## Declaratie de conformitate

# **C€**0168

Sharp Telecommunications of Europe Limited declara ca acest telefon GX29 se conformeaza cerintelor esentiale si altor dispozitii aplicabile din Directiva 1999/5/CE.

O copie dupa originalul declaratiei de conformitate se gaseste la adresa de Internet:

http://www.sharp-mobile.com

## Introducere

Va felicitam ca ati ales telefonul GX29.

#### Informatii despre acest Ghid de Utilizare

Ghidul de fata este conceput astfel incat sa va ajute sa aflati rapid si eficient care sunt caracteristicile si functiile telefonului dvs.

#### ATENTIE

- Va recomandam insistent sa pastrati in permanenta evidenta pe hartie a tuturor datelor importante. Riscul ca datele sa se piarda sa se altereze exista, practic, in cazul tuturor produselor cu memorie electronica, in anumite circumstante. Ca atare, nu ne asumam nici un fel de raspundere pentru datele pierdute sau datele care devin inutilizabile din cauze cum ar fi utilizarea necorespunzatoare, reparatii, defectiuni, inlocuirea bateriei, utilizarea telefonului cu bateria expirata, sau din alte cauze.
- Nu raspundem direct sau indirect de pierderi financiare sau de pretentiile emise de terte parti in legatura cu utilizarea produsului de fata si a functiilor acestuia, cum ar fi numere de carti de credit furate, pierderea sau modificarea datelor stocate etc.
- Numele companiei si / sau produsului sunt marcile si / sau marcile inregistrate apartinand detinatorilor numelor respective.
- Este posibil ca ecranul proiectat al telefonului ilustrat in Ghidul de fata sa difere in realitate de ecranul telefonului propriu-zis. Informatiile din acest Ghid de Utilizare sunt pasibile de modificare, fara preaviz in acest sens.

- Este posibil ca nu toate functiile descrise in acest Ghid sa fie suportate de absolut toate retelele.
- Nu raspundem de continuturile, informatiile etc. descarcate din retea.
- Ocazional, e posibil cape ecran sa apara puncte negre sau luminoase. Va rugam sa retineti ca acest lucru nu va afecta in nici un fel nici una din caracteristicile sau din parametrii de performanta ai tel.

#### Proprietate intelectuala

In conformitate cu legea dreptului de autor, reproducerea, modificarea si folosirea materialelor protejate de drepturi de autor (muzica, imagini etc.) este permisa doar pentru uzul personal sau privat. Daca utilizzatorul nu detine un drept de autor mai cuprinzator, sau daca nu a primit aprobare explicita din partea titularului dreptului de autor sa reproduca, sa modifice sau sa utilizze o copie realizata prin reproducere sau modificare, in acest caz, reproducerea, modificarea sau utilizarea materialului protejat de drepturi de autor constituie o incalcare a legii dreptului de autor si indreptateste titularul drepturilor respective la actiuni in pretentie. Din acest motiv, evitati utilizarea ilegala a materialelor protejate de drepturi de autor.

Windows este marca inregistrata a Microsoft Corporation in Statele Unite si /sau alte tari.

Powered by JBlend ™ Copyright 1997-2004 Apiix Corporation. All rights reserved. JBlend and all JBlend-based trademarks and logos are trademarks or registered trademarks of Aplix Corporation in Japan and other countries.



Powered by Mascot Capsule<sup>®</sup>/Micro3D Edition<sup>™</sup> Mascot Capsule<sup>®</sup> is a registered trademark of HI Corporation ©2002-2006 HI Corporation All Rights Reserved

©2002-2006 HI Corporation. All Rights Reserved.

Licensed by Inter Digital Technology Corporation under one or more of the following United States Patents and/or their domestic or foreign counterparts and other patents pending, including U.S. Patents: 4,675,863: 4,779,262: 4,785,450 & 4,811,420.

T9 Text Input is licensed under one or more of the following: U.S. Pat. Nos. 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928, and 6,011,554; Australian Pat. No. 727539; Canadian Pat. No. 1,331,057; United Kingdom Pat. No. 2238414B; Hong Kong Standard Pat. No. HK0940329; Republic of Singapore Pat. No. 51383; Euro. Pat. No. 0 842 463 (96927260.8) DE/ DK, FI, FR, IT, NL,PT.ES,SE,GB; Republic of Korea Pat. Nos. KR201211B1 and KR226200B1; and additional patents are pending worldwide. Bluetooth is a trademark of the Bluetooth SIG, Inc.

## 🚯 Bluetooth°

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sharp is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

#### **CP8 PATENT**

Acest produs e licentiat in baza Licentei MPEG-4 Visual Patent Portfolio de utilizare in scop personal si necomercial, care da dreptul consumatorului sa (i) codifice fisiere video in conformitate cu Standardul MPEG-4 ("MPEG-4 Video") si/sau (ii) sa decodifice fisiere video in format MPEG-4, care au fost codificate de un consumator implicat intro activitate personala si necomerciala si/sau care au fost obtinute de la un furnizor autorizat de fisiere video. Licenta nu se acorda explicit sau implicit pt. nici o alta utilizare. Pentru informatii suplimentare, contactati MPEG LA, la adresa http://www.mpegla.com.

Acest produs e licentiat in baza Licentei MPEG-4 Systems Patent Portfolio pt. codificare in conformitate cu Standardul MPEG-4 (i) Systems, cu mentiunea ca, in cazul in care codificarea vizeaza (i) date stocate sau reproduse pe suport fizic, pt. care plata se face pt. fiecare titlu in parte, si/sau (ii) date pt. care plata se face pt. fiecare titlu in parte si care se transmit unui utilizator-final spre a f stocate si/sau utilizate permanent, va fi nevoie de o licenta aditionala si de plata unor redevente suplimentare. O satfel de licenta auplimentara se poate obtine de la MPEG LA, LLC.

Vezi http://www.mpegla.com pentru detalii suplimentare.

## Functii si servicii utile

Telefonul GX29 are urmatoarele functii:

- O camera digitala incorporata, pentru fotografii si videoclipuri.
- O functia de mesagerie, pentru citirea si crearea mesajelor (SMS).
- MMS (Servicii Mesagerie Multimedia) pentru personalizarea telefonului propriu.
- Un browser WAP pentru accesarea informatiilor de pe Internetul mobil.
- Aplicatii Java<sup>™</sup>. Puteti de descarca diverse aplicatii Vodafone prin intermediul Internetului mobil.
- Afisajul exterior (albastru), pt. verificarea rapida a informatiei din apelurile sau mesajele primite.
- Posta electronica (e-mail) pt. trimiterea mesajelor de pana la 2000 de caractere si pt. primirea mesajelor cu fisiere atasate.
- O functie de editare de melodii, care va permite sa creati propriul dvs. ton de apel folosind cele 32 de tonalitati disponibile.

- O functie de inregistrare audio pentru inregistrarea si redarea clipurilor audio.
- O interfata wireless *Bluetooth*<sup>®</sup> pt. stabilirea contactelor si transmiterea datelor cu anumite dispozitive.
   Puteti transmite imagini, sunete si video clipuri utilizatorilor de telefoane cu profil OBEX.
- O functie de sincronizare a datelor, pt. sincronizarea intrarilor din Agenda telefonica cu cele din agenda, utilizand Microsoft Outlook sau Outlook Express pe un PC.
- O alarma de agenda, pentru crearea si transmiterea datelor notate in agenda, cu ajutorul setarilor de alarmare.

## Tabla de materii

Introducere	1
Functii si servicii utile	3
Telefonul Dvs	7
Accesorii optionale	7
Punere in functiune	8
Inserarea cartelei SIM si a bateriei	11
Incarcarea bateriei	13
Pornirea si oprirea telefonului	14
Indicatori afisaj (Ecran principal)	15
Indicatori afisaj (Ecran extern)	17
Functii de navigare	18
Functii Apelare	19
Apelare	19
Apelare rapida	19
Reapelare	20
Preluarea apelului	20
Functii accesibile in timpul unui apel	21
Introducerea semnelor	25
Alegerea limbii de redactare	26
Schimbarea metodei de redactare	26
Utilizarea sabloanelor	27

Utilizarea meniului	28
Lista Functiilor din Meniu	29
Agenda telefon	31
Selectarea memoriei de stocare	31
Schimbarea listei afisate	31
Reordonarea numelor	32
Adaugare contact nou	32
Copierea datelor din Agenda telefonica	de pe
cartela SIM pe telefon si invers	33
Gasirea numelui si a numarului	33
Formarea numerelor din Agenda	34
Editarea listei de persoane de contact	34
Stergerea inregistrarilor din Agenda	34
Vizualizare grup	34
Apel al grupului	35
Alocarea unui ton de apel pt. fiecare nr. d	le
telefon din Agenda telefonica	36
Starea memoriei	36
Lista numerelor cu apelare rapida	36
Expedierea unei inregistrari din Agenda	37
Primirea unei inregistrari din Agenda	37

Apelarea serviciilor telefonice	
Camera foto	39
Efectuarea fotografiilor	
Inregistrare video	
Mesaje	47
Multimedia (MMS)	47
Text (SMS)	53
Email	56
Transmise de reteaua mobila	58
Browser	59
Pornirea browserului WAP	59
Navigarea pe pagina WAP	60
Galerie	63
Galerie Imagini	63
Jocuri&Altele	65
Galerie Sunete	
Galerie video	
Texte-sablon	71
Starea memoriei	71
Jocuri&Altele	72
Aplicatii	72
Protector de ecran	73
Mai multe jocuri	73

Set	ari	74
Info	ormatii despre Java <sup>™</sup>	75
Organiz	ator	76
Ap	licatii SIM	76
Ala	ırme	76
Cal	culator	77
Rep	portofon	78
Edi	tor melodii	79
Aju	tor telefon	
Agenda		84
Manage	r apeluri	87
Reg	gistru apel	87
Lis	ta de apelari rapide	
Nu	merele mele	
Du	rata apeluri	
Cor	ntor date	
Cos	st apeluri	89
Setari		90
Cor	nectare	90
Pro	file	93
Afi	saj	99
Sur	net	
Set	ari apel	102

Data&Ora	. 106
Schimbarea limbii	. 107
Retea	107
Securitate	111
Resetare generala	. 112
Conectarea GX29 PCul dvs	. 113
Cerinte de sistem	. 113
Modem GSM/GPRS	113
Handset Manager	114
Instalarea softului	. 114
Posibile probleme de functionare	. 116
Masuri de siguranta si Conditii	
de utilizare	. 118
CONDITH DE LITH 17 ADE	110
CONDITII DE UTILIZARE	118
MEDIU	118 121
MEDIU PRECAUTII PRIVIND FOLOSIREA 1	118 121 FEL.
MEDIU MEDIU PRECAUTII PRIVIND FOLOSIREA 1 LA VOLAN	118 121 FEL. 121
MEDIU PRECAUTII PRIVIND FOLOSIREA 1 LA VOLAN SAR	118 121 TEL. 121 122
MEDIU PRECAUTII PRIVIND FOLOSIREA T LA VOLAN SAR	118 121 TEL. 121 122
MEDIU PRECAUTII PRIVIND FOLOSIREA T LA VOLAN SAR INFORMATII PRIVIND RECICLAREA	118 121 TEL. 121 122 123
MEDIU PRECAUTII PRIVIND FOLOSIREA T LA VOLAN SAR INFORMATII PRIVIND RECICLAREA PRECAUTII PT. UTILIZARE IN SUA	118 121 FEL. 121 122 123 124

## Telefonul Dvs.

Va rugam, verificati atent urmatoarele aspecte. Pachetul trebuie sa includa:

- Telefon mobil GPRS 900/1800/1900
- · Baterie Li-ion reincarcabila
- · Incarcator CA
- · Dispozitiv maini libere
- CD-ROM
- · Ghidul utilizatorului
- · Ghid de pornire rapida\*
- \* (In unele zone, acest ghid nu se furnizeaza)

## Accesorii optionale

- Baterie Li-ion de rezerva (XN-1BT30)
- Incarcator bricheta (XN-1CL30)
- Cablu USB pt. transmiterea datelor (XN-1DC30)
- Incarcator CA (XN-1QC30, XN-1QC31)
- Dispozitiv personal maini libere (XB-1ER20)

Este posibil ca in unele regiuni accesoriile mentionate mai sus sa nu fie disponibile.

Pentru detalii, va rugam contactati distribuitorul.

## Punere in functiune



#### 1. Casca/Speaker

#### 2. Taste de navigare (Taste-sageata)

		Muta cursorul pt. selectarea
		submeniurilor etc.
	Sageata sus/jos	Afiseaza informatiile din Agenda,
	© © cu telefor	ul in regim de asteptare (standby).
		💿 si 💿 indica aceste taste
		in manualul de fata.
	Sageata stanga:	Afiseaza lista Aplicatiilor, cu
	• te	elefonul in regim de asteptare.
		💿 indica aceasta tasta in
		manualul de fata.
	Sageata dreapta:	Afiseaza lista de Fotografii
	<ul> <li>Salvate, cu tel</li> </ul>	lefonul in regim de asteptare.
		🕞 indica aceasta tasta in
		manualul de fata.
3.	Stanga-jos ecran	Executa functia afisata in partea
	7	din stanga-jos a ecranului.
4.	Tasta "Trimite":	Apeleaza sau preia apelurile,
	vizu	alizeaza registrul de apeluri,
	cu te	lefonul in regim de asteptare.
5.	Buton central:	Afiseaza Meniul Principal,
	• cu te	elefonul in regim de asteptare,
	(joystick) si ex	kecuta functii.

6. Tasta Mesagerie Vocala: 1 ...

7. \*/Comutare:

\* 0

- Tineti apasata aceasta tasta, pt, a va conecta automat la centrul de Mesagerie Vocala. (Depinde de cartela SIM). Serveste la selectarea unuia
- din urmatoarele tipuri de caractere: Abc, ABC, 123 si abc.

Tineti apasata aceasta tasta, in submeniul "Introduceti textul", pentru a alege una din urmatoarele modalitati de introducere a caracterelor: tastare repetata / T9.

- 8. Afisaj principal
- 9. Dreapta-jos ecran: Executa functia afisata in partea dreapta-jos a ecranului. 1-1

Serveste la accesarea serviciului "Vodafone live!" prin deschiderea browserului, cu telefonul in regim de asteptare.

10.Termina/Inchis: Deschis 唇

Termina convorbirea, deschide si inchide telefonul.

11.Tastatura

#### 12.#/Tasta Silentios: Selecteaza simbolurile.

# ∉

Tineti apasata tasta, in submeniul "Introduceti textul", pt. a selecta limba de redactare a mesajului. Mentineti apasata aceasta tasta, cu telefonul in regim de asteptare, pentru a alege, din submeniul Profiluri, setarea Normal sau Silentios. Apasati •, apoi •: cu telefonul in regim de asteptare, pt. a activa

#### 13.Microfon

14.Ecran extern

15.Conector "maini libere"

#### 16.Conector extern:

Serveste la conectarea, dupa caz, a incarcatorului sau a cablului de date USB.

#### 17.Camera foto

#### 18.Capac baterie

19.Antena incorporata: Atentie! Nu acoperiti cu mana partea din spate-sus a telefonului pe timpul functionarii acestuia, deoarece aceasta ar putea afecta functionarea antenei incorporate.

#### 20.Taste laterale sus/jos:

A 🖓

Deplaseaza cursorul de la un submeniu la altul, ajusteaza volumul sunetului in casca telefonului etc.

# Inserarea cartelei SIM si a bateriei

1. Trageti in jos capacul bateriei (12).



2. Inserati cartela SIM in locasul special prevazut.



 Tineti bateria cu contactele metalice in jos, potriviti prin glisare ghidajele de la partea superioara a bateriei in fantele de ghidare (1), si fixati apoi bateria in pozitie (2).



**4.** Puneti la loc capacul bateriei si fixati-l prin glisare conform fig. de mai jos.



#### Nota

- Folositi numai cartele SIM 3V.
- Folositi ca accesoriu numai bateria standard XN1BT30.

#### Scoaterea cartelei SIM si a bateriei

 Inchideti telefonul si deconectati incarcatorul si alte accesorii de la telefon. Deschideti capacul bateriei. (1) (2).



2. Ridicati bateria cu ajutorul protuberantei laterale si detasati-o de telefon.



**3.** Apasati usor cartela SIM si extrageti-o din locasul ei conform fig. de mai jos.



#### Reciclarea bateriei

Telefonul functioneaza cu baterie. Pentru protejarea mediului, va rugam cititi urmatoarele instructiuni privind reciclarea bateriilor:

- Duceti bateria la cel mai apropiat centru de colectare a deseurilor, distribuitor, sau serviciu de relatii clienti, in vederea reciclarii.
- · Nu aruncati bateria in foc, apa sau la cosul de gunoi.

## Incarcarea bateriei

Bateria se lasa la incarcat min. 2 ore, inainte de a pune telefonul in functiune prima oara.

#### Utilizarea Incarcatorului

 Scoateti capacul conectorului extern si conectati incarcatorul la mufa exterioara de la baza telefonului, apasand pe ambele laturi marcate cu sageti. Cuplati incarcatorul la o priza de CA. Pastrati capacul intr-un loc sigur, ca sa nu-l pierdeti.



In timp ce telefonul se incarca, iconita care indica starea bateriei (IIIII), situata in dreapta-sus a ecranului, va arata starea bateriei pe parcursul incarcarii.

Timpul standard de incarcare a bateriei: circa 2 ore.

#### Nota

 Timpul de incarcare poate sa difere in functie de starea bateriei si de alte conditii. (vezi paragraful "Baterie", de la pag. 119).

#### Pentru decuplarea incarcatorului

Tineti apasate butoanele laterale ale incarcatorului si extrageti incarcatorului din mufa exterioara a telefonului.

 Cand bateria s-a incarcat complet, iconita care indica starea bateriei va afisa starea de baterie incarcata. Scoateti incarcatorul din priza de curent, apoi scoateti conectorul incarcatorului din telefon. Puneti capacul la loc.

#### Nota

 Nu folositi incarcatoare neagreate, deoarece acestea pot cauza defectarea telefonului si, implicit, anularea garantiei (pt. detalii, vezi paragraful "Baterie", pag. 199). Incarcarea bateriei cu incarcatorul de bricheta. Incarcatorul de bricheta optional permite alimentarea bateriei de la priza de bricheta a unui autoturism.

#### Indicator de nivel de incarcare

Nivelul de incarcare a bateriei este afisat in partea din dreapta-sus a ecranului frontal si pe ecranul extern.

#### Baterie descarcata

Daca, in timp ce folositi telefonul, auziti sunetul care va anunta ca bateria se descarca, cuplati incarcatorul la telefon cat mai repede posibil. Este posibil ca telefonul sa nu mai functioneze normal, daca veti continua sa-l folositi in timp ce bateria se descarca. Bateria va mai functiona aproximativ 5 minute, apoi telefonul se va inchide intrerupand convorbirea.

Indicatori baterie	Nivel de incarcare
(IIII)	Suficient de incarcata
(111)	Partial incarcata
	Se recomanda incarcarea
	Incarcati imediat
	Baterie descarcata

## Pornirea si oprirea telefonului

Pentru a porni telefonul, tineti apasata tasta 🖉 timp de aprox. 2 secunde. Ecranul telefonului se va lumina indicand faptul ca telefonul este in regim de asteptare (in standby). Pentru a inchide telefonul, tineti apasata tasta 🔄 timp de aprox. 2 secunde.

#### Introducerea codului PIN

In cazul in care codul PIN (Numarul de identificare personal) este activat, va trebui sa introduceti codul PIN ori de cate ori porniti telefonul. Pentru detalii despre setarea codului PIN, vezi paragraful "Activarea/Dezactivarea Codului PIN", pag. 111.

- 1. Introduceti codul PIN
- Apasati O.

#### Nota

 Daca introduceti gresit de trei ori consecutiv codul PIN, cartela SIM se blocheaza. Vezi paragraful "Activare/ Dezactivare cod PIN", pag. 111. Copierea Agendei telefonice de pe cartela SIM: Cand introduceti prima data in telefon o cartela SIM, pe care ati mai folosit-o anterior, si porniti aplicatia Agenda telefonica, veti fi intrebat daca doriti sa copiati Agenda din memoria cartelei SIM. Urmati instructiunile de pe ecran, sau executati operatiunea mai tarziu din meniul Agenda, astfel:

"Manager apeluri" "Agenda"→[Optiuni]→ "Avansat"→ "Copiaza toate datele"

1. Selectati optiunea "De pe SIM in Telefon".

#### INDICATORI AFISAJ (ECRAN FRONTAL)



#### Indicatori de stare

1. LEE / 🎉 : Intensitatea semnalului receptionat/ in afara ariei de acoperire

- GPRS in aria de acoperire si activat/ roaming in afara retelei/GPRS in aria de acoperire, activat si roaming
- 2. 📺 : Intrare apel
- 3. (a): Apel in curs
- 4. 💼 / 📷 : CSD/GPRS in curs
- 5. 📇 : Comunicare fax in curs
- 6. E: Functia "Deviere" (p.102) setata pe "Toate apelurile"
- 7. and / and : Pagina WAP securizata afisata
- 8. 😅 / 📑 : Alerta mesaje scrise [necitite/casuta postala plina]
- 9. 🖙 / 🖶 : Alerta mesaje multimedia [necitite/ casuta postala plina]
- 10. 🖉 / 📽 : Alerte e-mail [necitite/casuta postala plina]
- 11.  $\psi$  : Cablul de date USB conectat

- 12. (§) / (§)<sup>°</sup>: Setarile *Bluetooth* [activata/ comunicatie in curs]
- 4 / 4 : Aplicatie Java<sup>™</sup> [executata (color )/suspendata (gri)
- 14.Nici o afisare/⇔/ ) n / ∞/ Ω / ∅ : Profil curent Normal/Sedinta/ Activitate/Masinal/Casca/Silentios
- 15. 19 : Optiunea tastare text cu metoda T9 activata
- 16. Abc / ABC / abc / 123 :

Metoda curenta de introducere a textului [Initiala majuscula/Majuscule/ minuscule/numeric]

17. #/ #/ \*: "Volumul Soneriei" (p. 94) setare pe
 "Silentios"/Vibratia activata (p. 95)/
 Vibratia activata si sunetul dezactivat

- 18. (IIII : Nivelul de incarcare a bateriei
- 19. 🕼 : 🛛 Alarma zilnica activata
- 20. 📅 / 🗊 : Note agenda activata [cu/fara semnal de reamintire]
- 21. 🚓 : Curierul iesiri contine mesaje multimedia neexpediate
- 22. 🧑 : Alertare WAP
- 23. 🖙 : 🛛 Alerta mesaj vocal

### Indicatori afisaj (Ecran extern)



#### Indicatori de stare

- 1. Intensitatea semnalului receptionat
- 2. IIII): Nivelul de incarcare a bateriei
- 3. 🚺 : Cablul USB conectat
- 4. \$ / \$<sup>0</sup> : Conexiune *Bluetooth* [activata/ comunicatie in curs]

## Functii de navigare

Toate aplicatiile se acceseaza din Meniul principal. Pt. deschiderea Meniului principal, apasati () butonul central (joystick), cu telefonul in regim de asteptare.

Pt. lansarea aplicatiilor, va trebui sa parcurgeti submeniurile telefonului si sa selectati aplicatia dorita. Pt. a selecta un submeniu (marcat intre ghilimele), miscati cursorul cu O, O, S si O, si apasati O pentru a activa optiunea dorita.

In anumite cazuri, va trebui sa apasati una din tastele soft [ilustrate intre paranteze patrate], situate in stanga-jos si, respectiv, in dreapta-jos a ecranului. Apasati tasta soft corespunzatoare (🗇 or 🔂).

Pt. a reveni la afisajul anterior, apasati tasta soft din dreptul indicatiei «Inapoi». Pt. a inchide Meniul principal, apasati tasta soft din dreapta, de sub indicatia «Iesire». Fiecare sectiune din Ghidul de Utilizare incepe cu o lista de optiuni pe care va trebui sa le selectati in ordine (afisate cu caractere cursive), inainte de a trece la procedurile descrise mai jos. Selectati fiecare optiune, pt. a trece la urmatorul set de optiuni din care urmeaza sa alegeti. Deschideti optiunile de la fiecare subsectiune, dupa ce le-ati deschis pe cele listate la sectiunea principala. Exemplu:

"Manager apeluri"  $\rightarrow$  "Agenda"  $\rightarrow$  [Optiuni]  $\rightarrow$  "Avansat"

## Functii Apelare

## Apelare

1. Introduceti prefixul si numarul de telefon apelat si apasati 🕰 pentru conectare.

Daca numarul introdus este gresit, apasati [Sterge] pentru a sterge numarul din stanga cursorului.

#### Apeluri de urgenta

1. Tasati 112 (numar de urgenta international) si apasati 🔂 1.pentru conectare.

#### Nota

- Apelurile de urgenta nu sunt disponibile in toate retelele de telefonie mobila, atunci cand anumite servicii de retea si/sau functii ale telefonului sunt in functiune. Contactati operatorul de retea, pt. informatii suplimentare.
- Acest Numar de urgenta poate fi utilizat, de regula, pt. a initia apeluri de urgenta in orice tara, cu sau fara cartela SIM introdusa in telefon, daca sunteti in aria de acoperire a unei retele GSM.

#### Apeluri internationale

- 1. Tineti apasata tasta 💽 pana cand apare pe ecran semnul "+" (prefix apel international).

## Apelare rapida

Puteti selecta pana la 8 numere de telefon din Agenda dvs. telefonica (salvata in telefon si pe SIM), pt. apelare rapida. Puteti apela nr. respective apasand tastele numerice ([ $\Xi$  | a [ $\Xi$ ]). Pentru detalii privind Lista numerelor cu apelare rapida, vezi cap. "Lista Numerelor cu apelare rapida", pag. 36.

 Pt. apelarea unui nr. folosind optiunea "apelare rapida", tineti apasata oricare din tastele numerice (2 la m). Numarul de telefon salvat in Lista de numere cu apelare rapida va fi, astfel, apelat.

## Reapelare

Puteti reapela numere din Registrul de apeluri. Selectati fie o categorie specifica, sau "Toate apelurile". O categorie specifica contine pana la 10 numere, iar optiunea "Toate Apelurile" contine pana la 30 de numere.

- 1. Apasati 🗟 , cu telefonul in stare de asteptare.
- 3. Selectati nr. de telefon pe care doriti sa-l apelati.
- 4. Apasati 🔂 pentru reapelare.

#### Reapelare automata

Aceasta optiune va permite sa reapelati automat nr., in cazul in care prima incercare de apelare esueaza pentru ca numarul format prezinta ocupat.

Daca doriti sa opriti reapelarea, apasati 🌆 sau [Termina].

Setarea functiei de reapelare automata

#### "Setari" $\rightarrow$ "Setare Apeluri" $\rightarrow$ "Reapelare automata"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

#### Nota

- Cand primiti un apel, functia Reapelare automata se intrerupe.
- Reapelarea automata nu este disponibila pentru apelurile fax sau apelurile date.

## Preluarea apelului

La primirea unui apel, telefonul suna.

#### Indicatii utile

- Cand accesoriul maini libere (optional) este conectat la telefon, puteti raspunde apelurilor apasand buton Raspunde.
- Daca ati cumparat serviciul Identificare Apelant (CLI) si reteaua apelantului afiseaza nr. acestuia, numarul apelantului apare pe ecran. Daca numele si numarul apelantului sunt salvate in Agenda dvs. telefonica, atunci numele si numarul de telefon respective vor aparea pe ecranul telefonului.
- Daca numarul este restrictionat, pe ecran va aparea cuvantul "Restrictionat".
- Cand primiti un apel de la o persoana a carei imagine figureaza in Agenda dvs. telefonica, ecranul va afisa, pe rand, mesajul "intrare apel" si fotografia apelantului.

#### Respingerea apelurilor intrate

#### Pt. a anunta apelantul ca nu sunteti disponibil

 Apasati [Ocupat] in timp ce telefonul suna, pentru a transmite un ton de ocupat apelantului, instiintandu-l, astfel, ca nu puteti raspunde la telefon.

## Functii accesibile in timpul unui apel

Telefonul dvs. are functii suplimentare disponibile in timpul unui apel in curs.

#### Reglarea volumului sunetului in casca telefonului

In timpul convorbirii puteti ajusta volumul sunetului din casca tel. (si a sonorului dispozitivului maini libere, daca e cazul).

- 1. In timpul convorbirii, apasati tasta laterala sus-jos, pt. a ajunge la optiunea "Volumul Sunetului".
- Apasati tasta laterala-sus (sau <sup>(</sup>⊘)) pt. a mari volumul sunetului sau apasati tasta laterala-jos (sau <sup>(</sup>⊘)(<sup>(</sup>⊙)) pentru a micscora volumul sunetului. Aveti la dispozitie cinci niveluri de sunet (de la 1 la 5).
- Apasati () cand sunetul atinge volumul dorit. Telefonul revine automat la ecranul "apel in curs", daca nu il folositi.

#### Retinerea apelului

Aceasta functie va permite sa gestionati simultan doua apeluri. Daca doriti sa initiati un apel nou in timp ce vorbiti la telefon cu cineva, puteti suspenda temporar convorbirea in curs si sa apelati o alta persoana.

#### Initierea unui apel nou in timpul unei convorbiri in curs

- 1. In timp ce vorbiti la telefon, apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Retine apelul"

Convorbirea in curs va fi suspendata. Pentru a recupera apelul suspendat, apasati [Optiuni] si selectati "Recupereaza".

#### Indicatii utile

 O alta modalitate de a apela un alt numar de telefon in timp ce sunteti deja angajat intr-o convorbire telefonica, este sa tastati direct numarul dorit, fara sa mai parcurgeti pasii 1 si 2 de mai sus.

#### Apel in asteptare

Acest serviciu va anunta ca aveti un nou apel in timp ce sunteti angajat deja intr-o convorbire telefonica.

- In timpul convorbirii, apasati [Optiuni] si selectati "Suspendare&Raspuns", pt. a raspunde celui de-al doilea apel intrat. Primul apel se suspenda, astfel ca puteti vorbi cu cel de-al doilea apelant.
- 2. Apasati pe [Optiuni] si selectati "Comutare apeluri", pentru a trece de la un apel la celalalt.
- Apasati [Optiuni] si selectati "Deblocare apel", pt. a termina apelul in curs si a reveni la apelul suspendat.

#### Nota

- Trebuie sa setati functia "Apel in asteptare" la pozitia "Activat", daca doriti sa folositi serviciul (p. 103).
- Serviciul "Apel in asteptare" nu este disponibil in toate retelele. Contactati operatorul de retea pentru informatii suplimentare.
- Daca nu doriti sa raspundeti celui de-al doilea apel, apasati pe [Ocupat] sau apasati [Optiuni] si selectati "Ocupat" sau "Respinge", la pasul nr. 1. Daca selectati "Respinge", registrul de apeluri va salva cel de-al doilea apel ca apel pierdut.

#### Accesarea Meniului SMS in timpul unei convorbiri

 In timpul unei convorbiri telefonice, apasati [Optiuni] si selectati "Text". Pe ecran vor aparea, pe rand, urmatoarele optiuni: "Scrieti mesaje" (pt. compunerea unui mesaj text), "Curier intran", "Curieriesin" si, "Dosarele mele" (pt. accesarea acestor dosare). Pt. detalii despre SMS, vezi paragraful "Text (SMS"), pag. 53.

#### Apel in conferinta (teleconferinta)

Apelul in conferinta este convorbirea telefonica in care sunt angajati mai mult de 2 participanti. Puteti include max. 5 participanti intr-un apel in conferinta.

Pentru a initia un apel in conferinta:

Pt. a initia o conferinta telefonica, este necesar sa aveti simultan un apel in curs si unul suspendat (retinut):

- In timpul unei convorbiri, apasati [Optiuni] si alegeti "Mai multi participanti", pt. a raspunde la al doilea apel.
- 2. Selectati "Apel in conferinta".
- 3. Apasati 🔊 pt. terminarea apelului in conferinta.

#### Nota

- Este posibil ca nu toate retele sa ofere acest serviciu. Contactati operatorul de retea, pentru mai multe informatii.
- Aveti mai multe optiuni pentru Apelul in conferinta, la pasul numarul 2:
  - Pt. a pune toti participantii in regim de asteptare, selectati "Toti participantii in asteptare".
  - Pt. a pune toti participantii in asteptare, mai putin pe unul din participanti, alegeti ,,In particular".
  - Pt. a termina convorbirea cu toti participantii, selectati "Deconecteaza toti participantii".
  - Pt. a va deconecta de la apelul in conferinta permitand, in acelasi timp, celorlalti participanti sa continue sa converseze intre ei, alegeti "Transfer".
  - Pt. a decupla un participant si a continua conferinta cu restul participantilor, selectati "Excludere".
  - Pt. a respinge antrenarea altor participanti in conferinta aflata in curs, selectati "Respinge", sau activati ton de ocupat alegand optiunea "Ocupat".

Pentru a adauga noi participanti la conferinta:

- 1. Apasati [Optiuni] si selectati "Apeleaza".
- 2. Introduceti numarul pe care doriti sa-l includeti in conferinta telefonica si apasati 🕰 pt. apelare.
- 3. Apasati [Optiuni] si alegeti "Mai multi participanti".
- Selectati "Apel in conferinta", pt. a include numarul nou apelat in conferinta telefonica. Daca doriti sa adaugati si alti participanti, repetati pasii de la 1 la 4.

#### Pt. a termina convorbirea cu un participant la conferinta:

- 1. In timpul conferintei, selectati persoana pe care doriti sa o deconectati de la apelul in conferinta.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Deconecteaza apelul".

Pentru o convorbire in particular cu unul dintre participanti :

Daca doriti sa aveti o conversatie privata cu unul din participanti, selectati participantul respectiv din lista de participanti si puneti pe ceilalti in regim de asteptare.

- 1. In timpul conferintei telefonice, selectati persoana cu care doriti sa discutati in particular.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Mai multi participanti".
- 3. Selectati "In particular".
- Dupa ce ati terminat conversatia privata, apasati [Optiuni] si selectati "Mai multi participanti".
- 5. Selectati "Apel in conferinta" pentru a reveni la conferinta telefonica de grup.

#### Inchiderea microfonului

 In timpul convorbirii telefonice apasati [Microfon oprit] pt. a inchide microfonul. Pt. a deschide microfonul apasati [Microfon pornit].

## Introducerea semnelor

Cand introduceti semne pentru a opera intrari in Agenda telefonica, a compune mesaje text sau mesaje multimedia etc., apasati tastele corespunzatoare.

Pentru metoda tastare repetata, apasati fiecare tasta in parte pana apare pe ecran semnul dorit. Exemplu: apasati [z=] o data, pentru litera "A", sau de doua ori, pentru litera "B".

#### Tabelul semnelor

Prin apasare pe fiecare din tastele din tabelul de mai jos, caracterele se deruleaza in ordinea prezentata in tabel. Ordinea variaza in functie de limba selectata.

#### Sistemul englezesc

Key	Upper Case Characters	Lower Case Characters	Numeric
1 ∞	. (full-stop) , (comma) - (hyphen) ? ! ' (apostrophe) @ :1		1
2 ABC	ABC2	abc2	2
3 DEF	DEF3	def3	3
4 вні	GHI4	ghi4	4
5 JKL	JKL5	jkl5	5
6 мю	MNO6	mno6	6

Key	Upper Case Characters	Lower Case Characters	Numeric
7 PORS	PQRS7	pqrs7	7
8 TUV	TUV8	tuv8	8
9 wxyz	WXYZ9	wxyz9	9
0+	(space)+=<>€ £ \$	¥ % &0	0
* •	Switches character case among four modes: Abc, ABC, 123 and abc.		
<b>#</b> 4	$\begin{array}{c} . , ? ! : ; & - \\ @ &   & " & ( ) \\ @ &   & - & ( ) \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\ & & & & \\$	+ # * € £ \$ \   ¥ ¤ Å Ä ∂ Ŭ ũ Ψ Σ Θ	



\* 0

# ∢

Tineti apasata tasta pentru scrierea cifrelor de la 0 la 9.

Tineti apasata tasta pt. a alege intre tastarea repetata si scrierea cu Metoda T9. Tineti apasata tasta pana apare pe ecran optiunea "Selectati limba"

## Alegerea limbii de redactare

Puteti alege limba de redactare a textului, din submeniul "Introduceti textul".

- 1. Din submeniul "Introduceti textul", apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Limba de redactare"

Daca limba de redactare a textului nu apare afisata, alegeti "Optiuni text" si apoi "Limba intrare".

3. Alegeti limba dorita.

#### Indicatie:

 Puteti sa tineti apasata tasta e, in locul pasilor 1 si 2, pt. ca pe ecran sa apara indicatia ,,Selectati limba".

## Schimbarea metodei de redactare a textului

#### Metoda T9

Metoda T9 de redactare a textelor constituie o cale mai rapida si mai facila de redactare a textelor.

- Din submeniul "Introduceti textul", tineti apasat 
   pentru a intra in modul de redactare T9.
- 2. Apasati [Optiuni].
- 3. Selectati "Metoda de redactare"

Daca "Metoda de redactare" nu apare afisata, alegeti "Optiuni text" si apoi "Metoda de redactare".

4. Alegeti modul de redactare (Abc, ABC, abc, 123).

- Daca cuvantul afisat nu este cel dorit, apasati sau 6.pana cand ajungeti la cuvantul cautat.
- 7. Apasati 💿 pentru a selecta cuvantul dorit.

#### Nota

 Daca la pasul nr. 6 pe ecran nu apare cuvantul dorit, reintroduceti cuvantul corect, dar numai dupa ce ati trecut la metoda de redactare prin tastari multiple.

#### Indicatie utila:

 Daca, in loc sa urmati pasul 7, apasati or, puteti ntroduce un spatiu dupa cuvantul selectat.

#### Simboluri si semne de punctuatie

- 1. De pe ecranul "Introduceti textul", apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Adauga simbol".

Daca indicatia "Adauga simbol" nu apare pe ecran, selectati "Optiuni text" si apoi "Adauga simbol".

3. Selectati simbolul dorit.

#### Dictionarul meu

Puteti crea propria dvs. lista de cuvinte, pt. metoda T9:

- 1. De pe ecranul "Introduceti textul", in regim de redactare T9, apasati [Optiuni]
- Selectati "Dictionarul meu". Daca "Dictionarul meu" nu apare pe ecran, alegeti "Optiuni text" si selectati "Dictionarul meu".

**3.** Selectati "Adauga cuvant nou" si introduceti cuvantul nou. Pentru editarea unui cuvant din lista:

- 1. Din ecranul "Introduceti textul", folosind metoda T9, apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Dictionarul meu".

Daca "Dictionarul meu" nu apare pe ecran, alegeti "Optiuni text" si apoi "Dictionarul meu".

- 3. Evidentiati cuvantul dorit.
- 4. Apasati [Optiuni] si selectati "Editeaza".
- 5. Modificati cuvantul.

#### Indicatii utile:

- Puteti parcurge urmatorii pasi, pt. a inregistra un cuvant nou in lista, cand redactati textul cu metoda T9.
  - Introduceti, in regim T9, cuvantul (sau o parte din cuvantul) pe care doriti sa-l inregistrati.
  - 2. Apasati [Optiuni].

3. Selectati "Dictionarul meu"

Daca "Dictionarul meu" nu apare pe ecran, alegeti "Optiuni text", apoi "Dictionarul meu".

4. Modificati cuvantul.

## Utilizarea sabloanelor

Puteti folosi propozitiile preinregistrate la optiunea "Sabloane", atunci cand doriti sa redactati un text.

Pt. detalii despre crearea textelor-sablon, vezi "Adaugarea textelor-sablon noi", de la pag. 71.

- 1. De pe ecranul "Introduceti textul", deplasati cursorul in punctul in care doriti sa inserati sablonul.
- 2. Apasati pe [Optiuni].
- Selectati "Adauga sablon". Daca indicatia "Adauga sablon" nu apare pe ecran, selectati "Optiuni text" si apoi "Adauga sablon".
- Selectati sablonul dorit. Textul-sablon va aparea inserat.

## <u>Utilizarea meniului</u>

#### Accesarea aplicatiilor



- 1. Apasati () in regim de asteptare. Ecranul va afisa meniul principal.
- 2. Navigati sus/jos/dreapta/stanga, pt. a alege submeniul
- 3. Apasati () pt. a accesa functia dorita.

#### Taste de accesare rapida

Puteti scurta accesul la submeniurile afisate pe ecran apasand si pe tastele marcate cu cifre, corespunzatoare numerotarii meniurilor din meniul principal. Vezi tabelul de mai jos.

Tastele de accesare rapida sunt mentionate in titlurile capitolelor corespunzatoare din acest manual, de exemplu: "M 9-7".

Exemplu: Pt. accesarea submeniului "Limba": Cu ajutorul tastelor de accesare rapida Apasati • • • •

#### Nota

• Tastele de accesare rapida functioneaza doar pentru primele trei niveluri de meniu.

## Lista Functiilor din Meniu

	Nr. Meniu / Meniu principal	Nr. Meniu / Submeniul 1
1	Jocuri&Altele	1 Aplicatii 2 Protector de ecran 3 Mai multe jocuri 4 Setari 5 Informatii Java™
2	Browser	I Vodafone live! 2 Jocuri 3 Tonuri de apel 4 Imagini 5 Stiri 6 Sport 7 Gaseste 8 Chat 9 Cauta
3	Organizator	1 Aplicatii SIM* 2 Alarme 3 Calculator 4 Reportofon 5 Editor melodii 6 Ajutor telefon
4	Mesaje	1 Creati mesaj 2 MMS 3 SMS 4 E-mail 5 Album media 6 Mesagerie vocala 7 Messenger 8 Transmisie celula 9 Area Info

	Nr. Meniu / Meniu principal	Nr. Meniu / Submeniul 1
5	Camera	1 Fotografiati 2 Inregistrare video
6	Galerie	1 Galerie Imagini 2 Galerie Java 3 Galerie sunete 4 Galerie video 5 Sabbane text 6 Marcaje 7 Stare memorie
7	Agenda	
8	Manager apeluri	1 Agenda telefon 2 Registru apel 3 Lista apelare rapida 4 Numerele mele 5 Durata apeluri 6 Contor date 7 Cost apeluri* 8 Numere servicii*
9	Setari	1 Conectare 2 Profile 3 Afisaj 4 Sunet 5 Setari apel 6 Data & Ora 7 Limba 8 Setari retea 9 Securitate 0 Resetare generala

\* Depinde de continutul cartelei SIM.

## Nota privind indicatiile din meniu referitoare la serviciul Carti Postale si serviciul Album Media :

 Indicatiile din meniu, pentru serviciile Carti postale si Album Media, difera in Anglia fata de cele din Irlanda:

Indicatii in Ghidul Utilizatorului	Indicatii in Anglia	Indicatii in Romania
"Carte postala"	"live! Postcard"	(nu exista)
Format carte postala	"As live! Postcard"	(nu exista)
"Stat/Provincie"	"County"	"Stat/Provincie"
"Album Media"	"live! Studio"	"Album Media"
"In Album"	"To live! Studio"	"In Album"

## Agenda telefon (M

(M 8-1)

Puteti salva numerele de telefon si adresele e-mail ale prietenilor, familiei, colegilor dvs., in Agenda telefonica.

In functie de dimensiunea inregistrarii in Agenda, telefonul dvs. poate salva pana la 640 de intrari. In agenda telefonica puteti salva urmatoarele informatii:

#### Informatii salvate in memoria telefonului

Prenumele

Numele

Tel. Mobil

Tel. Acasa

Tel. Birou

Adresa e-mail personala

Adresa e-mail birou

Grup

Adresa (strada&nr., Codul postal, Orasul, Statul/Provincia, Tara)

Note

#### Informatii salvate in memoria cartelei SIM

Nume:	Numarul de caractere care pot fi
	salvate difera in functie de tipul
	de cartela SIM.
T 1 C	1 40 1 10

Telefon: pana la 40 de cifre

Folosind functia *Bluetooth*, puteti transfera informatii din Agenda dvs, telefonica catre un PC, pt. accesarea partajata a informatiilor respective.

## Selectarea memoriei de stocare

## "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon" $\rightarrow$ [Optiuni] $\rightarrow$ "Avansat" $\rightarrow$ "Salvare in"

 Selectati locul in care doriti sa salvati Manager apeluri: "In telefon", "pe SIM" sau "Alege inainte de salvare".

#### Indicatie utila :

 Optiunea "Alege inainte de salvare" va invita sa alegeti memoria in care doriti sa salvati o noua intrare.

## Schimbarea listei afisate

## "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon" $\rightarrow$ [Optiuni] $\rightarrow$ "Avansat" $\rightarrow$ "Sursa"

 Alegeti una dintre optiunile: "Memorie telefon" "Memorie SIM" sau "Ambele".

## Reordonarea numelor

#### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon" $\rightarrow$ $|Optiuni| \rightarrow "Avansat" \rightarrow "Ordine nume"$

 Selectati intre "Nume - Prenume" sau "Prenume - Nume"

## Adaugare contact nou

Puteti alege intre memoria telefonului sau memoria SIM, atunci cand salvati o inregistrare noua. Pentru a opta pentru una sau alta din cele doua memorii, vezi capitolul "Selectarea memoriei de stocare", pag. 31. Cantitatea de numere de telefon pe care o puteti salva in cartela SIM depinde de capacitatea cartelei. Contactati operatorul de retea, pentru detalii,

#### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon" $\rightarrow$ "Adaugati nou"

Daca selectati optiunea "Alege inainte de salvare" pt. a alege memoria dorita, puteti opta intre a salva "In telefon" sau "pe SIM".

- 1. Selectati campul pe care doriti sa-l completati si introduceti informatiile relevante.
- 2. Apasati [Salveaza].

#### Indicatie utila:

 Pt. a crea o noua intrare, trebuie sa completati cel putin un camp. Daca operati o noua intrare in memoria cartelei SIM, trebuie sa introduceti un numar de telefon.

## Asocierea imaginilor miniatura la inregistrari din Agenda

#### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon"

- 1. Alegeti numarul de telefon dorit din agenda.
- Apasati [Optiuni] si selectati ...Editeaza/Adauga detalii".
- Apasati [Optiuni] si selectati ...Imagine".
- Selectati imaginea dorita.
- 5. Apasati [Salveaza], cand ati terminat.

#### Nota

- Adaugarea unei imagini miniaturale este posibila numai pentru inregistrarile salvate in memoria telefonului.
- Din Agenda telefonica, selectati inregistrarea care are asociata o miniatura si, daca doriti s-o schimbati sau s-o stergeti, selectati "Schimba" sau "Sterge", dupa pasul 3.
- Daca stergeti o imagine din "Imagini salvate", se sterge automat si miniatura care corespunde imaginii respective.

#### 32 Agenda telefon

# Copierea datelor din Agenda telefonica de pe cartela SIM pe telefon si invers

"Manager apeluri" → "Agenda telefon"→ [Optiuni] → "Avansat" → "Copiaza toate inreg"

1. Alegeti "De pe SIM in telefon" sau "Din telefon pe SIM".

#### Nota

 Cand introduceti pentru prima oara cartela SIM in telefon si porniti aplicatia Agenda telefonica, va aparea automat ecranul de confirmare si veti fi intrebat daca doriti sau nu sa efectuati copierea. Numarul total de intrari din Agenda telefonica, care urmeaza a fi copiate, depinde de capacitatea cartelei SIM.

## Copierea unei singure inregistrari din memoria telefonului pe cartela SIM

#### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon"

- 1. Selectati inregistrarea dorita.
- 2. Evidentiati numarul de telefon dorit.
- 3. Apasati [Optiuni] si selectati "Copiaza pe SIM".

## Gasirea numelui si a numarului

#### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon"

 Tastati primele litere ale numelui cautat. Rezultatele cautarii apar afisate in ordine alfabetica.

#### Indicatii utile:

- Puteti opta pentru salvarea Contactelor in "Memoria telefonului" "In memoria cartelei SIM" sau "In ambele", inainte de cautare.
- Pentru vizualizarea detaliilor asociate inregistrarii respective, ca, de exemplu, adresa, selectati inregistrarea dorita, apasati [Optiuni] si selectati "Vizualizeaza".

### Formarea numerelor din Agenda telefonica

"Manager apeluri"  $\rightarrow$  "Agenda telefon"

Evidentiati inregistrarea dorita si apasati 🖳.

#### Indicatii utile:

- O alta posibilitate este sa formati nr. de telefon, din optiunea "Afiseaza detaliile" a functiei Agenda telefonica. De la "Afiseaza detaliile" alegeti nr. de tel. dorit si apasati 🔩.

## Editarea listei de persoane de contact

#### "Manager apeluri" → "Agenda telefon"→ [Optiuni] → "Editeaza/Adauga detalii"

- Selectati campul pe care doriti sa-l editati, si modificati informatiile.
- 2. Apasati [Salveaza], cand ati terminat.

### Stergerea inregistrarilor din Agenda Stergerea tuturor datelor din Agenda telefonica

#### "Manager apeluri" → "Agenda telefon"→ [Optiuni] → "Avansat"→ "Sterge toate inregistrarile"

- 1. Introduceti codul telefonului dvs.
- Selectati ,,Inregistrari salvate in memoria tel." sau ,,Inregistrari salvate pe cartela SIM". Codul din fabricate al telefonului este,,0000". Pt. detalii privind schimbarea codului telefonului, vezi ,,Schimbarea codului telefonului", p. 112.

#### Stergerea unei inregistrari din Agenda

#### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon"

- 1. Evidentiati numarul dorit.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Sterge".

## Vizualizare grup

Puteti seta pictograme de grup (icons), cand salvati nr. de tel. in Agenda, pt. a detecta si edita mai usor un grup de persoane.

### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon" $\rightarrow$

[Optiuni] → "Avansat"→ "Grup"→ "Vizualizeaza grup"

1. Selectati grupul dorit.

"
w va aparea in dreptul grupului selectat. Pentru anulare, selectati grupul inca o data (bifa din casuta va disparea).

#### Nota

 Acest meniu este disponibil numai daca optiunea salvare contacte este setata pe "In memoria telefonului".

#### Indicatie utila:

 Apasati [Optiuni] si selectati "Doar acest grup", pt. a vizualiza numai grupul selectat, sau "Selectati tot", pentru a vizualiza toate grupurile.

## Apel al grupului

Puteti seta diferite sunete de apel pentru fiecare grup. Telefonul este setat din fabrica cu optiunea "Grupuri" dezactivata. Daca nu fixati un sunet de apel de grup, telefonul va reda tonul de apel predefinit in meniul "Setar".

#### "Manager apeluri" → "Agenda telefon" → [Optiuni] → "Avansat" → "Grup" → "Apelare grup"

- 1. Selectati grupul dorit.
- 2. Selectati "Activare/Dezactivare".
- 3. Optati intre "Activat" sau "Dezactivat"
- 4. Selectati "Atribuiti ton de apel".

- 5. Selectati "Sunete predefinite" sau "Sunetele mele".
- 6. Selectati tonul de apel dorit.

Pentru detalii despre tonul de apel, vezi "Alocarea tonului de apel", pag. 94.

 Selectati "Alerta vibrare" si optati intre "Activat", "Dezactivat" sau "Activat&Cu sunet".

Pentru detalii despre selectarea optiuni "Alerta vibrare", vezi cap. "Alerta vibrare", pag. 95.

8. Apasati [OK].

#### Nota

• Acest meniu este disponibil cand localizarea Contactelor este setata pe "In memoria telefonului".
# Alocarea unui ton de apel pt. fiecare nr. de telefon din Agenda telefon

Puteti asocia un anume ton de apel sau o alarma prin vibrare, fiecarui nr. din lista dvs. de persoane de contact.

## "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon"

- 1. Selectati numarul dorit.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Editeaza/Adauga detalii".
- 3. Apasati [Optiuni] si selectati "Ton de apel".
- 4. Selectati "Activare/Dezactivare".
- 5. Optati intre "Activat" sau "Dezactivat".
- 6. Selectati "Aloca ton de apel".
- 7. Selecteaza "Sunete presetate" sau "Sunetele mele".
- 8. Selectati tonul de apel dorit.

Pentru detalii privind selectarea tonului de apel, vezi cap. "Alocarea tonurilor de apel", pag. 94.

9. Selectati "Alerta vibrare" si optati intre "Activat", "Dezactivat" sau "Activat&Cu sunet".

Pentru detalii despre selectarea alarmarii prin vibrare, vezi cap. "Alarma vibratoare", pag. 95.

10. Apasati [OK].

11. Apasati [Salveaza].

# Starea memoriei

Aceasta functie va ajuta sa verificati memoria ocupata de Agenda telefon.

"Manager apeluri" → "Agenda telefon"→ [Optiuni]→ "Avansat" → "Stare Memorie"

# Lista numerelor cu apelare rapida

Puteti seta max. 8 nr. de tel. in lista numerelor cu apelare rapida (p. 88).

# Setarea contactelor din Agenda in lista numerelor cu apelare rapida

# "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon"

- 1. Selectati inregistrarea dorita.
- 2. Evidentiati numarul de telefon dorit.
- 3. Apasati [Optiuni] si alegeti "Adauga la apelare rapida".
- 4. Selectati numarul dorit din lista.

# Indicatii utile:

- · Tastele cu noua cifre corespund numerelor din lista.
- Pentru vizualizarea listei de numere cu apelare rapida, vezi pag. 88.

# Expedierea unei inregistrari din Agenda

# "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Agenda telefon"

- 1. Evidentiati inregistrarea dorita.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimitere destinatar".
- 3. Selectati "Prin Bluetooth".

# Pentru "Prin Bluetooth"

Telefonul incepe sa caute dispozitive dotate cu *Bluetooth*, de pe o arie de 10 metri.

Cand detecteaza un astfel de aparat, ecranul afiseaza aparatele detectate, permitand selectarea celui dorit. Atunci puteti stabili conexiunea si expedia inregistrarea.

## Nota

 Trebuie sa tastati codul de acces (passcode), cand stabiliti pt. prima oara contactul cu un anume dispozitiv dotat cu Bluetooth, exceptand cazul in care optiunea "Autentificare" (vezi pag. 92) este setata in pozitia "Dezactivat".

# Indicatii utile:

 Puteti expedia propria carte de vizita din Agenda telefon. Evidentiati optiunea "Cartea mea de vizita", la pasul 1. Pentru detalii despre stocarea datelor dvs. personale in "Cartea mea de vizita", vezi cap. "Inregistrarea datelor personale in Agenda telefonica", de la pag, 38.

# Primirea unei inregistrari din Agenda

Cand tel. primeste o inregistrare dintr-o Agenda telefonica, vi se cere sa acceptati sau sa respingeti inregistrarea respectiva.

1. Apasati [Da]

Nr. de telefon primit se inregistreaza in Agenda dvs. telefonica. Apasati [Nu] pentru a respinge inregistrarea.

# Indicatii utile:

• Pentru detalii despre setarile functiei Bluetooth, vezi cap. "Conectivitate", pag, 90.

# Inregistrarea datelor personale in Agenda telefon

Puteti salva datele dvs. personale in Agenda telefonica.

#### "Manager apeluri"→"Agenda telefon"→ "Carte de vizita"

- 1. Apasati [Optiuni] si selectati "Editeaza/Adauga detalii".
- **2.** Selecteaza campul pe care doriti sa-l completati, si introduceti datele respective.
- 3. Apasati [Salveaza], cand ati terminat.

# Apelarea serviciilor telefonice

Anumite cartele SIM contin numere de apelare a serviciilor telefonice. Contactati furnizorul cartelei dvs. SIM, pt. mai multe informatii. Pe ecranul "Manager apeluri" apare afisata optiunea "Numere servicii", in josul listei.

#### "Manager apeluri"

- 1. Selectati "Numere servicii"
- 2. Selectati numarul serviciului pe care doriti sa-l apelati.

#### Indicatii utile:

- In cazul in care cartea SIM contine doar un nr. de serviciu, puteti apela nr. respectiv, la pasul nr. 1, apasand pe .
- Daca in cartela SIM nu este stocat nici un astfel de numar, acest meniu nu apare afisat.

# <u>Camera</u>

# (M 5)

Telefonul dvs. are incorporata o camera foto digitala. Aceasta va permite sa faceti si sa trimiteti fotografii sau carti postale de oriunde v-ati afla.

# Efectuarea fotografiilor (M 5-1)

Activati aparatul de fotografiat al telefonului, pentru a face o fotografie. Fotografiile se salveaza in Imaginile Mele, in format JPEG, in urmatoarele dimensiuni:

8 110	L:	$480 \times 640$ pixeli
3 250	M:	$240 \times 320$ pixeli
3 ico	S:	$120 \times 160$ pixeli

# Fotografiere

100

# "Camera"→ "Fotografiati"

Ecranul va afisa fotografia efectuata.

- Apasati 
   sau pe tasta laterala-jos, pt. a fotografia. Aparatul va emite un sunet si pe ecran apare imaginea fotografiata. Apasati [Anuleaza], pt. refacerea fotografiei.
- 2. Apasati [Salveaza].

Pe ecran apare optiunea "Salvati (nume fisier) in Dosarele mele..." si fotografia este salvata.

3. Apasati 🖉 pt. a reveni in regimul de asteptare.

Indicator de capacitate de fotografiere:

123: Arata cate fotografii mai puteti efectua.

# Indicatii utile:

 Daca doriti sa trimiteti o imagine asociata unui mesaj multimedia, dupa ce ati efectuat fotografia, apasati ) inainte de pasul 2. Dupa aceea, selectati "Multimedia" sau "Ilustrata". (serviciul Carti Postale nu este oferit de toti firnizorii de servicii. Va rugam, contactati furnizorul de servicii, pt. alte informatii.). E posibil ca mesajele MMS de mari dimensiuni sa reduca dimensiunea foto. atasata mesajului.

# Ecran panoramic (full-screen)

Imaginea de previzualizare poate fi afisata pe tot ecranul.

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Vizualizare Integrala"

 Selectati "Activat" sau "Dezactivat". Indicatia [Optiuni] nu apare afisata, daca este selectata pozitia "Activat". Apasati tasta [7] pentru meniul optiuni.

# Nota

 Daca, Dimensiumea fotografiei "este fixata la dimensiumea ,S" (mica), nu veti putea folosi ecranul panoramic.

# Indicatii utile:

• Puteti, de asemenea, activa sau dezactiva regimul ,,ecran panoramic" apasand tasta o-.

# Utilizarea transfocatorului

Apasati 💿 sau 🕞 pt. a modifica procentul de focalizare.

Indicatori procente de focalizare:

Q Q : Marire

# Nota

- Cand "Dimensiunea fotografiei" e fixata la "S" (mica), transfocatorul are 3 factori de amplificare a imaginii (x1, x2, x4).
- Cand "Dimensiunea fotografiei" e fixata la "M" (medie), transfocatorul are 2 factori de amplificare a imaginii (x1, x2).

# Selectarea dimensiunii fotografiei

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Dimensiune fotografie"

1. Selectati dimensiunea dorita.

# Selectarea calitatii imaginii

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Calitate imagine"

1. Selecteaza "Normal" sau "Fina.".

Indicatori de calitate a imaginii

- ៉ : Superioara
- 🔄 : Normala

# Selectarea modului antireflex

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Frecventa ecran"

1. Selectati "modul 1: 50Hz" sau Modul 2: 60Hz".

## Nota

- E posibil ca pe imagine sa apara dungi verticale, din cauza sursei de lumina. Schimbati modul antireflex, pt. a rectifica imaginea.
- Camera foto digitata are un senzor C-MOS. Desi aceasta camera foto este fabricata la cele mai inalte standarde, se poate intampla ca unele fotografii sa fie prea luminoase sau prea intunecate.
- Daca telefonul a stat mult timp langa o sursa de caldura inainte de a face sau de a inregistra o fotografie, calitatea imaginii ar putea fi afectata negativ.

# Memorie insuficienta

Cand nr. de fotografii pe care le puteti efectua ajunge la maximum 3, indicatorul din stanga-sus a ecranului, se inroseste. (Numarul maxim de fotografii pe care le puteti efectua este aproximativ).

Cand numarul de fotografii pe care le puteti efectua ajunge la 0 si incercati sa faceti o fotografie, pe ecran va aparea mesajul «Memorie plina. Stergeti unele date!».

# Reglarea luminozitatii imaginii in functie de lumina ambientala

Apasati 🕭 sau 💿 pentru a regla luminozitatea imaginii. Indicatori de luminozitate (nivel expunere)

Image: Book of the second seco

# Vizualizarea fotografiilor efectuate

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Imaginile Mele"

Se afiseaza lista imaginilor.

1. Selectati fisierul pe care vreti sa-l vizualizati. Pe ecran va aparea fotografia selectata.

# Indicatii utile :

 Fotografiile pe care le faceti se salveaza cu numele de fisier "pictureNNN.jpg" (unde, NNN este un numar consecutiv). Numele fisierului (fara extensie), data si dimensiunea fotografiilor dvs. apar afisate in lista.

# Utilizarea temporizatorului (temporizare)

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Temporizator"

- Selectati "Activat" sau "Dezactivat". Cand selectati "Activat", "
   " apare pe ecran si telefonul revine la regimul "camera digitala". Retineti insa ca, daca optiunea "Declansare continua", de la p. 42, este activa, pe ecran va aparea semnul "
   " in loc de
- 2. Apasati () sau tasta lateral-jos, pentru a porni temporizatorul.

10 secunde dupa semnalul sonor emis de temporizator, diafragma camerei foto se declanseaza si capteaza imaginea.

## Nota

- Cronometrul emite sunetul de numaratoare inversa pe timpul cat temporizatorul functioneaza.
- Daca apasati pe tasta lateral-jos in timpul functionarii temporizatorului, fotografierea este instantanee.
- Functia "Transfocator", activata de pe tastele S sau G, sau functia "reglare luminozitate", de pe S sau O, nu pot fi activate pe durata de functionare a temporizatorului.
- Daca doriti sa nu mai folositi temporizatorul, apasati [Anuleaza] in timp ce acesta functioneaza.

## Declansare continua

Puteti efectua 4 fotografii una dupa alta. Pt. aceasta, aveti optiunile "Declansare automata" si "Declansare manuala". Indicatori de fotografiere continua

# <u>`</u>ø`ø`ø`

Cand fotografiati in regim "Fotografiere Continua", pe ecran apar indicatorii de mai sus.

\* Cand setati simultan functiile temporizare si Declansare continua, pe ecran apare indicatorul "S" si nu indicatorii de mai sus.

### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni<del>])</del> "Declansare continua"

- Alegeti "Declansare automata" sau "Declansare manuala". Selectati "Dezactivat" pentru anulare.
- Apasati 
   sau tasta laterala-jos, pentru a porni Declansare continua.

Declansare automata: Patru fotografii la rand. Declansare manuala: Fotografii le se fac una cate una, apasand pe • sau pe tasta laterala-jos.

Fotografiile se salveaza automat.

Pt. a opri Fotografierea continua, apasati [Anuleaza].

## Nota

- Cand "Dimensiunea fotografiei" este "L (480x640)" sau "M (240x320)", nu puteti folosi "Declansare continua".
- Cand selectati un cadrul pt. efectuarea fotografiilor, nu puteti folosi functia "Declansare continua".
- Temporizatorul nu functioneaza cand folositi functia "Declansare manuala".

### Selectarea ramei

Puteti alege o rama din modelele de rame presetate sau din "Imagini salvate".

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Adauga cadru"

- 1. Selectati "Cadre presetate" sau "Imaginile mele".
- 2. Selectati rama dorita.

Pe ecran va aparea confirmarea ramei selectate.

3. Apasati 🕘.

## Nota

- Cand "Dimensiunea fotografiei" este "L", nu puteti folosi functia Rama.
- Cand activati functia "Fotografiere continua", nu puteti folosi functia Rama.
- Numai imaginile in format PNG pot fi alese ca rame, daca selectati "Imaginile mele", la pasul 1. Retineti insa ca nu puteti folosi imagini mai mari decat dimensiunea selectata a fotografiei

## Selectarea sunetului de declansare a diafragmei

Alegeti unul din 3 sunete presetate de declansare a diafragmei foto.

#### "Camera"→ "Fotografiati"→ [Optiuni]→ "Sunet declansare"

1. Selectati sunetul dorit.

Pentru redarea sunetului, apasati [Redare].

# Nota

 Fotografierea continua este insotita de un sunet special al diafragmei, pe care nu-l puteti modifica pentru setarile de mai sus.

# Inregistrare video (M 5-2)

Puneti telefonul in regim de camera video, pentru a inregistra video.

Videoclipurile se salveaza in format « .3gp », in urmatoarele moduri :

Indicatori marime inregistrare



- : Modul "expediere mesaje" activat
- : modul "video extins"

# Inregistrarea videoclipurilor

Videolipurile pot fi cu sonor.

# "Camera" $\rightarrow$ "Inregistrare video"

Pe ecran apare imaginea de previzualizare.

1. Apasati 💿 sau pe tasta laterala-jos, pentru a porni inregistrarea videoclipului

Se va auzi sunetul asociat inregistrarii videoclipului. Daca apasati din nou pe  $\bigcirc$  sau tasta laterala-jos, sau la terminarea inregistrarii, sunetul de incheiere a inregistrarii videoclipului se declanseaza, iar instructiunea de pe ecran va trimite spre pasul nr. 2.

2. Selectati « Salveaza »

Pe ecran apare instructiunea "Salveaza (nume fisier) in Dosarele Mele...", dupa care videoclipul este salvat. Pentru previzualizarea unui videoclip inainte de salvare, selectati "Previzualizare".

Pt. a trimite un videoclip ca mesaj multimedia, dupa inregistrarea videoclipului, selectati "Salveaza si trimite". Pt. inregistrarea din nou a videoclipului, selecteaza "Anuleaza".

Indicator memorie video

123 : Arata numarul maxim de videoclipuri pe care le mai puteti inregistra la un moment dat.

## Utilizarea transfocatorului

Apasati 💿 sau 🕞 pt. schimbarea factorului de focalizare.

Factori de focalizare :

Q Q : Amplificare

# Selectarea regimului "Dimensiune inregistrare"

Puteti selecta regimul "dimensiune inregistrare" :

#### "Camera "→"Inregistreaza video"→[Optiuni]→ "Dimensiune inregistrare"

1. Selectati "Video extins" sau "pentru mesaj".

# Nota

- Daca selectati "Pentru mesaj", dimensiunea videoclipului pe care il inregistrati va depinde de dimensiunea mesajului setata de la setarile MMS (pag. 51).
- Cand Dimensiunea Mesajului (descrisa la pag. 51) e la "100KB", pe ecran nu apare "Dimensiune Inregistrare".
- Indicatia "Salveaza si trimite" nu apare afisata dupa ce ati inregistrat in regim "Video extins".

# Selectarea calitatii inregistrarii video

# "Camera" $\rightarrow$ "Inregistrare video" $\rightarrow$ [Optiuni] $\rightarrow$ "Calitate videoclip"

- 1. Selectati "Normal" sau "Fin"
- Indicatori de calitate video
  - 🚋 : Super
  - 🔄 : Normal

# Selectare mod antireflex

# "Camera" $\rightarrow$ "Inregistrare video" $\rightarrow$ [Optiuni] $\rightarrow$ "Antireflex"

1. Selectati « Mod 1 : 50Hz » sau « Mod 2 : 60Hz ».

### Nota

 Este posibil ca pe ecranul de previzualizare sa apara dungi verticale, din cauza sursei de lumina. Reglati modul "Antireflex", pentru a rectifica imaginea.

#### Memorie insuficienta

Cand nr. de videoclipuri pe care le puteti inregistra in memoria telefonului ajunge la max. 3, indicatorul din partea din stanga-sus a ecranului se inroseste. (Nr. seturilor de videoclipuri pe care le puteti inregistra aste aproximativ). Cand nr. de videoclipuri pe care le puteti inregistra ajunge la 0 si incercati sa inregistrati un videoclip, pe ecran apare mesajul "Memorie plina. Stergeti unele date!".

# Reglarea luminozitatii videoclipurilor in functie de lumina ambientala

Apasati (5) sau (2) pt. a regla luminozitatea videoclipului. Indicatori de luminozitate a imaginii (nivel de expunere)

**Cand telefonul a revenit la regimul de asteptare,** luminozitatea revine la nivelul initial.

## Vizualizarea videoclipurilor inregistrate

#### "Camera"→ "Inregistreaza Video"→ [Optiuni]→ "Videoclipurile mele"

Lista de videoclipuri apare pe ecran.

1. Selectati fisierul pe care doriti sa-l vizualizati.

# Apasati O.

Videoclipul selectat este redat. Pentru a opri redarea, apasati pe •. Pentru reluarea redarii, apasati din nou pe •. Pentru a opri redarea, apasati [Inapoi]. Pentru a afisa Videoclipul in marimea initiala, apasati [x1].

#### Indicatii utile :

- Videoclipurile dvs. primesc nume de fisiere, cum ar fi "videoNNN.3gp" (NNN este un numar consecutiv). Numele fisierului (fara extensie), data si dimensiunea videoclipurilor dvs. apar afisate in lista.
- Daca videolipul este inregistrat cu sonor, puteti regla volumul sonorului apasand (3) (sau (3)/tasta laterala-sus sau (2) (sau (5)/tasta laterala-jos).
- Volumul sonorului variaza in functie de setarile Volumului Multimedia (pag. 97). Sunetul se dezactiveaza, daca "Volumul Multimedia" e fixat pe "Silentios".

# Utilizarea temporizatorului (temporizare)

#### Pt. inregistrarea unui videoclip folosind temporizatorul "Camera"→"Inregistreaza video"→[Optiuni]→ "Temporizator"

- Selectati "Activat" sau "Dezactivat". Cand selectati "Activat", pe ecran va aparea "
   iar telefonul revine la regimul "Camera digitala".
- Apasati sau tasta laterala-jos, pentru a porni temporizatorul.

10 secunde dupa semnalul sonor emis de temporizator, camera foto incepe inregistrarea videoclipului.

## Nota

- Cronometrul emite sunetul de numaratoare inversa pe timpul cat temporizatorul functioneaza.
- Daca 

   sau tasta laterala-jos sunt apasate in timpul functionarii temporizatorului, videolipul se inregistreaza instantaneu.
- Daca doriti sa opriti temporizatorul in timpul inregistrarii videoclipului, apasati [Anuleaza] in timp ce acesta functioneaza.

## Inregistrarea videolipurilor cu sonor

#### "Camera"→"Inregistreaza video"→[Optiuni]→ "Inregistrare voce"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

# Mesaje (M 4)

Telefonul va permite sa trimiteti si sa primiti mesaje text sau multimedia si sa primiti alerte WAP.

# Multimedia (MMS) (M 4-2)

# Despre mesajele multimedia

Serviciul de Mesaje Multimedia (MMS) va permite sa trimiteti si sa primiti mesaje multimedia insotite de imagini grafice, fotografii, sunet, filme de animatie sau videoclipuri.

#### Nota

• <u>Unele functii MMS nu sunt disponibile</u> in toate <u>retelele. Contactati operatorul de retea, pentru mai</u> multe informatii.

# Crearea unui MMS nou (M 4-2-1)

 $\blacksquare \rightarrow$  "Multimedia"  $\rightarrow$  "Creati mesaj"

1. Introduceti mesajul.

Pentru utilizarea textelor-sablon, miscati cursorul in punctul in care doriti sa inserati sablonul. Apasati [Optiuni] si selectati "Optiuni text". Selectati "Adauga Sablon" si selectati sablonul dorit.

- Selectati destinatarul din Agenda telefonica. Daca destinatarul nu apare in Agenda, selectati "Introduceti numarul" sau "Introduceti adresa e-mail" si tastati numarul sau adresa e-mail (posta electronica).
- 3. Selectati "Trimite".

Dupa expedierea mesajului, mesajul este transferat la "Curier Iesiri".

#### Nota

- Dimensiunea mesajului, afisata pe ecran in timp ce compuneti mesajul, este aproximativa.
- Daca, din anumite motive, mesajul nu poate fi expediat, acesta se salveaza la "Curier iesiri", iar " I va aparea pe ecranul de asteptare.

#### Indicatii utile:

- Pentru a salva mesajul fara sa-l expediati, selectati "Salveaza la Ciorne", in locul pasului 3.
- Pt. a specifica subiectul mesajului, selectati "Subiect", la pasul nr. 3, si introduceti subiectul. Puteti introduce max. 40 de caractere la "Subiect" (si max. 20 de destinatari (la Destin. Principal (to) si la "Alti destinatari" (Cc). Retineti insa ca aceste cifre sunt orientative si sunt limitate de retea. Este posibil sa nu puteti trimite mesaje MMS. Pt. alte informatii, contactati operatorul de retea.
- Pt. a adauga si alti destinatari, selectati "Adauga Contract", la pasul nr. 3. Selectati "Destinatar principal" sau "Alti destinatari" si selectati nr. de destinatari dorit. Apoi, introduceti numarul de telefon sau adresa e-mail.

### Pentru a trimite un mesaj-sablon prin MMS Telefonul dvs. contine mesaje-sablon cu imagine si sonor, care va ajuta sa compuneti mai usor un MMS.

#### [] → "Multimedia" → "Creati mesaj"→ [Optiuni] → "Sablon Mesaj"

Pe ecran va aparea intrebarea "Renuntati la mesaj ?".

- 1. Selectati [Da] sau [Nu].
- 2. Selectati sablonul dorit.
- 3. Introduceti mesajul.

 Selectati destinatarul dorit, din Agenda telefonica.

Daca destinatarul nu apare in Agenda, selectati "Introduceti numarul" sau "Introduceti adresa e-mail" si tastati numarul sau adresa e-mail (posta electronica).

5. Selectati « Trimite ».

#### Nota

 Selectand "Sablon Mesaj" stergeti mesajele sau imaginile pe care le-ati introdus sau atasat. Pentru a preveni stergerea, selectati mai intai "Sablon Mesaj", si apoi introduceti mesajele.

### Activarea sau dezactivarea diapozitivelor

 $\square \rightarrow$  "Multimedia"  $\rightarrow$  "Setari"  $\rightarrow$  "Diapozitive"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

#### Daca selectati "Activat"

 Puteti crea mesaje cu pana la 10 diapozitive. Fiecare diapozitiv poate contine o imagine, un fisier sonor si un text de max. 1000 de caractere (pana la un total max. de 30KB sau pana la limita de 100 KB).

- Daca doriti sa adaugati un diapozitiv unui diapozitiv singular, apasati [Optiuni] si alegeti "adauga diapozitiv". Daca doriti sa executati operatiuni tip "diapozitiv" pt. diapozitive multiple, apasati [Optiuni] si alegeti "Control Diapozitive". Optiuni disponibile la "Control diapozitive": Adauga: pt. adaugarea unui nou diapozitiv Elimina: pt. eliminarea diapozitivului activ. Anterior: pt. a reveni la diapozitivul anterior. Urmatorul: pt. a merge la diapozitivul urmator.
- Datele tip videoclip nu pot fi atasate la mesaj ca date tip diapozitiv.

## Daca selectati "Dezactivat"

 Puteti atasa max. 20 de imagini, sunete sau videoclipuri, si un text de max. 2000 de caractere (pana la un total max. de 30KB sau pana la limita de 100 KB).

# Inserarea datelor atasate

Puteti trimite fotografii, sunete si videoclipuri salvate in memoria telefonului, ca anexa la mesaje multimedia. Cand atasati videoclipuri, optiunea "Diapozitive" trebuie sa fie la pozitia "Dezactivat".

# $\square \rightarrow$ "Multimedia" $\rightarrow$ "Creati mesaj" $\rightarrow$ [Optiuni]

- 1. Selectati intre "Imagine", "Sunet" sau "Videoclip".
- Selectati intre "Imagini salvate" "Sunete salvate" sau "Videoclipuri salvate".

3. Selectati fisierul dorit.

Fotografia/sunetul. Videolipul se ataseaza la mesaj. Cand atasarea este gata, apasati [Inapoi] pentru a reveni la ecranul "Creati mesaj".

- Pt. a adauga si alte fisiere, apasati [Optiuni] si alegeti "Adauga imagine", "Adauga sunet" sau "Adauga Videoclip". Apoi, optati intre "Imagini salvate", "Sunete salvate" sau "Videolipuri salvate", si selectati fisierul dorit.
- Pentru a elimina fisierele atasate, apasati [Optiuni] si selectati "Elimina".

#### Nota

- Imaginile/Sunetele/Videoclipurile protejate de drepturi de autor nu pot fi trimise atasate la mesaj.
- In locul pasului 2, puteti trimite date inregistrate cu optiunile "Fotografiaza", "Inregistreaza voce" sau "Inregistreaza imagine".

# Citirea mesajelor MMS

Mesajele pe care le primiti se salveaza in "Curier intrari"

# Intrare mesaje

Indicatorul MMS ( ) va aparea pe ecran, in momentul cand primiti un mesaj.

# $\blacksquare \rightarrow$ "Multimedia" $\rightarrow$ "Casuta Intrari"

- Selectati mesajul pe care vreti sa-l cititi. Mesajul va aparea afisat pe ecran.
- 2. Parcurgeti in jos ecranul, pentru a citi mesajul.

## Indicatii utile:

 Volumul variaza in functie de setarile de la "Volum Multimedia" (pag. 97). Sunetul este dezactivat, daca functia "Volum Multimedia" este setata pe "Silentios".

# Stocarea numarului de telefon sau a adresei e-mail a expeditorului in Agenda telefonica

- $\square \rightarrow$  "Multimedia"  $\rightarrow$  "Casuta Intrari"
- 1. Evidentiati mesajul din care vreti sa salvati numarul de telefon sau adresa e-mail.
- Apasati [Optiuni] si selectati "Salveaza Expeditorul". Pentru detalii despre introducerea numelui, vezi "Adaugare contact nou", pag. 32.

## Recuperarea mesajului MMS

# $\blacksquare \rightarrow$ "Multimedia" $\rightarrow$ "Casuta intrari"

Cand " 🔄" este in "Casuta intrari", puteti proceda astfel:

- 1. Evidentiati sunetul de alertare pe care doriti sa-l descarcati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Descarca".

### Indicatii utile :

• Puteti apasa pe () in locul pasului 2, pentru a porni descarcarea.

# Confirmare de primire a raportului de expediere

- $\square \rightarrow$  "Multimedia"  $\rightarrow$  "Expediat"
- 1. Evidentiati mesajul pentru care doriti sa confirmati primirea raportului de expediere.
- Apasati [Optiuni] si selectati "Raport livrare". Acest meniu este disponibil numai pentru mesajele trimise, pentru care optiunea "Raport livrare" este

trimise, pentru care optunca 'kapori nivrare' este setata la pozitia "Activat". Pentru detalii despre selectarea optiunii "Raport livrare ", vezi "Setarea MMS", pag. 51.

#### Setarea MMS

- $\blacksquare \rightarrow ``Multimedia" \rightarrow ``Setari"$
- 1. Selectati elementul pe care doriti sa-l setati.
  - Roaming. Descarcare (Imediat, Mai tarziu): Controleaza timpul de descarcare a MMS, cand va aflati intr-o alta retea decat reteaua dvs. Imediat: Descarca MMS imediat de pe server.

Mai tarziu: Sunteti intrebat daca doriti sa descarcati de pe server.

- Rap. livrare (Activat, Dezactivat): Activeaza sau dezactiveaza Raportul de livrare, la primirea unui mesaj, in cadrul functiei "Raport livrare".
- Respinge anonim (Activat, Dezactivat) : Respinge sau accepta mesajele primite de la un necunoscut sau de la o adresa fictiva.
- Sterge automat (Activat,Curier intrari,Expediat,Ambele)
   Sterge automat mesajele cele mai vechi, atunci cand curierele de Intrari, Iesiri sau ambele (Intrari si Iesiri) este/sunt plin(e).

- Diapozitive (Activat, Dezactivat) : Activeaza sau dezactiveaza Diapozitivele, la trimiterea unui mesaj.
- Dimensiunea mesajului (30KB, 100KB) : Seteaza dimensiunea max. admisibila a mesajului trimis.
- Mai mult :
  - Prioritate :
    - Stabileste gradul de prioritate a mesajelor.
  - Raport livrare: Activeaza functia "Raport livrare".
  - Timpul de expirare.
     Fixeaza Timpul de expirare a mesajului ce urmeaza a fi stocat pe Server.
  - Vizibilitate Expeditor. Afiseaza informatii despre expeditor.
  - Durata de afisare a diapozitivului.
     Fixeaza durata de afisare a diapozitivului, la trimiterea unui mesaj.
- 2. Schimba fiecare element.

# Nota: Aceasta pagina a fost lasata intentionat libera.

# Text (SMS) (M 4-3)

#### Despre mesajele text

Serviciul de mesaje scurte (SMS) va permite sa trimiteti mesaje text de pana la 1024 caractere catre alti utilizatori GSM.

Utilizarea functiei SMS de pe telefonul dvs. Puteti compune mesaje mai lungi de 160 de caractere. In timpul expedierii, mesajele se fractioneaza. Daca destinatarul are un telefon potrivit, mesajele se recompun in timpul receptionarii, daca nu, mesajul trimis de dvs. va aparea sub forma unei serii de mesaje distincte, a cate 152 caractere ficcare.

Puteti trimite sau primi mesaje scurte (SMS), chiar daca vorbiti la telefon.

Puteti, de asemenea, utiliza textele-sablon, pentru a compune mesaje text (SMS).

# Crearea si expedierea mesajelor text noi (M 4-3-1)

 $\Box \to$  "Text"  $\to$  "Creati mesaj"

1. Introduceti mesajul.

Pentru a utiliza sablonul, deplasati cursorul in punctul in care doriti sa inserati sablonul. Apasati [Optiuni] si selectati "Adauga sablon", apoi selectati sablonul dorit.

- Selectati destinatarul din Agenda telefonica. Daca destinatarul nu figureaza in Agenda, selectati "introduceti numarul" si introduceti numarul de telefon dorit.
- 3. Selectati "Trimite".

Telefonul incepe procesul de expediere, si mesajul este expediat. Dupa expediere, mesajul este adaugat la "Trimis".

Pentru a salva mesajul la "Ciorne", fara sa-l trimiteti, selectati "Salveaza la Ciorne".

# Nota

 Cand trimiteti un mesaj mai mare de 160 caractere, pe ecran va aparea optiunea de confirmare a mesajului.

# Indicatii utile :

 Pt. a adauga mai multi destinatari, selectati "Adauga contact", la pasul nr. 3. Selectati elementul numar, pt. a adauga numarul de telefon al destinatarului, apoi introduceti numarul de telefon.

# Citirea mesajelor text (SMS)

# Mesaje intrate

Indicatorul SMS ( 😅 ) va aparea pe ecran, cand primiti un mesaj.

- 1. Cand primiti un SMS, apasati () din regimul de asteptare.
- 2. Selectati mesajul pe care doriti sa-l cititi.

Numarul de telefon al expeditorului si o parte din mesaj vor aparea pe ecran. Daca numarul de telefon al expeditorului figureaza in Agenda dvs. telefonica, pe ecran apare numele, si nu nr. de tel. al expeditorului. Mesajele marcate cu " 🖃 " indica faptul ca mesajele sunt necitite. In cazul in care curierele Intrari, Iesiri sau Ciorne sunt pline, pe ecran apare semnul " 🖷 ". Stergeti mesajele care nu va trebuie.

3. Parcurgeti in jos ecranul telefonului, pt. a citi tot mesajul.

# Extragerea si apelarea numerelor de telefon din mesajele receptionate

Puteti apela numarul de telefon inserat in mesajul text pe care l-ati primit.

# $\square \rightarrow$ "Text" $\rightarrow$ "Casuta intrare"

1. Selectati mesajul din care doriti sa extrageti numerele de telefon.

- Apasati[Optiuni] si selectati "Extrage numerele". Numerele de telefon incorporate in mesaj vor aparea afisate pe ecran.
- 3. Evidentiati numarul dorit.
- Apasati[Optiuni] si selectati "Apeleaza". Pentru a salva numarul de telefon in Agenda, selectati "Salveaza numarul".

# Setarea serviciului SMS (M 4-3-5)

Setarea adresei centrului de servicii

# $\blacksquare \rightarrow ``Text" \rightarrow ``Setari" \rightarrow ``Centru mesaje"$

 Introduceti numarul de telefon al centrului. Daca doriti sa introduceti codul de tara, in cazul unui mesaj catre un nr. international, tineti apasata tasta o-pana cand pe ecran apare semnul "+".

#### Durata de viata a mesajului

Arata cate zile si cate ore un mesaj trimis de dvs. ar putea ramane neexpediat.

Pe toata durata de viata a mesajului, centrul de expediere mesaje va incerca in permanenta sa expedieze mesajul destinatarului.  $\blacksquare \rightarrow$  "Text"  $\rightarrow$  "Setari"  $\rightarrow$  "Valabilitate mesaj"

1. Selecteaza durata de valabilitate.

Formatul mesajului

 $\Box \rightarrow$  "Text"  $\rightarrow$  "Setari"  $\rightarrow$  "Format mesaj"

1. Selectati formatul mesajului.

Tipul de conexiune

 $\square \rightarrow$  "Text"  $\rightarrow$  "Setari"  $\rightarrow$  "Tip conexiune"

1. Selectati tipul conexiunii.

## Optimizare

Cand setati pe "Activat" (by default), caracterele de 2 bytes ca, de exemplu, caracterele europene cu diacritice, se convertesc in caractere de 1 byte si se expediaza.

Cand setati pe "Dezactivat", caracterele de 2 bytes se trimit asa cum apar pe afísaj.

Retineti ca se poate intampla sa fiti taxat dublu, pentru caractere de 2 bytes trimise intr-un SMS, cand functia "Optimizare" este setata la pozitia "Dezactivat".

# $\blacksquare \rightarrow ``Text" \rightarrow ``Setari" \rightarrow ``Optimizare"$

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

# Posta electronica (E-mail) (M 4-4)

# Despre mesaje trimise prin posta electronica (e-mail)

Serviciul e-mail va permite sa trimiteti si sa primiti mesaje prin posta electronica. Puteti trimite mesajele electronice de pana la 2000 de caractere. Dimensiunea mesajelor email pe care le primiti depinde de setarile postei electronice.

## Nota

 Nu puteti trimite mesaje email cu fisiere atasate. Daca redirectionati (forward) mesajele cu fisiere atasate, fisierele respective se sterg.

# Crearea mesajelor email noi

- $\Box \to$  "Email"  $\to$  "Creati mesaj"
- 1. Introduceti mesajul.
- Selectati destinatarul din Agenda telefonica. Daca destinatarul nu figureaza in Agenda telefonica, selectati "Introduceti adresa email" si scrieti adresa de email.
- 3. Selectati "Trimite".

Dupa trimiterea mesajului, acesta este transferat la "Trimis".

#### Nota

• Daca, din anumite motive, mesajul nu poate fi trimis, acesta ramane in "Curier iesiri". Pentru re-transmitere, procedati astfel :

#### $\Box \rightarrow$ "Email" $\rightarrow$ "Trimis"

- 1. Evidentiati mesajul dorit.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Retrimite".

#### Indicatii utile :

 Puteti folosi textele-sablon, pentru a compune mai usor mesajul si va puteti semna la sfarsitul mesajului.

Pentru folosirea sabloanelor, deplasati cursorul in punctul in care doriti sa inserati sablonul. Apasati [Optiuni] si selectati "Adauga sablon". Selectati sablonul dorit.

Pt. a va adauga semnatura, apasati [Optiuni] si selectati "Adauga semnatura". Selectati semnatura.

- Selectati "Salveaza la ciorne", in locul pasului nr. 3, pentru a salva mesajul fara sa-l trimiteti.
- Selectati "subiect", la pasul 3, pentru a introduce subiectul (max. 40 de caractere).
- Selectati "Adauga contact", in locul pasului 3, pt. a adauga mai multi destinatari (max. 30 destinatari (To, Cc si Bcc).). Selectati "To", "Cc" sau "Bcc" si selectati sau introduceti adresa dorita a destinatarilor.

# Citirea unui mesaj email

# Mesaje intrate

Indicatorul email ( ) va aparea pe ecran, atunci cand aveti mesaje electronice necitite.

# $\blacksquare \rightarrow$ "Email" $\rightarrow$ "Casuta intrare"

- 1. Selectati mesajul pe care vreti sa-l cititi.
- 2. Parcurgeti in jos ecranul, pentru a citi mesajul.

# Indicatii utile :

 Daca doriti sa descarcati mesaje email, apasati din regimul de asteptare si selectati "Email". Apoi selectati "Verifica Email".

# Salvarea adresei email a unui expeditor in Agenda telefonica

# $\Box \to$ "Email" $\to$ "Casuta intrare"

- 1. Evidentiati mesajul din care vreti sa salvati adresa de email.
- Apasati [Optiuni] si selectati "Salveaza expeditor". Pentru detalii despre introducerea numelui expeditorului, vezi "Adauga contact nou", pag. 32.

# Setari email (M 4-4-7)

# $\square \rightarrow$ "Email" $\rightarrow$ "Setari"

- 1. Selectati elementul pe care vreti sa-l setati.
  - Dimensiune descarcare (tot mesajul, primii 20 de KB): Comanda dimensiunea mesajului email. Optiunea "Tot mesajul" se limiteaza la max. 100KB.
  - Editeaza semnatura :

Deschide ecranul cu texte-sablon, pt. a edita semnatura.

- Stergere automata (Dezactivat,Curier intrari,iesiri,Ambele): Sterge automat cele mai vechi mesaje, cand casutele Curier intrari, Curier iesiri sau ambele (Intrari si Iesiri) sunt pline.
- Raspunde mesajului (Incl. mesaj primit, Excl. Mesaj primit) :

Include sau exclude mesajul primit, cand raspundeti mesajului.

# Mesaje transmise de retea

(M 4-8)

Puteti primi mesaje din Reteaua mobila, sau mesaje generale (ex. prognoze meteo, starea traficului rutier). Aceste informatii se transmit abonatilor in anumite zone ale retelei. Aceasta functie nu este disponibila in toate retelele de telefonie mobila. Pentru mai multe informatii, contactati operatorul de retea.

# Activ./dezactiv. transmisiunilor din retea (M 4-8-1)

 $\Box \rightarrow$  "Transmisie Celula" + "Activare/Dezactivare"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

# Citirea mesajelor transmise de retea (M 4-8-2)

# $\Box \rightarrow$ "Transmisie Celula" $\rightarrow$ "Citeste mesajele"

- 1. Selectati subiectul dorit.
- 2. Parcurgeti in jos ecranul pentru a citi mesajul.
- 3. Apasati [Inapoi].

# Setarea limbii

Puteti selecta limba preferata in care sa primiti mesajele transmise de retea.

# $\square \rightarrow$ "Transmisie Celula" $\rightarrow$ "Setari" $\rightarrow$ "Limba"

Pe ecran va aparea limba presetata.

1. Apasati 🖲.

Pe ecran va aparea o lista cu limbile optionale.

- 2. Selectati limba dorita.
- 3. Apasati [Salveaza].

# Abonare la transmisiunile din retea

Selectati pagina dorita din mesajul transmis de retea.

# $\square \rightarrow$ "Transmisie Celula" $\rightarrow$ "Setari" $\rightarrow$ "Setare subjecte info"

- 1. Selecteaza "Adauga/Elimina".
- 2. Selectati pagina dorita.
- 3. Apasati [Salveaza].

# Indicatii utile :

 Daca pagina dorita nu figureaza in lista care apare afisata la pasul nr. 2, selectati "Creeaza subiect", la pasul 1, apoi introduceti codul subiectului pentru a adauga o pagina. Pentru detalii despre codul subiectului, contactati furnizorul serviciului.

#### Browser (M 2)

Telefonul dvs. este deja configurat pentru accesarea serviciului Vodafone live! si Internet mobil\*.



# Customised for

Vodafone live! este un nou portal de Internet mobil, care reprezinta poarta dvs. de iesire spre o noua lume de informatii, jocuri, muzica si servicii.

Si aceasta, pentru ca telefonul dvs. utilizeaza GPRS. un sistem mult mai rapid decat canalele anterioare de accesare a informatiilor mobile. De asemenea, conexiunea este "in permanenta activa", ceea ce inseamna ca nu trebuie sa asteptati conectarea. Veti platit doar pt. datele trimise sau primite, si nu pt. timpul cat ramaneti conectat.

\* Daca aveti probleme de conectare, va rugam telefonati la Serviciul de asistenta clienti al Vodafone.

Telefonul dvs. contine un browser WAP pentru navigare pe Internetul Mobil, de unde puteti obtine o multime de informatii utile. In mod normal, paginile sunt projectate pentru telefonul mobil.

Telefonul dvs. are deja setari WAP/MMS pentru situl Vodafone.

BROWSER BY





**OPENWAVE** 

# Pornirea browserului WAP

1. Apasati N in regimul de asteptare.

# Pentru a jesi din browserul WAP

1. Apasati *I* pentru a iesi din browser.

# Navigarea pe pagina WAP

Parcurge optiunile afisate pe ecran.

- (D): Executa optiunea afisata in partea de jos a ecranului.
- Lanseaza meniul pt. optiunile de browser.
- Selecteaza actiunea afisata in coltul din dreapta-jos al ecranului. Se foloseste la accesarea "Vodafone live!", prin deschiderea browserului.
- • (tineti apasat):

Porneste "Spre URL".

- Image: (tineti apasat): Lanseaza adrese favorite (WAP), dupa repartizarea "Cheilor" din optiunea "Vizualizeaza adrese favorite" a browserului. Pt. detalii despre setarea "Cheilor", vezi "Setarea cheilor la Web Page Bookmarks", de la pag. 62.
- Is: Iesire din browser (apasare scurta). Inchide telefonul. (tine apasat).

## Meniu browser

Pentru navigare pe sit, ajungeti la optiunea "Navigheaza" apasand pe [Optiuni].

· Selecteaza:

Selecteaza conexiunea (link) pe care doriti s-o vizualizati (indicatia apare numai dupa ce ati evidentiat conexiunea).

· Inapoi:

Revenire la pag. de pornire setata la "Setari WAP".

- Adauga adresa favorita (bookmark): Adauga situl pe care navigati in acel moment, in lista dvs. de adrese favorite.
- Vizualizeaza adrese favorite: Afiseaza lista de adrese favorite.
- Salveaza elemente: Salveaza imagini, sunete sau videoclipuri in "Galerie".
- Intrare URL:

Introduce URL-ul sitului la care doriti sa ajungeti.

• Istoric:

Afiseaza lista cu evidenta tuturor accesarilor.

· Redirectioneaza:

Trece la urmatorul URL din lista de evidenta.

- Reincarca pagina: Reimprospateaza continutul paginii WAP.
- Mai mult...:
  - · Afiseaza URL:

Afiseaza URL-ul sitului in care navigati in momentul respectiv.

· Salveaza pagina:

Salveaza pagina pe care navigati in acel moment, in lista dvs. de "Instantanee".

• Instantanee:

Afiseaza lista de Instantanee.

· Curier alertare:

Afiseaza o lista cu mesaje WAP tip push. Puteti primi mesaje push prin Serviciu WAP. Aceasta inseamna ca un furnizor de servicii trimite continut WAP catre tel. dvs., fara nici o setare prealabila.

• Setari:

Include "Descarcari" etc.

Siguranta:

Seteaza masurile de siguranta.

• Goleste...:

Sterge istoricul, fisierele cache etc.

• Reporneste browserul: Reporneste browserul.

# Bookmarks (adrese favorite)

Cand navigati pe Internet, apasati [Optiuni] si selectati optiunea corespunzatoare.

# Pentru adaugarea unei adrese favorite

1. Selectati "Adauga adresa favorita"

# Accesarea paginilor marcate din adresele favorite

- 1. Selectati "Vizualizeaza adrese favorite".
- 2. Selectati adresa favorita dorita.

# Pentru editarea unei adrese favorite.

- 1. Selectati "Vizualizeaza adrese favorite".
- 2. Selectati "Mai mult...".
- 3. Evidentiati pag. cu adresa favorita pe care s-o editati.
- 4. Apasati [Optiuni] si selectati "Detalii".
- Editati titlul, apoi apasati <sup>(</sup>
- Editati URL, apoi apasati ③.
- 7. Selectati "Salveaza".

## Pentru stergea adreselor favorite

- 1. Selectati "Vizualizeaza adrese favorite".
- 2. Selectati "Mai mult...".
- 3. Evidentiati pag. cu adresa favorita pe care s-o stergeti.
- 4. Apasati [Optiuni] si selectati "Sterge".
- 5. Apasati[Optiuni] si apasati "OK".

### Setarea tastelor de accesare rapida a adreselor favorite

Puteti accesa rapid paginile Web, apasand pe tastele de acces rapid (hotkeys). Procedati dupa cum urmeaza, pentru alocarea tastelor de accesare rapida:

- 1. Selectati "Vizualizeaza adrese favorite".
- 2. Selectati "Mai mult...".
- 3. Evidentiati pag. din adresa favorita pe care s-o editati.
- Apasati [Optiuni] si selectati "Tasta accesare rapida". Pe ecran va aparea afisata lista tastelor de accesare rapida.
- Selectati numarul caruia vreti sa-i alocati o tasta de accesare rapida. Va aparea afisata lista cu adresele favorite inregistrate.
- 6. Selectati adresa favorita dorita.

#### Galerie (M 6)

"Galerie" contine cateva tipuri de fisiere de date sub forma de imagini, sunete si videoclipuri, precum si mesajele text si paginile WAP (adresele) accesate, pe care le utilizati frecvent. Puteti, de asemenea, trimite imagini, sunete si videoclipuri in regim Bluetooth, catre utilizatorii de telefoane cu profil OBEX.

# Nota

 Telefonul poate stoca aprox. 2100KB de date in "Imagini" Jocuri&Altele", "Sunete" si "Videoclipuri".

#### Imagini (M 6-1)

Cu aceasta optiune puteti efectua fotografii cu camera foto digitala sau descarca imagini de pe Internetul mobil. Puteti inregistra imagini in formatele: JPEG, PNG, BMP. GIF. WBMP si WPNG.

# Vizualizarea imaginilor

# "Galerie"→ "Galerie Imagini"→ "Imagini salvate"

1. Selectati fisierul pe care doriti sa-l vizualizati. Imaginea selectata va aparea pe ecran.

# Utilizarea imaginilor de fundal (wallpaper)

"Galerie" → "Galerie Imagini" → "Imagini salvate" Va aparea lista cu imagini.

Alegeti fisierul pe care sa-l folositi ca imagine de fundal.

- Apasati [Optiuni] si selectati ...Instaleaza ca fundal".
- Specificati locul de afisare a fundalului. utilizand tastele de navigare.

# Salvare in agenda telefonica

Puteti folosi aceasta optiune numai pentru imaginile salvate in memoria telefonului.

# "Galerie" → "Galerie Imagini" → "Imagini salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care sa-l adaugati in Agenda.
- Apasati [Optiuni] si selectati "Adauga la contact". Pt. suprascriere, selectati "Contact existent" si selectati datele peste care vreti sa executati o noua salvare. Daca dimensiunea imaginii depaseste 240 pixeli in latime, sau 320 pixeli inaltime, specificati portiunea din imagine pe care vreti s-o afisati. Pt. a salva imaginea ca o inregistrare noua, selectati "Contact nou". Pt. detalii, vezi "Adauga contact nou", pag. 32.

# Editarea imaginilor

# "Galerie" → "Galerie Imagini" → "Imagini salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care doriti sa-l editati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Editeaza"
- 3. Selectati optiunea dorita:
  - "Rotiti": Imaginea se roteste cu 90° invers acelor de ceasornic. Apasati din nou [Roteste], pentra a roti imaginea cu inca 90°. "Ajustati dimensiune": Selectati optiunea dorita. "Retusati": Selectati optiunea retusare. "Adauga cadru": Selectati modelul de rama dorit.

"Adauga marca": Apasati [marca] si selectati modelul de marca dorit. Repetati aceasta operatiune pentru a adauga noi modele.

#### Nota

- Dimensiunea imaginii pe care o puteti retusa este minimum 52 de pixeli [l] x 52 pixeli [i].
- Dimensiunea imaginilor la care puteti adauga timbre este de minimum 48 pixeli [1] x 48 pixeli [i].
- Imaginile mai mari de 240 [I] sau 320 [i] se salveaza cu la 240 [I] x 320 [i], indiferent de dimensiunea lor initiala.
- "Ajusteaza dimensiunea" nu este intotdeauna disponibila si depinde de imaginea originala si de drepturile de autor care o protejeaza.

# Trimiterea unui fisier-imagine

#### "Galerie" → "Galerie Imagini" → "Imagini salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care doriti sa-l trimiteti.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- Selectati "Ca multimedia" sau "Carte postala". Pentru detalii despre crearea unui mesaj, vezi "Crearea unui MMS nou", pag 47.

#### Nota

- Serviciul ,, Carti postale" nu este oferit de toti furnizorii de servicii. Va rugam, contactati furnizorul de servicii, pentru mai multe informatii.
- Imaginile protejate de drepturi de autor nu pot fi trimise atasate la mesaj.

#### Indicatii utile:

 Pt. detalii despre transmiterea datelor din "Galerie ", vezi "Trimiterea datelor din Galerie", p. 70.

#### Incarcarea fisierelor-imagine

Puteti incarca imaginile dvs. in Album Media.

#### Nota

 Acest serviciu nu este oferit de toti furnizorii de servicii. Va rugam, contactati furnizorul de servicii, pentru mai multe informatii.

#### "Galerie" → "Galerie Imagini" → "Imagini salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care doriti sa-l incarcati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- 3. Selectati "In album".
- 4. Apasati [Da].

#### Nota

• Imaginile protejate de drepturi de autor nu pot fi incarcate.

# Descarcarea fisierelor-imagine (M 6-1-3)

"Galerie" → "Galerie Imagini" → "Imagini salvate" Situl pt. descarcarea imaginilor este afisat.

# Jocuri&Altele (M 6-2)

Pe langa aplicatiile preincarcate, in sectiunea "Aplicatii" puteti stoca si aplicatiile pe care le descarcati.

#### Nota

• In "Aplicatii" puteti salva pana la 50 de aplicatii.

#### Utilizarea aplicatiilor

Cu acest telefon, puteti folosi diverse tipuri de aplicatii specifice Vodafone.

In acest scop, descarcati aplicatiile folosind Internet mobil.

Unele aplicatii va dau posibilitatea sa va conectati la retea, fie in cadrul unui joc, fie dintr-o aplicatie bazata pe retea.

#### Nota

 Aplicatiile pot fi atat locale (fara conectivitate), cat si pe baza de retea (utilizand Internetul mobil pentru a actualiza informatii / juca jocuri). Este posibil sa platiti mai mult pentru aplicatiile din retea. Va rugam, contactati furnizorul de servicii, pentru mai multe informatii.

# Descarcarea aplicatiilor

# Fereastra de confirmare

Inainte de a descarca aplicatia, vi se va cere sa confirmati aplicatia pe care urmeaza s-o primiti.

Dupa verificarea informatiei din fereastra de confirmare, puteti descarca aplicatia.

# Nota

 Este posibil ca fereastra de confirmare sa solicite si autentificarea utilizatorului, inainte de descarcarea aplicatiei.

# Executarea aplicatiilor (M 6-2-1)

# "Galerie"→ "Jocuri&Altele"→ "Aplicatii"

Aplicatiile descarcate sunt afisate succesiv, incepand cu cea mai recenta.

 Selectati titlul aplicatiei pe care doriti s-o executati.

Aplicatia se va executa. Cand folositi aplicatii furnizate de retea, puteti alege tipul de conectare la retea.

Pentru inchiderea aplicatiei, apasati is si selectati "Terminat".

# Mai multe jocuri (M 6-2-2)

## "Galerie"→ "Jocuri&Altele"→ "Mai multe jocuri"

- Selectati aplicatia pe care doriti s-o descarcati. Browserul WAP porneste, iar pe ecran apare un mesaj prin care vi se cere sa confirmati descarcarea.
- 2. Apasati pentru a incepe descarcarea.
- 3. Apasati 🖲 cand ati terminat.

# Sunete (M 6-3)

Tonurile de apel create cu "Editorul melodii" si datele AMR inregistrate cu "Inregistratorul de voce" se manevreaza din fereastra "Sunete salvate". Tonurile de apel presetate nu apar in lista de "Sunete salvate".

- : format SMAF
- 2: ton de apel original (compus cu Editorul de melodii)
- 2: format MIDI standard
- T: format i Melody
- : format WAVE
- : format AMR

## Indicatii utile:

• Formatul SMAF (Synthetic music Mobile Application Format) este un format pentru fisierele muzicale destinate telefoanelor mobile.

## Redarea fisierelor-sunet

# "Galerie" → "Galerie Sunete" → "Sunete salvate"

 Selectati fisierul pe care doriti sa-l redati. Pentru oprirea redarii, apasati O.

### Nota

 Volumul variaza in functie de setarile din "Volum multimedia" (p. 97). Sunetul este dezactivat cand "Volumul multimedia" este setat pe "Silentios". Pt. reglarea volumului, apasati ③ (sau ④/tasta laterala-sus) sau ④ (sau ④/tasta laterala-jos).

# Folosirea fisierelor de sunet ca tonuri de apel

# "Galerie" → "Galerie Sunete" → "Sunete salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care sa-l folositi ca ton de apel.
- Apasati [Optiuni] si selectati "Seteaza ca sunet de apel" Sunetul selectat se va instala automat ca ton de apel pentru Profilurile de la momentul respectiv.

## Nota

• Fisierele in format AMR sau WAVE nu pot fi utilizate ca ton de apel.

# Trimiterea unui fisier de sunet cu serviciul MMS

# "Galerie" → "Galerie Sunete" → "Sunete salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care doriti sa-l trimiteti.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- Selectati "Ca multimedia". Pentru detalii despre crearea unui mesaj, vezi "Crearea unui MMS nou", p. 47. Daca selectati un fisier de sunet creat cu Editorul de melodii, faceti in plus urmatoarea operatiune:
- Selectati formatul de fisier "SMAF", "MIDI" sau i Melody".

#### Nota

- Sunetele protejate de drept de autor nu se trimit atasate la mesaj.
- Numai prima parte a datelor se converteste, daca selectati optiunea "i Melody" la pasul nr. 4.

# Incarcarea fisierelor de sunet

Puteti incarca sunetele dvs. in Album Media.

# Nota

 Acest serviciu nu este oferit de toti furnizorii de servicii. Va rugam, contactati furnizorul, pentru mai multe informatii.

# "Galerie" → "Sunete" → "Sunete salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care doriti sa-l incarcati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- 3. Selectati "In album".

Daca selectati tonul de apel initial, la pasul 1, procedati dupa cum urmeaza; daca nu, treceti la pasul 5.

- Selectati formatul fisierului "SMAF", "MIDI" sau i Melody".
- 5. Apasati [Da].

# Nota

· Sunetele protejate de drept de autor nu pot fi incarcate.

# Descarcarea fisierelor de sunet (M 6-3-4)

*"Galerie"*→ *"Galerie Sunete"*→ *"Mai multe sunete"* Va aparea situl de descarcare a fisierului de sunet.

# Galerie Video (M 6-4)

Aceasta optiune permite manevrarea videoclipurilor filmate cu camera video sau a celor descarcate de pe Internetul mobil.

# Redarea fisierelor de videoclipuri

## "Galerie"→ "Galerie Video"→ "Videoclipuri salvate"

- 1. Selectati fisierul pe care doriti sa-l redati.
- 2. Apasati 🔘.

Pentru reluare, apasati din nou ① . Pentru oprirea redarii, apasati [Inapoi]. Pt. a reveni la dimensiunea initiala, apasati [x1].

## Nota

# Trimiterea unui fisier videoclip cu MMS

# "Galerie"→ "Galerie Video"→ "Videoclipuri salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care doriti sa-l trimiteti.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- **3.** Selectati "Ca multimedia".

Pentru detalii despre crearea unui mesaj, vezi "Crearea unui MMS nou", p. 47.

# Nota

 Videoclipurile protejate de drept de autor nu pot fi trimise atasate la mesaje.

## Incarcarea fisierelor videoclip

Puteti incarca videoclipurile dvs. in Album Media.

## Nota

 Acest serviciu nu este oferit de toti furnizorii de servicii. Va rugam, contactati furnizorul, pentru mai multe informatii.

## "Galerie" $\rightarrow$ "Galerie Video" $\rightarrow$ "Videoclipuri salvate"

- 1. Evidentiati fisierul pe care doriti sa-l incarcati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- 3. Selectati "In album".
- 4. Apasati [Da].

#### Nota

• Videoclipurile protejate de drept de autor nu pot fi incarcate.

# Descarcarea fisierelor videoclip (M 6-4-3)

"Galerie"→"Galerie Video"→"Mai multe videoclipuri"

Va aparea situl pentru descarcarea videoclipurilor.

# Trimiterea datelor din Galerie

Alegeti meniul corespunzator.

"Galerie" → "Galerie Imagini" → "Imagini salvate" "Galerie" → "Galerie Sunete" → "Sunete salvate" "Galerie" → "Galerie Videoc" → "Videoclipuri salvate"

- 1. Evidentiati fisierul dorit.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- 3. Selectati "Via Bluetooth".

# Pentru "Via Bluetooth"

Telefonul incepe sa caute dispozitive dotate cu tehnologia radio *Bluetooth* de pe o raza de 10 metri.

Cand sunt detectate, pe ecran va aparea o lista cu dispozitivele respective, din care veti putea alege dispozitivul dorit. In acel moment, conexiunea se stabileste si fisierul se trimite.

# Nota

- Imaginile/Sunetele/ Videoclipurile protejate de drepturi de autor nu pot fi trimise.
- Trebuie sa introduceti codul dvs. de acces (passcode), cand va conectati pt. prima oara la un anume dispozitiv dotat cu Bluetooth, exceptand cazul in care optiunea "Autentificare" (p. 92) este setata pe "Dezactivat".

# Primirea datelor din "Galerie"

Cand telefonul primeste date "Galerie", acesta va afisa un mesaj de confirmare.

1. Apasati [Da].

Datele primite se inregistreaza in dosarul corespunzator din "Dosarele mele" Apasati [Nu], pentru respingerea datelor.

# Indicatii utile:

• Pentru detalii despre setarile Bluetooth, vezi "Conectivitate", p. 90.

# Texte-sablon (M 6-5)

Puteti inregistra pana la 20 de texte-sablon, pe care le puteti utiliza in mesajele text si multimedia.

Un sablon poate contine max. 120 de caractere.

# Adaugarea frazelor in textele-sablon

## "Galerie" → "Texte-sablon"

- 1. Selectati numarul pe care doriti sa-l inregistrati.
- 2. Introduceti textul si apasati 🔘.

# Editarea textelor-sablon

# "Galerie" $\rightarrow$ "Sabloane Text"

- 1. Evidentiati sablonul pe care doriti sa-l editati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Editeaza".
- 3. Introduceti textul nou si apasati 🔘.

# Vizualizarea sabloanelor

# "Galerie" $\rightarrow$ "Sabloane Text"

Lista Textelor-sablon apare afisata.

- 1. Evidentiati sablonul pe care doriti sa-l vizualizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Vizualizeaza".

# Stergerea textelor-sablon

# "Galerie" $\rightarrow$ "Sabloane Text"

- 1. Evidentiati sablonul pe care doriti sa-l stergeti.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Sterge".

# Starea memoriei (M 6-7)

Aceasta functie va ajuta sa verificati memoria ramasa in sectiunea "Galerie". Starea memoriei vizeaza optiunile Aplicatii, Imagini, Sunete si Videoclipuri.

"Galerie"  $\rightarrow$  "Stare memorie"
# Jocuri&Altele (M 1)

# Aplicatii (M 1-1)

Apare lista aplicatiilor Java<sup>™</sup>. Aplicatiile descarcate apar afisate incepand cu aplicatia cea mai recenta.

## Executarea aplicatiilor

Pentru detalii, vezi "Executarea aplicatiilor", p. 66.

# Afisarea detaliilor aplicatiilor

### "Jocuri&Altele" → "Aplicatii"

- 1. Evidentiati aplicatia Java<sup>™</sup> dorita.
- Apasati [Optiuni] si selectati ,,detalii aplicatie". Vor fi afisate detaliile despre aplicatie.

# Selectarea optiunii Permisiune de acces

Cand folositi aplicatii Java<sup>TM</sup> bazate pe retea, puteti folosi aceasta optiune pentru a activa masurile de siguranta in cazul tranzactiilor financiare.

### Pt. selectarea functiei si a metodei de confirmare

### "Jocuri&Altele" → "Aplicatii"

- 1. Evidentiati aplicatia Java<sup>™</sup> dorita.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Autorizare".

- Selectati "Acces la retea", pentru a alege modul in care aplicatia Java<sup>TM</sup> va accesa reteaua.
- 4. Selectati metoda de confirmare dorita.

Conectare permanenta: va permite accesul aplicatiei Java<sup>TM</sup> fara confirmare.

- Prima oara: Va informeaza cand aplicatia Java™ acceseaza reteaua pentru prima oara. Daca accesul este permis, nu mai sunt necesare alte confirmari, pana cand nu veti sterge aplicatia.
- Pe sesiune: Va informeaza cand aplicatia Java™ acceseaza reteaua pentru prima oara. Daca accesul este permis, nu mai sunt necesare alte confirmari pana cand aplicatia va inceta sa functioneze.
- Pe acces: Va informeaza ori de cate ori aplicatia Java™ acceseaza reteaua, indiferent daca s-a permis sau nu accesul.
- Fara conectare: Impiedica aplicatia Java<sup>™</sup> sa acceseze reteaua. Fara confirmari.

Pentru resetarea Permisiunilor de acces Puteti reseta toate permisiunile pe care le-ati cerut.

### "Jocuri&Altele" → "Aplicatii"

- Evidentiati aplicatia Java<sup>™</sup> dorita.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Permisiune".
- 3. Selectati "Reseteaza permisiuni".

# Protector de ecran (M 1-2)

Puteti descarca aplicatii "protector ecran", pentru a proteja ecranul in regimul de asteptare.

#### "Jocuri&Altele" → "Protectoare ecran" → "Activeaza/Dezactiveaza"

1. Selecteaza "Activat" sau "Dezactivat".

### Nota

 Daca selectati "Activat", dar aplicatia "protector ecran" nu se instaleaza, va aparea pe ecran o lista cu cele disponibile, si vi se cere sa alegeti unul.

# Instalarea aplicatiei (M 1-2-2)

### "Jocuri&Altele" → "Protectoare ecran" → "Instaleaza aplicatia"

Apar aplicatiile descarcate.

1. Selectati protectorul de ecran dorit.

# Timp de reactivare (M 1-2-3)

Puteti selecta timpul de reactivare a aplicatiei "protector ecran".

# "Jocuri&Altele" $\rightarrow$ "Protectoare ecran" $\rightarrow$ "Timp reluare"

1. Introduceti timpul de reactivare (un numar din 2 cifre) folosind tasta numerica.

# Mai multe jocuri (M 1-3)

Puteti descarca aplicatii.

### "Jocuri&Altele" → "Mai multe jocuri"

Va aparea situl de descarcare a aplicatiei.

1. Selectati aplicatia dorita.

Browserul WAP porneste si pe ecran va aparea un mesaj care va cere sa confirmati descarcarea.

- 2. Apasati pentru descarcare.
- 3. Apasati 🖲 dupa descarcare.

# Setari (M 1-4)

# Apeluri&Alarme (M 1-4-1)

Puteti stabili prioritatea apelurilor intrate si a alarmelor in timpul functionarii unei aplicatii.

### "Jocuri&Altele" → "Setari" → "Apeluri si alarme"

- 1. Selectati "Apeluri intrate" sau "Alarma".
- 2. Alegeti metodele.

# Volumul sunetului (M 1-4-2)

Puteti seta volumul sonorului aplicatiei, cum ar fi efectul sonor, la unul din cele patru niveluri, sau pe silentios. Cand "Volum multimedia" (p.97) este pe "Silentios", aceasta setare are prioritate.

### "Jocuri&Altele" → "Setari" → "Volum sunet"

Va aparea afisat nivelul sonor preselectat.

 Apasati ③ (sau ④) pt. a mari volumul, sau apasati ③ (sau ⑤) pentru a micsora volumul, apoi apasati ●.

# Lumina de fundal (M 1-4-3)

### *"Jocuri&Altele"→ "Setari"→ "Lumina fundal"→ "Activeaza/Dezactiveaza"*

- 1. Selectati intre "Permanent activat", "Permanent dezactivat" sau "Setari initiale".
- "Permanent activat": luminat in timp ce aplicatia functioneaza.
- "Permanent dezactivat": neluminat in timpul functionarii aplicatiei, chiar daca apasam pe taste.
- "Setari din fabrica": functioneaza cu lumina de fundal presetata din fabrica (p. 100).

### Pentru setarea functiei "Clipire"

Aceasta setare permite ca lumina de fundal sa fie controlata de aplicatie Daca este setata pe "dezactivat", lumina de fundal nu se stinge din aplicatie.

#### "Jocuri&Altele"→"Setari"→"Lumina de fundal"→ "Clipire"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

# Alarma tip vibratie (M 1-4-4)

Cand vibratorul este setat in aplicatie, puteti opta intre a activa si a dezactiva operatia. Daca aplicatia mentioneaza un fisier SMAF, puteti opera alarma vibratoare din fisierul SMAF.

### Nota

 SMAF (Synthetic music Mobile Application Format) este un format de date muzicale pentru telefoane mobile.

### "Jocuri&Altele" → "Setari" → "Vibratii"

 Alegeti intre "Activat" "Dezactivat" sau "Activat &Cu sunet". Daca alegeti "Activat&Cu sunetul de apel", alarmarea prin vibrare se sincronizeaza cu sunetul unui fisier SMAF din aplicatie.

## Resetare (M 1-4-5)

### Pentru resetarea tuturor datelor din meniul "Setari"

### "Jocuri&Altele" → "Setari" → "Reseteaza"

1. Introduceti codul telefonului.

Codul setat din fabrica al telefonului este "0000". Pentru detalii despre schimbarea codului de telefon, vezi "Schimbarea codului telefonului", p. 112.

# Informatii despre Java™ (M 1-5)

Afiseaza informatiile privitoare la licentele proprietatea  $Java^{TM}$ .

# Organizator (M 3)

# Aplicatii SIM (M 3-1)

Vezi informatiile referitoare la cartela SIM. Contactati furnizorul de servicii, pt. mai multe informatii.

# Alarme (M 3-2)

## Setarea alarmelor

Functia "Alarmare" va avertizeaza la o data si ora anume.

Retineti ca se poate intampla ca alarma sa nu functioneze corect, daca nu ati fixat ceasul.

### Nota

- · Alarma functioneaza chiar daca telefonul este oprit.
- Alarma nu suna, daca "Volumul soneriei" (p.94) este setat pe "Silentios".

## "Organizator " $\rightarrow$ "Alarme"

- 1. Selectati campul gol.
- 2. Introduceti ora dorita.

### Pentru schimbarea tonului de alarmare

- 3. Selectati "Setare ton alarmare".
- 4. Selectati "Ton".
- 5. Selectati "Sunete presetate" sau "Sunetele mele".

6. Selectati tonul dorit.

Pentru detalii despre alegerea tonului, vezi "Alocarea tonurilor de apel", p. 94.

### Pentru setarea alarmei tip vibratie

- 7. Selectati "Vibratie"
- Alegeti intre "Activat", "Dezactivat" sau "Activat&Cu sunet". Pt. detalii despre setarea alarmei vibratoare, vezi "Alarma tip vibratie", p. 95.

### Pentru schimbarea duratei tonului de alarma

- 9. Selectati "Durata".
- 10. Introduceti durata dorita (02-59).
- 11. Apasati [Inapoi].

### Pentru setarea optiuni "Repetat"

- 12. Selectati "Repeta zilnic".
- 13. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".
- 14. Apasati [Salveaza].

### Editarea setarilor de alarmare

"Organizator"  $\rightarrow$  "Alarme"

1. Selectati setarea dorita si editati-o.

# Resetarea alarmei

## "Organizator" $\rightarrow$ "Alarme"

- 1. Selectati alarma pe care doriti s-o resetati.
- 2. Selectati "Reseteaza alarma".

# Resetarea tuturor setarilor alarmei

"Organizator"  $\rightarrow$  "Alarme"  $\rightarrow$  "Sterge tot"

# Dezactivarea sau activarea unei alarme

# "Organizator" $\rightarrow$ "Alarme"

- 1. Evidentiati alarma pe care doriti s-o dezactivati sau s-o activati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Dezactivat" sau "Activat".

# Calculator (M 3-3)

Calculatorul efectueaza 4 operatii aritmetice folosind pana la 12 cifre.

# "Organizator" $\rightarrow$ "Calculator"

Calculatorul apare pe ecran. Operatiile de calcul sunt urmatoarele:





Pentru zecimale, apasati 💌. Pentru stergerea numarului introdus sau a operatiei, apasati [Sterge]. Pentru calculatie, apasati @. Pentru o noua calculatie, apasati [Sterge].

### Convertor de curs

Puteti folosi calculatorul pentru calculul monedei de schimb valutar, introducand cursul de schimb dorit.

Pentru fixarea ratei de schimb valutar

# "Organizator" $\rightarrow$ "Calculator" $\rightarrow$ [Optiuni] $\rightarrow$ "Rata de schimb"

- Alegeti intre "Moneda straina -> moneda locala" sau "Moneda locala -> moneda straina".
- 2. Introduceti rata de schimb.

Pt. stergerea tuturor cifrelor, apasati [Sterge].

Pentru convertirea unei valori

### "Organizator" $\rightarrow$ "Calculator"

- 1. Introduceti valoarea de convertit.
- Apasati [Optiuni] si selectati "In moneda locala" sau "In moneda straina".

Pe ecran va aparea rezultatul.

### Nota

 Nu puteti efectua pasul 2, daca pe ecran este afisat un simbol aritmetic (+, -, x, sau ÷).

# Reportofon (M 3-4)

Acesta functie va permite sa inregistrati un clip-voce de pana la 60 de secunde, pe care il puteti folosi pentru a va reaminti de programarile din agenda, sau il puteti trimite intr-un mesaj multimedia. Clipul voce inregistrat se salveaza la "Sunete salvate", in format ".amr".

# Inregistrarea unui clip voce

## "Organizator" $\rightarrow$ "Report of on"

- Apasati 
   pentru inregistrare.

   Pentru oprire inainte de expirarea timpului de inregistrare, apasati 
   .
- 2. Selectati "salveaza" pentru salvarea clipului voce. Pentru redare, selectati "Redare".

Pentru o noua inregistrare, apasati [Anuleaza].

### Nota

- Pt. schimbarea dimensiunii inregistrarii inainte de inregistrare, apasati [Optiuni] si selectati "Dimensiune inregistrare". Apoi alegeti "Voce extins" sau "Pentru mesaj".
- Cand Dimensiunea Inregistrarii descrisa la p. 51 este setata la "100KB", "Dimensiunea inregistrarii" nu apare afisata pe ecran.

### Trimiterea clipurilor voce

### "Organizator" $\rightarrow$ "Report of on"

- 1. Apasati pentru inregistrare.
- 2. Apasati 🖲 pentru oprirea inregistrarii.
- 3. Selectati "Salveaza si trimite".

Pentru detalii despre crearea unui mesaj, vezi "Crearea unui MMS nou", p. 47.

### Nota

• Optiunea "Salveaza si trimite" nu apare pe ecran, dupa o inregistrare in regim "voce extins".

# Editor melodie(M 3-5)

Puteti crea un ton de apel original, sau puteti trimite o melodie atasata unui mesaj multimedia. Puteti introduce pana la 95 de tonuri de apel pe 32 de voci, 190 de tonuri pe 16 voci, sau 380 de tonuri pe 8 voci, pe fiecare melodie in parte. Tonul de apel creat se salveaza in "Sunete Salvate".

# Crearea unui ton de apel original (M 3-5-1)

### "Organizator" $\rightarrow$ "Editor melodie" $\rightarrow$ "Creeaza nou"

- Introduceti titlul. Max. 24 de caractere.
- 2. Selectati ritmul.

Ritmurile sunt descrise mai jos:

- "Allegro (repede)":
   150
- "Moderato (normal)": 125
- "Andante (lent)": 07
- "Adagio (foarte lent)": 34
- Alegeti intre "8 acorduri", "16 acorduri" sau "32 de acorduri".
- **4.** Apasati tastele numerice, pentru a specifica notele si pauzele.

Pentru detalii, vezi "Specificarea notelor si a pauzelor", p. 80.

- Apasati •• sau •• pentru a specifica tipul notelor muzicale sau al pauzelor. Pentru detalii despre alegerea notelor muzicale si a pauzelor, vezi si "Specificarea notelor muzicale si a pauzelor", pag. 81.
- Apasati 
   Gupa introducerea unei note.
   Introduceti nota urmatoare, dupa ce cursorul s-a deplasat spre dreapta.
- 7. Repetati pasii 4–6, pt. introducerea notelor muzicale. Cand introduceti notele, puteti proceda astfel:
- Apasati 🖲 pentru redarea notelor introduse.
- · Apasati [Optiuni] si selectati:

"Redare pana la cursor", pt. redarea notelor de dinaintea cursorului.

"Selecteaza partea", pt. a alege o alta tonalitate (acord). "Seteaza sunetul", pt. a seta sau schimba sunetul, folosind diverse instrumente. (p. 82). "Seteaza intensitatea" regleaza intensitatea sunetului (p. 82).

- Cand terminati compozitia muzicala, apasati [Optiuni] si selectati [Salveaza].
- 9. Selectati "Salveaza in Galerie".

#### Nota

- Volumul variaza in functie de setarile de la "Volum multimedia" (p. 97). Sunetul este dezactivat, daca optiunea "Volum Multimedia" este pe "Silentios".
- Daca memoria sau capacitatea din fereastra "Sunete salvate" devine insuficienta, pe afisaj apare unul din mesajele "Capacitate max.: 250 Neinregistrat", sau "Neinregistrat. Memorie plina". Ecranul revine la pasul 9. Incercati din nou, dupa ce stergeti datele de care nu mai aveti nevoie.
- Melodiile constand din prea multe note cu valori mici (saisprezecimi si terte) nu pot fi redate la pasul 8, iar pe ecran va aparea mesajul: "Redare imposibila. Prea multe note pe sec." Afisajul revine la pasul 5. Pe ecran mai poate aparea si mesajul "Salvare imposibila. Prea multe note pe sec.", si afisajul va reveni la pasul 5.

Pentru remediere, reduceti numarul melodiilor, inlocuiti notele cu valori mici, anulati tertele etc.

# Pentru specificarea notelor si a pauzelor

Folosind tastele de mai jos, specificati notele si pauzele.



La apasarea tastei de mai sus, va aparea pe ecran o patrime in gama do major (fara semne distinctive).

Apasand aceeasi tasta de mai multe ori, nota parcurge octavele disponibile.



Apasand pe (3) sau (2) cand nota este selectata, nota se va muta un semiton mai sus sau mai jos.

Apasand pe Pauza, introduceti o pauza de patrime.

$$::: C \xrightarrow{\otimes}_{\bigcirc} C^{\#} \xrightarrow{\otimes}_{\bigcirc} D \xrightarrow{\otimes}_{\bigcirc} D^{\#} \xrightarrow{\otimes}_{\bigcirc} E :::$$

Pentru specificarea notelor si pauzelor Apasati repetat pe \*\* sau \*\* .



#### Nota

- Nu puteti introduce saisprezecimi cu punct (sau pauza de saisprezecime) sau note intregi cu punct (pauza de nota intreaga).
- · Pentru terta, sunt necesare trei note legate.

Pentru "legato", apasati 💷 dupa ce ati selectat grupul de note vizat.

Pe afisaj va aparea semnul (\_) langa nota, dupa care nota respectiva se va lega de urmatoarea.

Pentru nota urmatoare, apasati () ca sa deplasati cursorul la dreapta. Apoi, repetati operatia de la paginile anterioare.

Daca cursorul se afla langa nota, puteti repeta nota aflata imediat in stanga cursorului, apasand O sau O.

### Pentru setarea sunetului

Telefonul poate reproduce note muzicale, folosind diverse

instrumente. Aveti posibilitatea de a alege din 128 de tonuri de baza (8 tipuri de : piane, clopotele tubulare, orgi, ghitare, ghitare bas, instrumente de coarde, alamuri, fluier, flaut/ cimpoi, fond muzical, sintetizator, efecte sintetizator, instrumente populare, instrumente de percutie, si efecte) si 61 tonuri suplimentare (40 de Tobe (FM) si 21 de Tobe (WT).)

- Apasati [Optiuni] si selectati "Setare ton", la pasul 7, p. 80.
- 2. Apasati i sau pentru a evidentia o categorie de ton.
- 3. Apasati 🕙 sau 💿 pentru evidentierea unui ton.
- 4. Apasati 🔘.

Acum, puteti crea un ton de apel original.

### Indicatii utile

 Puteti reda melodia in tonalitatea aleasa, apasand [Optiuni] si selectand ,, Canta partitura curenta", la pasul 4, sau, in loc de aceasta, puteti reda numele silabice din tonalitatea aleasa, selectand ,, Confirma tonuri". Pentru reglarea intensitatii sunetului Puteti alege dintre 3 niveluri de intensitate a sunetului.

La cumpararea telefonului, intensitatea sunetului este setata pe "Tare".

- 1. Apasati [Optiuni] si selectati "Seteaza intensitate", la pasul 7 de la p. 80.
- Selectati un nivel de intensitate. Puteti, apoi, crea un ton de apel original.

### Editarea tonurilor de apel originale (M 3-5-2)

## "Organizator" $\rightarrow$ "Editor melodie" $\rightarrow$ "Sunetele mele"

- 1. Evidentiati tonul de apel original pe care doriti sa-l editati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Editeaza melodia".
- 3. Editeaza titlul.
- 4. Selectati un ritm si un numar de voci.
- 5. Editeaza datele.
- 6. Cand editarea s-a terminat, apasati[Optiuni] si selectati "Salveaza".
- 7. Selectati "Salveaza in galerie".
- 8. Selectati "Suprascrie" sau "Nou".

### Nota

 Daca modificati numarul de voci, la pasul nr. 4, e posibil ca pe ecran sa apara un mesaj de confirmare. Daca apasati [Da],e posibil ca o portiune din melodie sa se stearas.

## Indicatii utile

 Puteti sterge melodia de dinainte sau de dupa cursor, apasand [Optiuni] si selectand "Sterge dupa cursor" sau "Sterge inainte de cursor".

## Copierea si inserarea notelor

Puteti copia si muta o portiune din melodie in alta parte.

Nu puteti copia si muta decat tonurile de apel create de dvs..

- Din fereastra "Introduceti partitura", apasati [Optiuni] si selectati "Copiaza" sau "Decupeaza".
- Miscati cursorul la prima nota ce urmeaza a fi copiata sau decupata, apoi apasati 

   .
- 3. Miscati cursorul la ultima nota, pentru a evidentia zona, apoi apasati ().
- 4. Apasati [Optiuni] si selectati "Inserati".
- Miscati cursorul in punctul in care vreti sa inserati notele, apoi apasati O.

# Ajutor telefon (M 3-6)

Puteti vizualiza si folosi lista de instructiuni (help list), pentru a gasi instructiuni despre functiile telefonului.

# "Organizator" $\rightarrow$ "Ajutor telefon"

1. Apasati 💿 sau 💿.

# <u>Agenda</u> (M 7)

Agenda va permite sa va planificati intalnirile si sa stabiliti data si ora acestora.

Aceste date mai pot fi trimise prin *Bluetooth* la un PC, pentru a stabili un program comun.

# Crearea unei noi intrari

## "Agenda"

- 1. Evidentiati ziua evenimentului planificat.
- 2. Apasati [Optiuni] si alegeti "Adauga intrare noua".
- 3. Introduceti subiectul.
- 4. Introduceti locul evenimentului.
- 5. Selectati categoria dorita.
- 6. Introduceti data.
- 7. Introduceti ora.
- 8. Selectati durata dorita.
- 9. Selectati optiunea "Reaminteste" dorita.

## Nota

- Semnalul "Reaminteste" se aude chiar daca telefonul este inchis.
- Semnalul "Reaminteste" nu se aude cand "Volumul soneriei" (p.94) este setat pe "Silentios".
- Cand selectati "Altele", la pasul 8, puteti introduce data si ora dorite.
- Cand selectati "Altele", la pasul 8, puteti introduce data si ora dorite.
- Pe ecranul "Introduceti data", atunci cand introduceti "Data" la pasul nr. 6 sau alegeti "Altele" la pasul nr. 8 si 9, si asa mai departe, apasati [Optiuni] si selectati "Raporteaza la calendar", pentru a gasi mai usor data dorita din calendarul lunar afisat.

### Editarea semnalului de reamintire

# "Agenda"

- 1. Selectati ziua si inregistrarile din program pentru care vreti sa editati semnalul de reamintire.
- 2. Evidentiati inregistrarea dorita.
- 3. Apasati [Optiuni] si selectati "Editati".
- Selectati campul reaminteste si selectati optiunea dorita.

Daca selectati "Fara alarma", semnalul de reamintire se dezactiveaza.

- 5. Selectati "Ton" si "Sunet preselectat" sau "Sunetele mele".
- 6. Selectati tonul dorit.

Pentru detalii despre selectarea tonului, vezi "Alocarea tonurilor de apel", p. 94.

- Selectati "Vibratie" si alegeti "Activat", "Dezactivat" sau "Activat & Cu sunet". Pentru detalii despre selectarea alarmei tip vibratie, vezi "Alarma tip vibratie", p. 95.
- 8. Selectati "Durata" si introduceti ora dorita.
- 9. Selectati [OK].

10. Apasati [Salveaza].

# Trimiterea datelor din agenda

### "Agenda"

- 1. Selectati ziua cu programul pe care vreti sa-l trimiteti.
- 2. Evidentiati informatiile pe care doriti sa le trimiteti.
- 3. Apasati [Optiuni] si selectati "Trimite".
- 4. Selectati "Prin Bluetooth".

# Pentru "Prin Bluetooth"

Telefonul incepe sa caute dispozitive cu caracteristica *Bluetooth*, pe o raza de 10 metri. Pe ecran va aparea o lista cu astfel de dispozitive detectate, din care veti putea selecta dispozitivul dorit. Din acel moment, conexiunca se stabileste si informatia selectata se trimite.

### Nota

 Va trebui sa introduceti codul dvs. de acces, atunci cand stabiliti prima oara contactul cu un anume dispozitiv dotat cu Bluetooth, exceptand cazul in care optiunea "Autentificare" (p.92) este setata pe "Dezactivat".

### Primirea datelor din agenda

Cand telefonul primeste informatii din agenda, acesta va afisa un mesaj de confirmare.

1. Apasati [Da]

Datele primite se inregistreaza in Agenda. Pentru respingere, apasati [Nu].

# Indicatii utile

• Pentru detalii despre setarile Bluetooth, vezi "Conectivitate", p. 90.

# Vizualizarea datelor din agenda

# "Agenda"

Selectati ziua cu datele pe care vreti sa le vizualizati.

Va aparea afisata lista cu informatiile din agenda.

2. Selectati informatiile dorite.

Apasati Θ pentru a opera modificari in datele din program.

# Cautare dupa data

- 1. Din afisajul vizualizare lunara sau zilnica apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Du-te la"
- Selectati "Astazi", pentru ziua de astazi, sau "Introduceti data", pt. a introduce data respectiva.

# Cautare dupa subject

- 1. In afisajul vizualizare lunara sau zilnica apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Cauta".
- 3. Introduceti textul dorit.

# Schimbarea formatului saptamanii

- 1. In fereastra vizualizare lunara, apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Format saptamana".
- 3. Alegeti "Luni-duminica" sau "Sambata-duminica".

# Stergerea inregistrarilor

- 1. In fereastra vizualizare lunara sau zilnica apasati [Optiuni].
- 2. Selectati "Sterge".
- 3. Selectati optiunea dorita.
- "Aceasta inregistrare" (numai vizualizare zilnica): Sterge inregistrarea selectata.
- "Toata ziua": Sterge toate inregistrarile din ziua respectiva.
- "Toata luna": Sterge toate inregistrarile din luna respectiva.
- "Pana la luna trecuta": Sterge toate inregistrarile pana la luna respectiva.
- "Toate inregistrarile": Sterge toate inregistrarile din aceasta aplicatie.

# Manager apeluri (M 8)

# Registru apeluri (M 8-2)

Telefonul inregistreaza ultimele 10 apeluri pierdute, primite si numere formate.

## Vizualizarea registrului de apeluri

## "Manager apeluri "→ "Registru apel"

- Apasati S sau S pentru a rasfoi registrul: "Toate apelurile, "Numere formate, "Apeluri ratate" la "Apeluri primite". Pe ecran va aparea lista cu apelurile selectate din registru.
- Selectati numarul de telefon pe care doriti sa-l vizualizati. Daca vreti sa apelati nr. respectiv, apasati A.

### Indicatii utile:

• Mai puteti confirma registrele de apel apasand 🖂 in regimul de asteptare.

## Trimiterea mesajelor

- 1. In lista din registrul de apeluri, evidentiati numarul la care vreti sa trimiteti un mesaj.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Creeaza mesaj".
- Selectati "Multimedia", Text" sau Carte postala". Pentru detalii despre crearea mesajelor, vezi "Crearea unui MMS nou", p. 47, sau "Crearea si trimiterea unui MMS nou", p. 54.

### Nota

 Serviciul ,, Carti postale" nu este oferit de toti furnizorii de servicii. Va rugam, contactati furnizorul de servicii, pentru mai multe informatii.

# Stergerea unei inregistrari din registrul de apeluri

- 1. Din lista apelurilor, evidentiati inregistrarea pe care doriti s-o stergeti.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Sterge".

# Lista de apelare rapida (M 8-3)

Puteti vizualiza si efectua si alte operatii care vizeaza numerele inregistrate in Lista de apelari rapide.

# "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Lista apelare rapida"

Pe ecran vor aparea numele si numerele de telefon pe care le-ati salvat in Lista de apelari rapide, in ordinea salvarii.

# Numerele mele (M 8-4)

Va puteti verifica numerele de telefon cu optiunile "Voce", "Date", "Fax".

### "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Numerele mele"

1. Selectati numarul pe care vreti sa-l verificati, din "Voce", "Date" sau "Fax".

### Nota

• Este posibil ca optiunile "Date" sau "Fax" sa nu fie afisate, aceasta depinzand de tipul de cartela SIM.

# Durata apeluri (M 8-5)

Aceasta functie ca permite sa verificati durata apelurilor dvs.

# Verificarea duratei ultimului apel si a tuturor apelurilor

### "Manager apeluri" → "Durata apeluri"

 Selectati "Apeluri primite" sau "Numere formate". Ecranul va afisa durata ultimului apel si a tuturor apelurilor.

# Contor date (M 8-6)

Puteti confirma cantitatea de bytes a transmisiilor GPRS.

### "Manager apeluri" → "Contor date"

1. Selectati intre "Ultimul transfer " si "Toate datele".

# Resetarea contorului "Toate datele"

"Manager apeluri"  $\rightarrow$  "Contor date"  $\rightarrow$  "Reseteaza contor"

# Cost apeluri (M 8-7)

Functia va permite sa verificati costul apelurilor dvs. <u>Unele retele nu furnizeaza informatii despre costul</u> <u>apelurilor. Va rugam, contactati furnizorul de servicii,</u> pentru detalii despre existenta acestui serviciu.

### Verificarea costului ultimului apel

"Manager apeluri"→ "Cost apeluri "→ "Ultimul apel"

Pe ecran va aparea costul ultimul apel.

### Verificarea costului tuturor apelurilor

"Manager apeluri" → "Cost apeluri" → "Toate apelurile"

Pe ecran va aparea costul tuturor apelurilor.

### Setarea tarifului

Setati tariful, pentru a calcula costul apelului si stabiliti costul maxim al apelului.

"Manager apeluri" → "Costuri apel" → "Unitati de cost" → "Setare unitati"

- 1. Introduceti codul dvs. PIN2.
- 2. Introduceti costul pe unitate. Pentru zecimale, apasati ••.
- 3. Introduceti unitatea de cont (max. 3 caractere).

### Setarea limitei de cost

Aceasta functie este utila, daca doriti sa nu depasiti o anumita limita de cost.

# "Manager apeluri" $\rightarrow$ "Cost apeluri" $\rightarrow$ "Limita de credit " $\rightarrow$ "Limita"

- 1. Introduceti codul dvs. PIN2.
- 2. Introduceti o valoare.

Pentru zecimale, apasati # «.

### Resetarea tuturor costurilor de apeluri

"Manager apeluri"→ "Cost apeluri "→ "Sterge costurile"

1. Introduceti codul dvs. PIN2.

### Verificarea creditului ramas

"Manager apeluri" → "Cost apeluri" → "Credit ramas"

# Setari (M 9)

# Conectare (M 9-1)

Configurand setarile din acest meniu, va puteti conecta la un anume dispozitiv dotat cu caracteristica *Bluetooth*, folosind acest tip de conexiune, precum si la un PC, prin *Bluetooth* sau prin conexiuni USB.

### Utilizarea functiei Bluetooth

(M 9-1-1)

### Activare /Dezactivare

#### "Setari" → "Conectare"→ "Bluetooth"→ "Activeaza / Dezactiveaza"

 Selectati "Activat" sau "Dezactivat". Daca selectati "Activat", functia *Bluetooth* se activeaza si pe ecran apare simbolul "§".

### Indicatii utile

 Puteti activa / dezactiva functia Bluetooth, apasand pe , apoi pe , in regimul de asteptare.

### Cautarea dispozitivelor-pereche

Pentru a utiliza functia Bluetooth, trebuie sa detectati alte dispozitive dotate cu caracteristica Bluetooth, cu care sa stabiliti contactul telefonic. Tineti telefonul la o distanta de pana la 10 metri fata de dispozitivele respective, inainte de a incepe detectarea.

## "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Bluetooth"

- Selectati "Cauta dispozitive". Telefonul incepe sa caute dispozitive Bluetooth pe o distanta de 10 metri.
- 2. Selecteaza dispozitivul-pereche.
- 3. Introduceti codul de acces al dispozitivului.

### Nota

- Daca functia Bluetooth este dezactivata inainte de cautare, telefonul activeaza automat functia Bluetooth si incepe cautarea.
- Daca doriti sa executati o noua cautare, pe ecran va aparea lista tuturor dispozitivelor cautate, daca selectati din nou "Cauta dispozitive" la pasul nr. 1. Evidentiind "Dispozitiv nou", din capul listei, si apasand , cautarea reincepe iar lista se reimprospateaza.
- Nu puteti selecta decat un dispozitiv-pereche. Pentru schimbarea dispozitivului-pereche, vezi "Dispozitive maini libere", p. 91.

Dispozitive "maini libere"

Puteti activa, redenumi si sterge dispozitivele maini libere pereche.

Pentru activarea dispozitivului

# "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Bluetooth" $\rightarrow$ "Dispozitive handsfree"

1. Selectati dispozitivul pe care doriti sa-l activati.

### Indicatii utile

- Puteti economisi bateria dezactivand functia Bluetooth, cat timp nu o folositi. Dezactivati functia Bluetooth conform instructiunilor de la cap. "Activare/dezactivare", p. 90, sau la cap. "Dezactivare automata", p. 92.
- In timpul unui apel, puteti devia apelul voce catre dispozitivul-pereche. Apasati [Optiuni] si selectati "Activare Bluetooth". Daca doriti sa decuplati dispozitivul-pereche selectati "Dezactivare

Bluetooth".

Pentru redenumirea unui dispozitiv

# "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Bluetooth" $\rightarrow$ "Dispozitive handfree"

- 1. Evidentiati dispozitivul pe care doriti sa-l redenumiti
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Redenumeste"
- 3. Redenumiti dispozitivul.

Pentru stergerea numelui unui dispozitiv

# "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Bluetooth" $\rightarrow$ "Dispositive handfree"

- 1. Evidentiati dispozitivul pe care doriti sa-l stergeti.
- 2. Apasati [Optiuni] si Selectati "Sterge".

### Dispozitive-pereche

Puteti redenumi si sterge dispozitivul-pereche din lista de dispozitive maini libere.

### Setari Bluetooth

Cu aceste setari va puteti redenumi telefonul, preveni recunoasterea telefonului dvs. de catre alte dispozitive, puteti dezactiva automat functia Bluetooth pentru a economisi bateria etc.

### Pentru redenumirea telefonului

Puteti schimba numele telefonului dvs. Numele telefonului dvs. apare afisat pe alte dispozitive care va detecteaza tel.

"Setari"  $\rightarrow$  "Conectare"  $\rightarrow$  "Bluetooth"  $\rightarrow$  "Setari Bluetooth"  $\rightarrow$  "Nume dispozitiv"

1. Introduceti noul nume de telefon.

Pt. a arata sau a ascunde numele telefonului dvs.

# "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Bluetooth" $\rightarrow$ "Nume aparat"

 Selectati optiunea de vizibilitate dorita. "Arata tel. meu": telefonul dvs. va fi recunoscut de alte dispozitive. "Ascunde tel. meu": ascunde numele tel. dvs. de celelalte dispozitive.

## Pentru dezactivare automata

# "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Bluetooth" $\rightarrow$ "Setari Bluetooth" $\rightarrow$ "Inchide Bluetooth"

1. Selectati ora dorita.

Telefonul dvs. va dezactiva automat functia Bluetooth, la ora stabilita.

Pentru activarea / dezactivarea cererii de autentificare Puteti solicita expeditorului sau destinatarului datelor OBEX, sa autentifice parola de acces (schimb de parole de acces), inainte de conectarea dispozitivelor-pereche.

# "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Bluetooth" $\rightarrow$ "Setari Bluetooth" $\rightarrow$ "Autentificare"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

### Nota

- · Dispozitivele cu care sunteti deja cuplat, nu cer autentificare.
- Chiar daca selectati "Dezactivat", puteti autentifica parola de acces, la cererea expeditorului.

## Software PC (M 9-1-2)

Conectand telefonul la un PC, puteti trimite imagini, sunete, videoclipuri, date din Agenda telefonica si din agenda. Urmati procedura de mai jos, pt. a selecta metoda de conectare (Bluetooth sau USB). Pt. detalii despre obtinerea softului de conexiune, vezi p. 114.

### "Setari" $\rightarrow$ "Conectare" $\rightarrow$ "Software PC"

1. Selectati tipul de conexiune dorita din "Cablu de date" sau "Bluetooth".

# Profile (M 9-2)

Tonul de apel si alarma tip vibratie pot fi personalizate si setate pt. fiecare profil in parte, in functie de locul in care va aflati. Sunt 6 profiluri, inclusivun profil pe care utilizatorul insusi poate defini: Normal, Sedinta, Activitate, In masina, Casti si Silentios.

## Activarea unui profil

### "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

1. Selectati profilul dorit.

### Nota

• La setarea unui profil, pe ecranul de asteptare va aparea indicatia descrisa la p. 16,

### Indicatii utile

 Tineti apasat . pt. a parcurge setarile de la "Profiluri", de la Normal pana la Silentios, din regimul de asteptare.

# Personalizarea profilurilor

### "Setari" → "Profile"

- 1. Evidentiati profilul dorit.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Personalizati".

- Selectati setarea pe care vreti s-o personalizati si schimbati-o dupa preferinta. Pentru detalii despre setari, vezi pp. 94-98.
- 4. Apasati [Salveaza], cand ati terminat.

## Resetarea setarilor "Profile"

### "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l resetati.
- 2. Apasati [Optiuni] si Selectati "Reseteaza".
- 3. Introduceti codul de telefon.

Codul din fabrica al telefonului este "0000". Pt. detalii despre schimbarea codului telefonului, vezi "Pt. schimbarea codului telefonului", p. 112.

### Volumul soneriei

Puteti regla volumul soneriei de la nivelul 1 la nivelul 6, sau "Crescator".

# "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si Selectati "Personalizati".
- 3. Selectati "Volum sonerie".

Pe ecran va aparea volumul din momentul respectiv.

 Apasati ③ (sau ④) ca sa mariti volumul, sau apasati ④ (sau ☉) ca sa micsorati volumul soneriei, apoi apasati ④. Pt. selectare volum "Crescator", apasati ③ (sau ④) la nivelul 5. Pt. "Silentios", apasati ③ (sau ④) la nivelul 1.

### Alocarea tonurilor de apel

Puteti selecta un ton de apel din 23 de tonuri ce includ 5 modele, 3 semnale de alertare, 10 efecte sonore si 5 melodii. Puteti selecta de asemena si un sunet din "Sunete salvate", ca ton de apel, mai putin cele in format AMR sau WAVE.

## "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

- 1. Evidentiati profilurile pe care doriti sa le personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si Selectati "Personalizeaza".
- 3. Selectati "Alocare ton de apel".
- 4. Selectati "Sunete pesetate" sau "Sunetele mele".
- Selectati tonul de apel dorit. Pentru a asculta tonul de apel, apasati pe 

   Pentru a opri redarea, apasati din nou pe 
   .
- 6. Apasati [Optiuni] si Selectati "Aloca".

## Nota

 Daca stergeti un ton de apel care utilizeaza un sunet din "Sunete salvate", tonul de apel va reveni la tonul initial.

### Vibratie

Cand optiunea "Vibratie" este activata, telefonul va vibra cand primiti apeluri, indiferent de volumul soneriei si de tonul de apel pe care le-ati setat.

### "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati[Optiuni] si selectati "Personalizeaza".
- 3. Selectati "Vibratie".
- 4. Alegeti "Activat", "Dezactivat" sau "Activat&Cu sunet".

#### Indicatii utile

- Daca selectati optiunea "Activat&Cu sunet", de la pasul 4, vibratorul se va sincroniza cu melodia selectata ca ton de apel si va vibra o data cu aceasta. Va rugam retineti ca nu toate melodiile sunt compatibile cu optiunea "Activat&Cu sunetul de apel". Daca selectati o melodie incompatibila, numai optiunea "Activat", de la pasul 4, va activa vibratorul.
- Daca alegeti "Activat" sau "Activat &Cu sunet", la pasul 4, pe ecranul de asteptare va aparea semmul " i ".

### Alerte

Puteti personaliza profilurile sunetelor de alertare incluzand ton de avertizare, alertare mesaje si alertare baterie descarcata.

## Ton de avertizare

Telefonul emite un sunet de avertizare, in caz de eroare.

### "Setari" → "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati[Optiuni] si Selectati[Personalizeaza].
- 3. Selectati "Alerte".
- 4. Selectati "Ton de avertizare"
- 5. Selectati "Activeaza/Dezactiveaza"
- 6. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".
- Selectati "Volum" si alegeti "Tare", "Mediu", sau "Incet".
- Selectati "Ton" si selectati "Sunete presetate" sau "Sunetele mele".
- 9. Selectati tonul dorit.

Pentru detalii despre selectarea tonului, vezi cap. "Alocarea tonului de apel", p. 94.

10. Selectati "Durata" si Selectati durata dorita.

### Alerta mesaje

Puteti selecta sunete speciale pt. alerte cand primiti mesaje.

"Setari" → "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati[Optiuni] si selectati [Personalizeaza].
- 3. Selectati "Alerte".
- 4. Selectati "Alerta mesaje".
- 5. Selectati "Multimedia", sau "Text" sau "WAP".
- 6. Selectati "Volum" si alegeti volumul dorit.
- Selectati "Sunet" si selectati "Sunete presetate" sau "Sunetele mele".
- 8. Selectati tonul de apel dorit.

Pentru detalii despre selectarea tonului de apel, vezi cap. "Alocarea tonului de apel", p. 94.

 Selectati "Vibratie" si alegeti "Activat", "Dezactivat" sau "Activat&Cu sunet".

Pentru detalii despre selectarea alertei "Vibratie", vezi "Vibratie", p. 95.

10. Selectati "durata" si introduceti durata.

## Alerta baterie descarcata

Reglati volumul sunetului care va alerteaza atunci cand bateria se descarca.

### "Setari" → "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Personalizeaza".
- 3. Selectati "Alerte"
- 4. Selectati "Alertare baterie descarcata".
- 5. Selectati "Tare", sau "Incet" sau "Silentios".

### Sonorizare taste

Cand optiunea "Taste sonore" este activata, veti auzi un sunet atunci cand apasati pe taste.

### "Setari" → "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si Selectati "Personalizeaza".
- 3. Selectati "Sonor taste".
- 4. Selectati "Activare/Dezactivare".
- 5. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".
- Selectati "Volum" si alegeti intre "Tare", "Mediu", "Incet".

- Selectati "Ton" si selectati intre "Sunete presetate", "Sunetele mele" sau "Ton setat din fabricatie".
   Daca selectati "Ton din fabricatie", procedati ca la pasul 9.
- 8. Selectati tonul dorit.

Pentru detalii despre selectarea tonului de apel, vezi cap. "Alocarea tonului de apel", p. 94.

9. Selectati "Durata" si alegeti durata dorita.

# Volum Multimedia

Puteti ajusta volumul pentru Camera video, Inregistrator de voce, Editor de melodii, "Galerie "Prouver ei Maerie multimedie

", Browser si Mesaje multimedia.

## "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "personalizeaza".
- 3. Selectati "Volum multimedia".

Va aparea afisat volumul din acel moment.

 Apasati (S) (sau (G)) pt. a mari volumul, sau (Q) (sau (O)) pt. a micsora volumul, apoi apasati (O). Pentru a selecta "Silentios", apasati (Q) (sau (O)) de la pasul 1.

# Sunet "Inchis"/"Deschis"

Puteti seta telefonul sa emita un sunet cand il inchideti/ deschideti. Puteti defini volumul, durata si melodia pentru aceasta optiune.

### "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si Selectati "Personalizati".
- 3. Alegeti "Sunet pornire." sau "Sunet oprire".
- 4. Selectati "Activare/Dezactivare".
- 5. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".
- 6. Selectati "Volum" si alegeti volumul dorit.
- Selectati "Sunet" si selectati "Sunete predefinite" sau "Sunetele mele".
- 8. Selectati sunetul dorit.

Pentru detalii despre selectarea tonului de apel, vezi cap. "Alocarea tonului de apel", p. 94.

9. Selectati "Durata" si introduceti durata dorita.

### Anti-ecou

Aceasta functie elimina reverberatiile neplacute, mai ales cele care se apar cand folositi dispozitivul maini libere.

### "Setari" → "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si Selectati "Personalizati".
- 3. Selectati "Anuleaza ecou".
- 4. Selecteaza "Activat" sau "Dezactivat".

### Raspuns cu orice tasta

Puteti raspunde unui apel apasand o tasta, exceptand Sau [Ocupat]. Pentru detalii, vezi pag. 20.

## "Setari" → "Profile"

- 1. Evidentiati profilul pe care doriti sa-l personalizati.
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "personalizeaza".
- 3. Selectati "Raspuns cu orice tasta".
- 4. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

### Raspuns automat (numai pt. maini libere-masina)

Functia de raspuns automat va permite sa raspundeti apelului automat, prin conectarea dispozitivului maini libere din autoturism cu caracteristica *Bluetooth* la telefonul dvs., cu ajutorul tehnologiei radio Bluetooth. Puteti selecta timpul dorit pana cand telefonul dvs. raspunde.

### "Setari" $\rightarrow$ "Profile"

- 1. Evidentiati "Autoturism".
- 2. Apasati [Optiuni] si selectati "Personalizeaza".
- 3. Selectati "Raspuns automat".
- 4. Selectati perioada dorita.

Selectati "Dezactivat" pentru anularea functiei.

# Setarea ecranului (M 9-3)

Puteti schimba setarile ecranului.

## Setarea meniului principal (M 9-3-1)

### Pentru setarea imaginii de fundal

Pentru ecranul de asteptare, aveti la indemana 3

imagini. Puteti folosi ca imagine de fundal fotografii realizate cu camera digitala, sau imagini descarcate de pe un site WAP.

Pentru setarea "Imaginile mele"

#### "Setari" → "Afisaj "→ " Afisaj principal"→ "Imagine fundal" → "Imaginile mele"

- 1. Selectati imaginea dorita.
- 2. Dupa afisarea imaginii, apasati 🕥.
- **3.** Specificati pozitia in care doriti sa afisati imaginea, folosind tastele de navigare.

## Nota

- Unele imagini nu pot fi utilizate, din cauza tipului imaginii si a datelor.
- Cand folositi un fisier Animatie in format GIF, dezactivati optiunea "Calendar in asteptare".

### Pentru a afisa calendarul lunar

Puteti afisa calendarul lunar din regimul de asteptare.

# "Setari" $\rightarrow$ "Afisaj" $\rightarrow$ "Afisaj principal" $\rightarrow$ "Calendar in asteptare"

 Selectati "O luna" sau "Doua luni". Selectati "Dezactivat", pentru dezactivare.

### Nota

 Daca selectati "O luna" sau "Doua luni" cand folositi fisierul in format GIF Animatie pe post de imagine de fundal, imaginea de fundal revine la setarile din fabrica. Cand folositi fisierul in format GIF Animatie, selectati "Dezactivat".

## Indicatii utile

• Formatul "saptamanal" al calendarului lunar depinde de setarea "Format saptamana" (p. 86).

## Pentru alocarea unei imagini

Imaginile pot fi setate sa apara pe ecran la deschiderea sau inchiderea telefonului, cand primiti iun apel, sau cand manevrati alarma.

Puteti folosi fotografii executate cu o camera digitala sau imagini descarcate de pe un site WAP.

Pentru setarea desenelor incorporate

### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj principal"→ "Desene"

- 1. Selectati situatia in care doriti sa afisati o imagine.
- Selectati "Animatie presetata" cand selectati "Deschis" sau "Inchis" la pasul 1. Selectati "Mode 1" ,Modelul 2" sau "Modelul 3" cand selectati "Intrare apel" sau "Alarma", la pasul 1.

Pentru setarea "Imaginile Mele"

### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj principal"→ "Grafica"

- 1. Selectati situatia in care doriti sa afisati imaginea.
- 2. Selectati "Imaginile mele".
- 3. Selectati imaginea.
- 4. Dupa afisarea imaginii, apasati 🖲.
- 5. Specificati zona de afisare, folosind tastele de navigare.

### Nota

• Unele fotografii nu se pot folosi, din cauza tipului imagini si a datelor.

Pentru setarea mesajului de intampinare Puteti seta mesajul de intampinare la deschiderea telefonului.

# "Setari" $\rightarrow$ "Afisaj" $\rightarrow$ "Afisaj principal" $\rightarrow$ "Mesaj de intampinare"

- 1. Selectati "Activare/Dezactivare"
- 2. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".
- Selectati "Editeaza mesajul" si introduceti mesajul. Max. 16 caractere. Pentru detalii despre introducerea caracterelor, vezi "Introducerea caracterelor", p. 25.

### Afisare ceas

Puteti afisa data si/sau ora, pe ecranul de asteptare.

### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj principal" → "Arata ceasul"

1. Selectati "Ora" sau "Data&Ora" sau "Dezactivat".

### Pentru setarea luminii de fond

Puteti aprinde sau stinge lumina de fond cand apasati pe taste sau cand conectati telefonul la incarcatorul optional pentru bricheta.

Puteti modifica timpul cat lumina de fundal ramane aprinsa, pentru a prelungi durata de viata a bateriei. *Informatii utile:* 

• La cumpararea telefonului, lumina de fond este setata sa ramana aprinsa 15 secunde.

Pt. selectarea duratei de iluminare a ecranului

#### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj principal"→ "Lumina fundal"→ "Durata iluminare"

1. Selectati durata dorita.

Selectati "Dezactivat" pentru stingerea luminii.

Pt. aprinderea / stingerea luminii cand alimentati telefonul la incarcatorul de bricheta din autoturism Cu aceasta setare, lumina de fond a telefonului se aprinde cand cuplati tel. la incarcatorul de bricheta din autoturism.

### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj principal"→ "Lumina fundal"→ "In masina"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

Pentru reglarea claritatii luminii de fond Puteti alege unul din 4 niveluri de claritate a luminii de fond a ecranului.

#### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj principal"→ "Lumina fundal"→ "Luminozitate"

- 1. Reglati claritatea apasand pe ③ (Luminos) si ③ (Intunecat), pentru maximum de claritate.
- 2. Apasati 🔘.

Pentru setarea protectorului de ecran

Ecranul acestui tip de telefon se stinge automat. Puteti alege durata de iluminare, inainte ca Protectorul de Ecran sa intre in actiune, pt. a prelungi viata bateriei.

# Informatii utile

• La cuplare, Protectorul de ecran este setat la 10 min.

### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj principal"→ "Durata economizor"

1. Selectati durata dorita.

### Nota

- Protectorul de ecran nu functioneaza in timpul apelului, nici cand utilizati WAP sau o aplicatie.
- Pt. anularea Protectorului de ecran: protectorul de ecran continua sa functioneze pana cand apasati o tasta sau cand intra un sunet de alertare. O singura apasare de taste mu face decatsa amuleze aceasta functie. Trebuie sa mai apasati o tasta, pt. a introduce o valoare numerica sau textuala.

# Setarea ecranului exterior (M 9-3-2)

Pt. selectarea duratei de iluminare a ecranului exterior Puteti selecta durata de iluminare a ecranului situat pe spatele telefonului.

### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj extern"→ "Lumina fundal"

 Selectati durata dorita. Selectati "Dezactivat" pentru stingerea luminii.

## Pentru reglarea contrastului

Puteti regla contrastul LCD al ecranului exterior, de la nivelul 1 la nivelul 9.

#### "Setari" → "Afisaj" → "Afisaj extern"→ "Contrast Afisaj"

- Reglati contrastul apasand pe ③ (Mare) si ③ (Contrast mic), pentru claritate mare.
- 2. Apasati 🔘.

## Resetarea ecranului (M 9-3-3)

Pentru a reveni la setarile din fabricatie ale ecranului:

### "Setari" → "Afisaj" → "Setari implicite"

1. Introduceti codul telefonului dvs.

Codul din fabricatie al telefonului este "0000". Pentru detalii despre schimbarea codului telefonului, vezi "Pentru schimbarea codului telefonului", p. 112.

# Sunet (M 9-4)

Puteti folosi acest meniu, pentru a verifica sau edita setarile curente ale Profilurilor.

# Setare apeluri (M 9-5)

Seteaza diverse tipuri de functii si servicii.

## Deviere apeluri (M 9-5-1)

Acest serviciu se foloseste pt. devierea apelurilor receptionate, catre casuta vocala sau catre un alt numar, atunci cand sunteti in imposibilitatea de a prelua apelul.

### Pentru devierea apelurilor

### "Setari" $\rightarrow$ "Setari apel" $\rightarrow$ "Devieri"

- 1. Selectati una din optiunile de mai jos:
- "Toate apelurile": deviaza toate apelurile voce, fara ca telefonul sa sune.
- "Ocupat": deviaza toate apelurile receptionate in timp ce vorbiti la telefon.
- "Nu raspunde": deviaza apelurile receptionate, daca nu raspundeti la telefon intr-un anumit interval de timp.
- "Nu poate fi contactat": deviaza apelurile receptionate, cand telefonul nu se afla in aria de acoperire sau este inchis.
- 2. Selectati "Activat"

- Selectati din Agenda telefonica numarul de telefon pe care doriti sa-l deviati. Daca numarul nu figureaza in Agenda, selectati "Introduceti numarul" si tastati numarul de telefon.
- 4. Apasati 🖲.

Daca selectati " Nu raspunde", la pasul 1:

5. Selectati o perioada de timp din cele 6 disponibile (de la 05 la 30 de secunde).

### Nota

 Cand devierea este setata pe "Toate apelurile", " [1 " va aparea pe ecranul de asteptare.

### Sfat

• Daca selectati "Pe serviciu", la pasul nr. 2, puteti opta pentru diverse alte optiuni de deviere.

### Pentru verificarea starii optiunii de deviere

"Setari" → "Setari apel" → "Devieri"

- 1. Selectati optiunea de deviere pe care vreti s-o verificati.
- 2. Selectati "Stare".

Puteti verifica starea optiunii de deviere selectata.

# Apel in asteptare (M 9-5-2)

Daca doriti sa preluati un apel in timp ce va aflati intr-o convorbire telefonica, trebuie sa activati serviciul "Apel in asteptare".

#### "Setari" $\rightarrow$ "Setari apel" $\rightarrow$ "Apel in asteptare"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

### Nota

 Serviciul Apel in asteptare nu este disponibil in toate retelele de telefonie mobila. Contactati operatorul de retea, pentru mai multe informatii.

### Expediere numar propriu (M 9-5-3)

Cu aceasta optiune, puteti opta intre a expedia sau nu numarul dvs. de telefon celui apelat.

#### "Setari" → "Setari apel"→ "Arata nr. propriu"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

### Nota

 Unele retele nu ofera acest serviciu. Va rugam, verificati la furnizorul dvs. de retea, daca serviciul este disponibil sau nu.

### Restrictionare apeluri (M 9-5-4)

Aceasta functie va permite sa restrictionati apelurile intrate si apelurile iesite. Pt. activarea acestei optiuni, trebuie sa introduceti parola primita de la furnizorul dvs. de servicii.

### $``Setari" \rightarrow ``Setari a pel" \rightarrow ``Restriction are a peluri"$

- 1. Selectati "Apeluri iesite" sau "Apeluri intrate".
- · Apeluri iesite: Restrictioneaza apelurile iesite.
- · Apeluri intrate: Restrictioneaza apelurile intrate.
- 2. Selectati una din urmatoarele optiuni:

(Pentru "Apeluri iesite")

- Bareaza apelurile internationale: Restrictioneaza toate apelurile internationale.
- Bareaza toate apelurile de iesire:

Restrictioneaza toate apelurile de iesire, cu exceptia apelurilor de urgenta.

 Numai Local&Acasa: Restrictioneaza toate apelurile de iesire internationale, exceptie apelurile spre tara dvs.

(Pentru "Apeluri de intrare")

· Bareaza toate apelurile de intrare:

Restrictioneaza toate apelurile de intrare.

- Bareaza in strainatate: Restrictioneaza toate apelurile pe care le receptionati atunci cand sunteti in afara ariei de acoperire a retelei operatorului dvs. de telefonie mobila.
- 3. Selectati una din urmatoarele optiuni:
- · "Toate serviciile" Restrictioneaza toate serviciile
- · "Apeluri voce": Restrictioneaza toate apelurile voce.
- "Date": Restrictioneaza toate apelurile date.
- "Fax: Restrictioneaza toate apelurile fax.
- "Mesaje": Restrictioneaza toate mesajele.
- "Toate, excep. Mesg.": Restrictioneaza toate serviciile, mai putin mesajele.
- 4. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".
- 5. Introduceti parola de retea.

Pentru anularea setarilor

### $``Setari" \rightarrow ``Setari \ apel" \rightarrow ``Restriction are \ apeluri"$

- 1. Selectati "Apeluri efectuate" sau "Apeluri de intrare".
- 2. Selectati "Anuleaza tot".
- 3. Introduceti parola de retea.

### Apelare numar telefon fix

Cand optiunea Apelare Nr. Fix este activata, puteti apela numai numere predefinite.

## Nota

 Serviciul "Apelare nr. fix" nu este oferit de toti furnizorii de servicii sau nu este suportat de toate cartelele SIM. Pt. informatii, contactati furnizorul de servicii.

Pentru activarea serviciului Apelare nr. fix

### "Setari" → "Setari apel"→ "Restrictionare apeluri"→ "Apelare nr. fix"

- 1. Introduceti codul PIN2.
- 2. Selectati "Activare/Dezactivare".
- 3. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

### Pentru adaugarea unui nume

### "Setari" → "Setari apel"→ "Restrictionare apeluri"→ "Apelare nr. fix"

- 1. Introduceti codul PIN2.
- 2. Selectati "Editeaza lista apeluri"
- 3. Selectati "Adauga contact nou".
- Adaugati numele si numarul de telefon. Pentru detalii, vezi "Adauga contact nou", pag. 32.
- 5. Apasati [Salveaza].

# Schimbarea parolei de retea

# "Setari" $\rightarrow$ "Setari apel" $\rightarrow$ "Restrictionare apeluri" $\rightarrow$ "Modifica parola"

- 1. Introduceti vechea parola de retea.
- 2. Introduceti noua parola de retea.
- Introduceti inca o data noua parola de retea. Daca introduceti parola gresit, veti fi solicitat sa o reintroduceti.
- 4. Apasati 🖲.

# Reapelarea automata (M 9-5-5)

Vezi "Reapelarea automata", p. 20.

# Cronometru apel (M 9-5-6)

Cronometrul de apel va cronometreaza timpul de convorbire, emitand un sunet la fiecare minut.

## "Setari" → "Setari apel" → "Avertizor minut"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

# Revenirea la setarile de apel initiale (M 9-5-7)

Puteti restabili setarile din fabricatie ale telefonului.

### "Setari" → "Setari apel" → "Setari implicite"

1. Introduceti codul telefonului.

Codul din fabricatie al telefonului este "0000". Pt. detalii despre schimbarea codului telefonului, vezi "pentru schimbarea codului telefonului", p. 112.

# Data&Ora (M 9-6)

Pentru ca functiile bazate pe timp sa functioneze corect, este necesar sa fixati data si ora corecte.

## "Setari" → "Data&Ora" → "Setare Data/Ora"

1. Introduceti ziua, luna, anul si ora, folosind tastele numerice.

# Sfat

 Cand introduceti ora in format ,, 12 ore", apasati
 pentru a opta intre am si pm. Ordinea de afisare a datei si orei depinde de formatul setat.

### Selectarea formatului orar

"Setari"  $\rightarrow$  "Data&Ora"  $\rightarrow$  "Format ora"

1. Selectati "12 ore" sau "24 ore"

### Selectarea formatului datei calendaristice

### "Setari" $\rightarrow$ "Data&Ora" $\rightarrow$ "Format data"

1. Selectati intre "Z.L.A.", "L-Z-A" sau "A/L/Z".

### Setarea orei de vara

"Setari" → "Data&Ora" → "Ora de vara"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

## Setarea fusului orar

"Setari" → "Data&Ora" → "Fus orar" → "Schimba fus orar"

1. Apasati 💿 sau 💿 si selectati orasul de referinta.

## Personalizarea fusului orar

#### "Setari" → "Data&Ora" → "Fus orar" → "Seteaza fusul orar"

 Introduceti diferenta de fus orar, cu ajutorul tastelor numerice. Apasand pe •••, treceti de la – la + si invers.

# Schimbarea limbii

Puteti schimba limba de afisare a mesajelor pe ecran.

(M 9-7)

### "Setari" → "Limba"

1. Selectati limba dorita.

### Sfat

• Puteti schimba limba si din ecranul de introducere text (p. 26).

#### Nota

- Daca Selectati ,,automat", la pasul 1, veti selecta limba presetata din cartela SIM.
- Daca telefonul nu este compatibil cu limba presetata pe cartela SIM, atunci va alege limba setata din fabricatie.

# Retea (M 9-8)

## Setari retea (M 9-8-1)

#### Pentru selectarea automata a retelei

De cate ori deschideti telefonul, acesta va incerca sa se conecteze la reteaua favorita.

Daca telefonul nu este conectat la retea, pentru a va conecta la reteaua dvs. preferata, procedati imediat dupa cum urmeaza:

```
"Setari" \rightarrow "Retea" \rightarrow "Selectare retea" \rightarrow "Automat"
```

Pentru selectarea manuala a retelei

"Setari"  $\rightarrow$  "Retea"  $\rightarrow$  "Selectare retea"  $\rightarrow$  "Manual"

1. Selectati reteaua dorita.

Pentru adaugarea altei retele

# "Setari" $\rightarrow$ "Retea" $\rightarrow$ "Selectare retea" $\rightarrow$ "Adauga retea"

Daca nu exista inregistrare, apasati () si mergeti la pasul 2. Daca exista o inregistrare, apasati () si procedati

astfel:

- 1. Selectati "Adauga"
- 2. Introduceti codul de tara.
- 3. Introduceti codul de retea.
- 4. Introduceti numele retelei pe care o adaugati.
Repozitionarea retelei pe lista retelelor favorite

#### "Setari" → "Retea" → "Selectare retea" → "Setare preferata"

- Selectati numele retelei pe care vreti s-o repozitionati in lista.
- 2. Selectati "Insereaza" sau "Adauga la sfarsit".

Stergerea unei retele din lista de retele preferate

#### "Setari" → "Retea" → "Selectare retea" → "Setare preferata"

- 1. Selectati numele retelei pe care doriti s-o stergeti.
- 2. Selectati "Sterge".

## Setari WAP/MMS/Email

#### Nota

• Pentru operatiile obisnuite, nu trebuie sa schimbati setarile WAP/MMS.

Setari WAP (\*: element cu setarea obligatorie) ...Nume Profil"\*: Numele profilului WAP (nume unic) "Adresa IP": Adresa IP pentru WAP "Pagina de pornire: Pagina de pornire "Numar Port"\*: Optiuni securitate (1024-65535) "Prompter circuit": Prompter circuit ("Activeaza" sau "Dezactiveaza") "Tip conexiune": Tipul conexiunii de transport (...GPRS" apoi CSD". ...GPRS" sau "CSD") ...Setari GPRS": ...APN"\*: Denumire punct acces ...Nume utilizator": Nume utilizator ...Parola": Parola ...Timp de asteptare": Timp de asteptare (0-99999 sec.) "Setari CSD" "Nr. telefon"\*: Numar punct de acces "Tip linie": Tipul liniei ("ISDN" sau "Analog") "Nume utilizator" Nume utilizator "Parola" Parola

"Timp de asteptare Timp de asteptare (0-99999 sec.)

Setari MMS (\*: element cu setare obligatorie) "Nume Profil"\*: Numele profilului MMS (nume unic) "Adresa IP": Adresa IP pentru MMS ...Server Releu URL"\*: Server releu MMS "Numar Port"\*: Optiuni securitate (1024-65535) "Tip conexiune": Tipul conexiunii de transport (..GPRS apoi CSD", ...GPRS" sau ...CSD") ...Setari GPRS": "APN"\*: Denumire punct acces ...Nume utilizator": Nume utilizator ...Parola": Parola ...Timp de asteptare": Timp de asteptare (0-99999 sec.) ...Setari CSD": "Nr. telefon"\*: Numar punct de acces "Tip de linie": Tip linie ("ISDN" sau "Analog") "Nume utilizator": Nume utilizator ...Parola": Parola "Timp de asteptare: Timp de asteptare (0-99999 sec.)

Setari email: (\*: element cu setare obligatorie) "Nume Profil"\*: Numele profilului email (nume unic) "Adresa email"\*: Adresa email "Adresa retur": Adresa email la care se reintorc mesajele a caror expediere esueaza

"Server POP3": Server pentru primirea mesajelor email

"Nume server"\*: Numele serverului "ID utilizator": Identificare utilizator "Parola": Parola "Numar Port": Optiune de securitate (0-65535) "Server SMTP": Server pt. trimiterea mesajelor email "Nume server":\*: Nume server "ID Utilizator" Identificare utilizator "Parola": Parola "Numar Port": Optiune securitate (0-65535) "Autentificare": Autentificare (Dezactivat, POP inainte de SMTP, Autentificare SMTP) "DNS Primar": DNS Primar

"DNS Secundar": DNS Secundar

"Tip conexiune": Tipul conexiunii de transport

("GPRS apoi CSD", "GPRS" sau "CSD") "Setari GPRS":

"APN"\*: Numele punctului de acces

"Nume utilizator": Nume utilizator

"Parola": Parola

"Timp de asteptare: Timp de asteptare (0-99999 sec.) "Setari CSD":

"Nr. telefon"\*: Numar de telefon

"Tip de linie": Tip linie ("ISDN" sau "Analog")

"Nume utilizator": Nume utilizator

"Parola": Parola

"Timp de asteptare: Timp de asteptare (0-99999 sec.)

### Pentru activarea Profilului WAP/MMS/Email

"Setari"  $\rightarrow$  "Retea"

- Selectati "Setari WAP" sau "Setari MMS" sau "Setari email".
- 2. Selectati profilul dorit.

### Pentru editarea profilului WAP/MMS/Email

## "Setari" → "Retea"

- Selectati "Setari WAP" sau "Setari MMS" sau "Setari Email".
- 2. Evidentiati profilul dorit.
- 3. Apasati [Optiuni] si selectati "Editeaza".
- 4. Editati elementul dorit.

#### Pentru copierea profilului WAP/MMS/Email

#### "Setari" → "Retea"

- 1. Selectati "Setari WAP" sau "Setari MMS" sau "Setari Email".
- 2. Evidentiati profilul dorit.
- 3. Apasati [Optiuni] si Selectati "Copiaza".
- 4. Editati numele profilului nou.

#### Pentru stergerea profilului WAP/MMS/Email "Setari" → "Retea"

- 1. Selectati "Setari WAP" sau "Setari MMS" sau "Setari Email".
- 2. Evidentiati profilul dorit.
- 3. Apasati [Optiuni] si Selectati "Sterge".

## Securitate (M 9-9)

## Activare/dezactivare cod PIN (M 9-9-1)

Cand codul PIN este activat, pe ecran va aparea un mesaj prin care vi se cere sa introduceti codul PIN de fiecare data cand porniti telefonul. Codul dvs. PIN este salvat in memoria cartelei dvs. SIM si il aflati, in mod normal, cand cumparati cartela. Pentru detalii, contactati furnizorul de servicii.

#### "Setari" → "Securitate"→ "Introduceti codul PIN"

- Selectati "Activat" pentru a activa codul PIN. Selectati "Dezactivat", pt. dezactivarea codului PIN.
- 2. Introduceti codul PIN.

#### Nota

 Daca introduceti gresit codul PIN de trei ori la rand la pasul 2, cartela SIM se blocheaza. Pentru deblocare, contactati furnizorul de servicii/cartele SIM.

#### Pentru schimbarea codului PIN

Aceasta functie va permite sa schimbati codul PIN stocat in memoria cartelei SIM. Inainte de a schimba codul PIN, alegeti "Activat" la pasul 1 de la "Activare/Dezactivare cod PIN".

#### "Setari" → "Securitate" → "Introducere PIN" → "Schimba codul PIN"

- 1. Introduceti codul PIN existent.
- 2. Introduceti noul cod PIN.
- 3. Reintroduceti noul cod PIN.

### Schimbarea codului PIN2 (M 9-9-2)

Codul PIN2 protejeaza anumite functii ale telefonului, cum ar fi Nr. de apelare fix si "Limita cost apeluri". Pentru schimbarea codului PIN2:

#### "Setari" $\rightarrow$ "Securitate" $\rightarrow$ "Modifica PIN2"

- 1. Introduceti codul PIN2 existent.
- 2. Introduceti noul cod PIN2.
- 3. Reintroduceti noul cod PIN2.

### Blocarea telefonului (M 9-9-3)

Blocarea telefonului este o masura suplimentara de siguranta, care previne folosirea neautorizata a telefonului sau a anumitor functii.

### "Setari" $\rightarrow$ "Securitate" $\rightarrow$ "Cod telefon"

1. Selectati "Activat" sau "Dezactivat".

2. Introduceti codul telefonului.

### Pentru schimbarea codului telefonului

Inainte de a schimba codul telefonului, selectati "Activat" la pasul 1 de la "Blocare telefon". Codul din fabricatie al telefonului este "0000".

#### "Setari" → "Securitate" → "Cod telefo<del>n")</del> "Schimba codul"

- 1. Introduceti vechiul cod de telefon.
- 2. Introduceti noul cod al telefonului.
- 3. Introduceti inca o data noul cod al telefonului.

## Resetare generala (M 9-0)

Readuce setarile efectuate la starea initiala (setarile din fabrica).

#### "Setari" $\rightarrow$ "Resetare generala"

1. Introduceti codul telefonului.

# Conectarea GX29 la PC-ul dvs.

Conectand telefonul GX29 la PC printr-un port\* USB sau printr-un port *Bluetooth*, veti avea acces la urmatoarele functii:

- Modem GSM/GPRS
- · Handset Manager pentru GX29
- necesita un cablu de date USB XN-1DC30 optional, pentru conectarea prin USB.

## Cerinte de sistem

Sistem de operare: Windows<sup>®</sup> 98\* Window

Windows<sup>®</sup> 98\*, Windows<sup>®</sup> Me, Windows<sup>®</sup> 2000\*\*, Windows<sup>®</sup> XP\*\*\*

 Windows<sup>®</sup> 98 Second Edition, Windows<sup>®</sup> 98 Service Pack 1 cu Internet Explorer 5.01 sau mai nou

\*\* Service Pack 4

\*\*\*Service Pack 1a

Software suportat:

Microsoft<sup>®</sup> Outlook/Outlook Express

Interfata:

Port USB sau port Bluetooth.

Unitate CD-ROM

## Modem GSM/GPRS

Puteti folosi GX29 pe post de modem GSM/GPRS, pt. a accesa Internetul de pe PC. Conectati telefonul la PC prin Bluetooth sau prin interfata USB. Este nevoie sa instalati softul pe PC. Pentru detalii, vezi "Instalarea softului", p. 114.

#### Modem cu conectare prin cablu de date USB

Pentru a folosi functia modem folosind un Cablu de date USB, folositi cablul mentionat mai sus (XN-1DC30) si cititi instructiunile referitoare la cablu.

#### Modem cu conectare Bluetooth

Pentru a utiliza functia modem cu interfata Bluetooth, vezi "Utilizarea functiei Bluetooth", p. 90, si activati functia modem.

Pentru detalii despre suportul soft, vezi situl http://www.sharp-mobile.com

#### Nota

• Comunicarea prin modem nu este posibila in timp ce comunicati cu Handset Manager prin Bluetooth sau prin USB.

## Handset Manager

Puteti transfera urmatoarele elemente intre telefon si PC si puteti utiliza inregistrari din Agenda dvs. telefonica pe PC.

- · Galerie (imagini/sunete/videoclipuri)
- · Numere din agenda telefonica
- · Mesaje scurte
- Note din agenda

Pentru utilizarea functiei Handset manager, vezi "Soft PC" de la p. 92 si setati telefonul pe "Transfer Date".

Pentru detalii despre suportul soft, vezi situl http://www.sharp-mobile.com

## Instalarea softului

- Inserati discul CD-ROM furnizat o data cu telefonul, in unitatea dvs. CD-ROM.
   Pe ecran va aparea mesajul GX29 CD-ROM.
   Daca nu apare mesajul susmentionat, dati dublu-clic [Launcher.exe] din CD-ROMul dvs.
- Dati clic pe butonul dorit. Instalarea va incepe.
- **3.** Urmati instructiunile de pe ecran pana la finalizarea instalarii.

## Nota

 Este posibil ca telefonul sa nu recunoasca Cablul de date USB, daca conectati cablul in timpul rularii unei aplicatii (Camera foto, Galerie etc.). Conectati cablul USB cand telefonul este in regim de asteptare.

#### Modem GSM/GPRS

 Nu este recomandabil sa telefonati sau sa raspundeti la telefon atunci cand folositi telefonul GX29 pe post de modem GSM/GPRS, pentru ca este posibil ca functionarea sa se intrerupa.

#### Handset Manager

- Este posibil ca fisierele mai voluminoase sa nu se transmita de la PC la telefon.
- Cand conectati telefonul la PC, trebuie sa selectati metoda de conectare pentru softul PC (p.92).
- Aplicatiile (Camera foto, Galerie etc.) nu ruleaza cand telefonul este conectat la PC prin interfata Bluetooth sau prin cablu de date USB.

# Posibile probleme de functionare si soluti

Problema	Solutie
Telefonul nu porneste.	<ul> <li>Verificati daca bateria este bine montata si incarcata.</li> </ul>
Codul PIN sau PIN2 este respins	<ul> <li>Verificati daca ati introdus corect codul (intre 4 si 8 cifre).</li> <li>Cartela SIM/functiile protejate se blocheaza dupa 3 incercari nereusite.</li> <li>Contactati furnizorul cartelei SIM, daca nu aveti codul PIN corect.</li> </ul>
Cartela SIM se blocheaza	<ul> <li>Introduceti codul PUK (8 cifre) obtinut de la furnizorul dvs. de servicii (daca e suportat).</li> <li>Daca incercarea reuseste, introduceti noul cod PIN si confirmati daca telefonul incepe sa functioneze. Daca nu, contactati distribuitorul.</li> </ul>
Afisajul este ilizibil	<ul> <li>Reglati luminozitatea luminii de fond de pe ecranul frontal si contrastul LCD de pe ecranul exterior (spatele telefonului).</li> </ul>

ii	Problema	Solutie
	Functiile tel. nu functioneaza dupa pornirea telefonului.	<ul> <li>Verificati indicatorul de intensitate a semnalului radio. Este posibil sa nu fiti in aria de acoperire.</li> <li>Verificati daca apare vreun mesaj de eroare cand inchi- deti telefonul. Daca da, contactati distribuitorul.</li> <li>Verificati daca SIMul este inserat corect.</li> </ul>
	Nu puteti suna sau receptiona apeluri.	<ul> <li>Daca apare mesajul "eroare cartela SIM" la punerea in functiune prima data atel., nu veti putea folosi cartela SIM sau cartela s-a defectat. Contactati distribuitorul sau fumizorul de servicii.</li> <li>Verificati functile barare apeluri, apelare nr. fix, starea bateriei si redirectionarea apelurilor.</li> <li>Verificati daca nu cumva tel. este angajat intr-o operatie de comunicatie Bluetooth sau prin cablu de date USB.</li> <li>Verificati soldul creditului, daca folositi cartela</li> </ul>

Problema	Solutie
Calitatea apelului lasa de dorit	<ul> <li>Este posibil ca in locul in care va aflati calitatea semnalului sa nu fie buna (in masina sau in tren). Deplasati-va spre un loc unde semnalul radio e mai intens.</li> </ul>
Nu puteti accesa servicii de retea.	<ul> <li>Verificati unde este inregistrat contul dvs. si unde este disponibil serviciul.</li> </ul>
Nu puteti trimite sau primi mesaje text.	Verificati ca sunteti abonat corect la Serviciul Mesaje, daca reteaua suporta acest serviciu si daca numarul centrului de mesaje este setat corect. Daca nu, contactati furnizorul dvs. de retea.
Telefonul nu se conecteaza la furnizorul de servicii Mesaje Multimedia.	Este posibil ca setarile si configurarea MMS sa lipseas- ca sau sa fie gresite, sau ca reteaua sa nu le suporte. Verificati nr. punctului de acces al furnizorului dvs. de servicii. Contactati furnizorul de servicii, pentru a confirma setarile corecte.

Problema	Solutie
Memorie insuficienta	Stergeti datele inutile.
Apelul se intrerupe brusc.	Obiectele magnetizate, ex. coliere medicale, pot cauza intreruperea apelului. Nu tineti tel. langa astfel de obiecte.
Agenda telefonica nu afiseaza nici o inregistrare.	Verificati daca setarile "Localizare contact" (in memoria tel. sau in memoria SIM si "Vizualizare grup" sunt corecte.
Nu puteti trimite faxul.	<ul> <li>Inainte de a transmite date fax configurati softul faxului a.i. sa utilizeze "Control transmisiuni fax".</li> <li>Va recomandam sa folositi cablul de date optional pentru transmisiuni fax.</li> </ul>

Problema	Solutie
Nu puteti primi date OBEX.	<ul> <li>Nu puteti primi datele OBEX, cand:</li> <li>Intra un apel, iese un apel, aveti un apel este in curs</li> <li>Executati aplicatii Java™.</li> <li>Functia de comunicatie WAP este activata</li> <li>Cand transmiteti mesaje multimedia.</li> <li>Cand cautati dispozitive cu caracteristica Bluetoth si cand afisati lista de astfel de dispozitive (M 9-1-1)</li> <li>Cand va conectati la dispozitive prin metoda selectata (M 9-1-2).</li> </ul>

# <u>Masuri de siguranta si</u> <u>Conditii de utilizare</u>

Telefonul dvs. respecta reglementarile internationale, cu conditia sa fie utilizat in conditii normale si in conformitate cu instructiunile de mai jos.

# CONDITII DE UTILIZARE

## Unde electromagnetice

- Nu pomiti telefonul cand va aflati in avion (exista riscul de interferenta cu sistemele electronice ale avionului). Legislatia actuala interzice functionarea telefonului in timpul zborului si cel care incalca aceasta regula raspunde in fata legii.
- Nu porniti telefonul in incinta spitalelor, decat in zonele special destinate acestui scop.
- Informam utilizatorii care poarta telefonul atasat de corp, ca acest telefon a fost testat si indeplineste normele privind expunerea la energie de RF, daca este purtat intr-un accesoriu care nu contine metale si care pozitioneaza telefonul la min. 15 mm distanta de corp. E posibil ca utilizarea altor accesorii decat cele recomandate sa nu garanteze cf. cu norme privind expunere la RF.
- E posibil ca functionarea telefonului sa afecteze functionarea aparaturii medicale electronice (regulatoare cardiace, aparate auditive, pompe de insulina etc.) Cand telefonul functioneaza, nu il apropiati de aparatura medicala sau de locurile unde functioneaza

o astfel de aparatura. Daca purtati un aparat auditiv sau un stimulator cardiac, tineti telefonul opus fata de partea de corp unde purtati aparatul medical respectiv. Telefonul trebuie tinut la min. 15 cm distanta de stimulatorul cardiac DE FIECARE DATA cand il deschideti.

- Nu deschideti telefonul langa substante gazoase sau inflamabile.
- Respectati regulile privitoare la utilizarea telefoanelor mobile in aproprierea statiilor de benzina, instalatiilor chimice si in toate locurile unde este pericol de explozie.

### Intretinerea telefonului

- Nu lasati copii sa foloseasca telefonul nesupravegheati.
- Nu demontati si nu incercati sa reparati telefonul. Telefonul se repara doar de catre personalul autorizat de la centrele Service.
- Nu trantiti si nu loviti telefonul. Manevrarea extrem de brutala poate duce la defectarea telefonului.
- Nu curatati telefonul cu solventi, ci numai cu o carpa moare si uscata.
- Nu tineti telefonul in buzunarul din spate, ca sa nu-l spargeti cand va asezati. Ecranul este din sticla si este deosebit de fragil.

• Evitati sa atingeti conectorul extern al telefonului, deoarece electricitatea statica poate afecta componentele delicate din interior.

#### Bateria

- Folositi telefonul numai cu bateriile, incarcatoarele si accesoriile recomandate de producator.
   Producatorul nu raspunde de daunele cauzate de folosirea altor baterii, incarcatoare sau accesorii.
- Configuratia retelei si utilizarea telefonului afecteaza timpii de convorbire si asteptare (standby).
   Jocurile si aparatul foto duc la consumarea mai rapida a bateriei.
- Cand pe ecran aparea mesajul "Baterie descarcata", incarcati bateria cat mai repede posibil. Daca veti continua sa folositi telefonul ignorand mesajul de alertare, este posibil ca telefonul se inchida si sa pierdeti in orice moment toate datele si setarile pe care le-ati salvat.
- Inainte de a scoate bateria telefonului, asigurati-va ca telefonul este inchis.
- Instalati si incarcati bateria noua cat mai repede, dupa inlocuirea celei uzate.

- Nu atingeti contactele metalice ale bateriei. Bateriile pot provoca rani sau arsuri, atunci cand contactele metalice vin in contact cu un material conductibil. Dupa ce ati detasat bateria de telefon, folositi un suport din material neconductiv, pentru pastrarea si transportarea in siguranta a bateriei.
- Temperatura recomandata pt. folosirea si depozitarea bateriei este de aprox. 20 de grade C.
- Bateria nu functioneaza la parametri, la temperaturi scazute, mai ales la temperaturi de sub 0 grade C, astfel ca este posibil ca telefonul sa nu functioneze temporar, indiferent de cat de incarcata este bateria.
- Expunerea telefonului la temperaturi extreme scurteaza viata bateriei.
- Bateria poate fi incarcata si descarcata de sute de ori, insa, la un moment dat, se uzeaza. Cand timpul de functionare (timp de convorbire si timpul de standby) este considerabil mai scurt decat este normal, este timpul sa cumparati o baterie noua.

#### ATENTIE

EXISTA RISC DE EXPLOZIE, DACA INLOCUITI BATERIA CU O BATERIE DE UN ALT TIP DECAT CEL RECOMANDAT RECICLATI BATERIA CONFORM INSTRUCTIUNILOR (VEZI "RECICLAREA BATERIEI", P. 12.

#### Antena

- Nu acoperiti portiunea de sus a telefonului (p. 8 si p. 10 (nr.19)) cu mana in timp ce functioneaza, deoarece puteti afecta functionarea antenei incorporate. Calitatea apelului se poate deteriora, ducand la scurtarea timpul de convorbire si a timpului de standby, deoarece telefonul va trebui sa functioneze la o intensitate mai mare a curentului decat este nevoie.
- Folositi numai antena furnizata sau antena aprobata de Sharp pt. telefonul dvs. Utilizarea antenelor neautorizate sau modificate dauneaza telefonului. In plus, procedand astfel, exista riscul sa incalcati normele in materie si riscul ca telefonul sa functioneze sub parametri sau sa depaseasca limitele SAR.
- Pt. a evita deteriorarea performantelor telefonului, protejati antena telefonului.
- In timp ce vorbiti direct in microfon, tineti telefonul mobil astfel incat sa nu obstructionati antena cu umarul.
- Pt. a evita interferenta cu operatiunile de detonare, va rugam inchideti tel. in zonele unde se efectueaza detonari, sau in orice loc unde exista semnalul "opriti aparatura radio de emisie-receptie".

#### Camera foto

 Cititi mai intai instructiunile referitoare la calitatea imaginii, formatul fisierelor etc.
 Puteti salva fotografiile in format JPEG.

- Nu miscati mana in timp ce faceti fotografia. Daca miscati telefonul, fotografia va fi neclara. Cand faceti o fotografie, tineti telefonul nemiscat sau folositi timerul de intarziere.
- Stergeti obiectivul camerei foto, inainte de a face fotografia. Amprentele, urmele de grasime etc. de pe obiectiv impiedica focalizarea. Stergeti obiectivul cu o carpa moale, inainte de a executa fotografia.

#### Diverse

- In cazul aparatelor cu memorie electronica, exista riscul pierderii sau deteriorarii datelor, in anumite situatii.
- Inainte de a conecta telefonul la PC sau la un alt echipament periferic, cititi cu atentie manualul de operare a echipamentului respectiv.
- Daca bateria telefonului sta detasata de telefon mai mult timp, sau daca ati resetat telefonul, ceasul si calendarul se reseteaza. Ca atare, trebuie sa actualizati data si ora.
- Folositi numai trusa Personal Handsfree (optionala).
   Este posibil ca unele functii ale telefonului sa nu functioneze, daca folositi un alt fel de dispozitiv maini libere.

## MEDIU

- Nu tineti telefonul la temperaturi extreme. Nu lasati telefonul pe bordul masinii sau langa o sursa de caldura. Nu lasati telefonul in locuri cu foarte multa umiditate sau praf.
- Deoarece telefonul nu este etans la apa, nu il folositi si nu il lasati in aproprierea surselor de apa. Ploaia, apa pulverizata, sucul, cafeaua, aburii, transpiratia etc., pot afecta negativ functionarea telefonului.

## PRECAUTII PRIVIND FOLOSIREA IN TIMP CE VA AFLATI LA VOLANUL MASINII

- Este raspunderea utilizatorului sa verifice legislatia locala care reglementeaza utilizarea tel. in timp ce va aflati la volan. Conduceti cu atentie maxima. Opriti autoturismul la marginea drumului si opriti motorul inainte de a telefona sa de a raspunde la telefon.
- Utilizarea tel. poate interfera cu sistemele electronice ale vehiculului, cum ar fi ABS sau pernele de aer. Pentru a evita aceste probleme, va rugam sa luati legatura cu distribuitorul dvs. sau cu producatorul masinii, inainte de a conecta telefonul.
- Accesoriile de masina se instaleaza numai de catre personalul de Service autorizat.

Producatorul nu raspunde de daunele rezultate din folosirea incorecta a telefonului sau contrara instructiunilor din prezentul Ghid de utilizare.

## SAR

Telefonul mobil este un aparat radio de emisie-receptie. Este proiectat astfel incat sa nu depaseasca limitele de expunere la unde radio, recomandate de normele internationale. Aceste norme sunt elaborate de organizatia stiintifica independenta ICNIRP (Comisia internationala pt. protectia impotriva radiatiilor neionizante) si includ marje de siguranta menite sa garanteze protectia tuturor persoanelor, indiferent de varsta si stare de sanatate. Normele iau in calcul o unitate de masura numita Specific Absorption Rate (SAR) - Rata specifica de absorbtie. Limita SAR pt. dispozitive mobile e de 2W/kg, iar valoarea SAR max. pt, tel, de fata, determinata la testul cu tel, functionand la ureche, e de 0.535 W/kg\*. Deoarece dispozitivele mobile ofera o gama diversa de functii, ele pot fi folosite si in alte pozitii decat la ureche ca, de ex., atasate de corp, asa cum am aratat in Ghidul de fata\*\*. In acest caz, valoarea maxima testata a SAR este de 1.14 W/kg. Avand in vedere ca SAR se masoara pe aparate functionand la puterea maxima, in realitate valoarea SAR a telefonului GX29 in timpul functionarii e, in mod normal, sub valoarea mentionata mai sus. Acest lucrul se explica prin aceea ca nivelul puterii de emisie si receptie a tel. se modifica automat, astfel ca acesta sa functioneze la puterea minima necesara pentru a ajunge la retea.

Organizatia Mondiala a Sanatatii a declarat ca informatiile stiintifice actuale nu recomanda precautii speciale in utilizarea aparaturii mobile. Informatiile arata ca, daca doriti sa reduceti expunerea la unde radio, puteti s-o faceti scurtand durata convorbirilor telefonice sau folosind un dispozitiv maini libere, pentru a tine telefonul distantat de corp.

- Teste efectuate conform normelor internationale de testare.
- \*\* Vezi "CONDITII DE UTILIZARE", p. 118.

## INFORMATII PRIVIND RECICLAREA



Atentie: Telefonul este marcat cu un simbol care indica faptul ca produsele electrice si electronice uzate nu se arunca in locul de depozitare a deseurilor menajere.

#### A. Informatii despre reciclare pentru utilizatori persoane fizice

#### 1. In Uniunea Europeana

Atentie: Nu aruncati telefonul uzat la cosul de gunoi!

Aparatura electrica si electronica trebuie tratata separat si in conformitate cu legislatia privitoare la tratarea, refolosirea si reciclarea aparatelor electrice si electronice. Conform legislatiei in vigoare in statele membre, populatia din statele UE poate preda, gratuit\*, aparatura electrocasnica si electronica, unor centre de colectare special amenajate in acest scop. In unele tari\*, aveti posibilitatea sa predati gratuit magazinului local un produs vechi, daca achizitionati, in schimb, un produs similar nou.

\*) Contactati autoritatea locala, pentru detalii suplimentare. Daca aparatul dvs. electric sau electronic contine baterii sau acumulatori, predati, in prealabil, componentele respective conform reglementarilor locale. Daca veti preda aceste produse conform cerintelor, veti contribui la tratarea, recuperarea si reciclarea deseurilor, prevenind astfel potentialele efecte negative asupra mediului si sanatatii umane cauzate de manipularea improprie a deseurilor.

#### 2. In alte tari

Daca doriti sa va debarasati de acest produs, luati legatura cu autoritatile locale si aflati care ee metoda corecta de debarasare.

In Elvetia: Puteti returna gratuit distribuitorului aparatura electrica si electronica veche, chiar daca nu cumparati un produs nou. Pentru informatii despre alte centre de colectare, accesati pagina de pornire a sitului www.swico.ch sau www.sens.ch.

#### B. Reciclarea produsului - utilizatori persoane juridice

#### 1. In Uniunea Europeana

Daca folositi acest telefon in interes de serviciu, si daca doriti, la un moment dat, sa-l aruncati:

Contactati distribuitorul SHARP, care va va informa despre modalitatile de preluare a telefonului. Este posibil sa vi se incaseze o taxa de preluare si reciclare a produsului. Componentele mici pot fi predate la centrele de colectare din localitatea dvs..

In Spania: Va rugam sa luati legatura cu centrele de colectare autorizate sau cu autoritatile locale, pt. predarea produselor uzate.

#### 2. In alte tari

Daca doriti sa va debarasati de acest produs, luati legatura cu autoritatile locale si aflati care este metoda corecta de debarasare.

# PRECAUTII PT. UTILIZATORII DIN SUA

Schimbarile si modificarile aduse acestui produs, altele decat cele expres aprobate de producator, pot duce la anularea autorizatiei utilizatorului de a mai folosi produsul.

#### Expunerea la unde radio si nivelul SAR

#### ACEST MODEL DE TELEFON RESPECTA CERIN-TELE IMPUSE DE ORGANISMELE GUVERNA-MENTALE PRIVIND EXPUNEREA LA UNDE RADIO.

Telefonul dvs. mobil e un emitator-receptor radio. E conceput si fabricat astfel incat sa nu depaseasca limitele de emisie pt. expunerea la radiofrecventa (RF), stabilite de Comisia Federala pentru Comunicatii (FCC) a Guvernului SUA. Aceste limite sunt stipulate in cadrul unor norme atotcuprinzatoare si stabilesc limitele permise de expunere la unde radio a populatici. Normele se bazeaza pe standarde elaborate de organizatii stinitifice independente, prin evaluarea periodica si minutioasa a studiilor stiintifice in domeniu. Standardele includ marje considerabile de siguranta, concepute sa asigure siguranta tuturor persoanelor indiferent de varsta si de starea de sanatate a acestora. Standardul de expunere pt. telefoanele mobile fara fir a

adoptat o unitate de masura cunoscuta cu numele de Rata Specifica de Absorbtie (SAR). Limita SAR stabilita de FCC este de 1,6W/kg.\*. Valorile SAR se testeaza in laborator, cu telefonul in pozitiile de operare standard stabilite de FCC, telefonul emitand la nivelul de putere maxim certificat, in toate benzile de frecventa testate. In realitate, valoarea SAR reala a telefonului aflat in functiune poate fi mult sub valoarea maxima testata. Acest lucru se explica prin aceea ca telefonul e conceput sa functioneze la multiple nivele de putere, a.i. sa foloseasca doar puterea minim necesara pt. ca telefonul sa ajunga la retea. In general, cu cat sunteti mai aproape de antena unei statii de baza, cu atat puterea utila este mai mica. Inainte ca un model de telefon sa fie lansat pe piata, producatorul testeaza aparatul si atesta FCC ca modelul nu depaseste limita stabilita de cerintele adoptate de guvern privind siguranta expunerii. Testele se efectueaza cu telefonul tinut in pozitiile (ex. cu telefonul la ureche si atasat de corp) si in locatiile impuse de FCC pt. fiecare model de telefon. Cea mai mare valoare SAR inregistrata la testarea telefonului, tinut la ureche, este de 0,697W/kg, iar cu telefonul atasat de corp, cf. descrierii din prezentul Ghid de utilizare, e de 0.612W/kg (cu tel, la distanta tipica de 1.5 cm fata de corp). Pt. respectarea cerintelor FCC privind expunerea la unde radio, recomandam utilizarea accesoriilor care pastreaza o distanta de 1,5 cm intre corpul utilizatorului si partea din spate a telefonului. Accesoriile in care purtati telefonul (cleme, port-telefoane etc., nu trebuie sa contina piese metalice).

Utilizarea accesoriilor care nu satisfac aceste contravin cerintelor FCC privitoare la expunerea la RF si, ca atare, trebuie evitate. Cu toate ca nivelul SAR difera in functie de telefon si de pozitia in care utilizati telefonul, toate telefoanele indeplinesc cerintele guvernamentale referitoare la siguranta expunerii la energie RF. FCC a acordat Autorizatie de functionare pt. acest model de telefon, pt. toate nivelurile de SAR evaluate si raportate de producator in conformitate cu normele FCC privitoare la emisie. Informatiile referitoare la SAR, asociate acestui model de telefon, sunt depuse la FCC si se gasesc la sectiunea "Display Grant" de pe situl http://www.fcc.gov/oet/fccid dupa cautare pe FCC ID APYHRO00046. Informatii suplimentare despre SAR se gasesc pe situl Cellular Telecommunications & Internet Association (CTIA) http://www.phonefacts.net.

\* In Statele Unite si Canada, limita SAR pt. telefoanele mobile utilizate de populatie este de 1,6 wati/kg (W/kg) mediata pe un gram de tesut. Standardul incorporeaza o marja considerabila de siguranta, pt. a conferi un plus de protectie pt. populatie si pentru a include eventualele diferente intre masuratori.

# <u>Index</u>

## A

Accesorii 7 Alarme 76

### в

Bateria 11 Functia Bluetooth 90

Browser 59

#### С

Calculator 77 Calendar 84 Cost apeluri 89 Functii apelare 19 Raspuns 20 Apel in asteptare 22 Apel conferinta 23 Volumul castii 21 Apelare 19 Inchidere casca 24 Apel in asteptare 22 Reapelare 20 Apelare rapida 19 Registru apeluri 87 Setari apeluri 102 Auto reapelare 105 Apel in asteptare 103

Redirectari 102 Contor minute 105 Resetare 106 Restrictionare apeluri 104 Trimitere numar propriu 103 Control apeluri 88 Informatii retea 58 Buton central 9, 15 Lista contacte 31 Asignare ton de apel 36 Modificare lista 31 Reordonarea numelor 32 Copiere 33 Creare 32 Stergere 34 Apelare 34 Editare 34 Gasire 33 Apelare grup 35 Starea memoriei 36 Primire inregistrare 37 Selectare memorie stocare 31 Trimitere inregistrare 37 Vizualizare grup 34

#### D

Control de date 88 Data & Ora 106 Indicatori ecran 15 Limba afisare 107 Setari ecran 99 Lumina de fond 100 Stralucire luminare 101 Durata de iluminare 101 Contrast 102 Economisire ecran 101 Mesaj intampinare 100 Imagini 99 Resetare 102 Afisare ceas 100 Imagine de fundal 99

## Е

Volum casca 21 Email 56 Creare 56 Citire 57 Setare 57 Inregistrare adresa expeditor in lista de contacte 57 Apeluri de urgenta 19

#### н

Cod telefon 112 Blocare telefon 112

Limbi de redactare 26 Metode de redactare 26 Apeluri internationale 19 J

Aplicatii Java<sup>™</sup> 72

Tasta soft stanga 9

#### м

Resetare generala 112 Editor de melodii 79 Starea memoriei 71

Meniu si scurtaturi 28 Mesaie Multimedia 47 Confirmare sosire raport de livrare 50 Creare 47 Inserare date atasate 49 Citire 50 Regasire 50

#### Setare 51

Inrregistrarea nr. sau adresei Email a expeditorului in lista de contacte 50 Activare/dezactivare diapozitive 48 Numerele mele (Voce/Date/Fax) 88

### Ν

Taste navigare 9 Setari retea 107

#### Ρ

Conectare la PC 113 Software PC 92 Indrumator telefon 83 Fisiere de imagini 63 Cod PIN 111 Cod PIN2 111

Pornire si oprire 14 Profiburi 93 Activate 93 Alerte 95 Raspuns cu orice tasta 98 Personalizare 93 Reducere ecou 98 Tonuri de taste 96 Volum Multimedia 97 Sunet oprire 97 Sunet pornire 97 Resetare 93 Volum sonerie 94 Tonuri de apel 94 Vibratie 95

#### R

Inregistrare video 43 Tasta soft dreapta 9

## S

Screensaver (economizor ecran) 73 Siguranta 111 Schimbare cod PIN2 111 Activ./Dezactiv. cod PIN 111 Blocare telefon 112 Aplicatii SIM 76 Card SIM 11 Fisiere sunet 66 Lista apelare rapida 88

## Т

Fotografiere 39 Mesaje Text 53 Creare 54 Extragere numere de telefon 54 Citire 54 Setare 55 Sabloane Text 71 Posibile probleme si solutii 116

### ۷

Fisiere videoclip 68 Tasta posta vocala 9 Inregistrator voce 78